

*Пролетары ўсіх краін, аднайцеся!*

# Літаратура і Мастацтва

ОРГАН МІНІСТЭРСТВА КУЛЬТУРЫ І ПРАЎЛЕННЯ САЮЗА ПІСЬМЕННІКАЎ БССР

ПЯТНІЦА, 15 ліпеня 1988 г. № 29 (3439) © Выходзіць з 1932 г. © Цана 10 кап.



ПЕРАД НАВАЛЬНІЦАЙ.

Фота А. ЛУДКІНА (з серыі «Палессе»).

УНУМАРЫ:

«Толькі  
самастойнасць!»Гутарка з дэлегатам  
XIX партканферэнцыі

2—3

Зноў  
пра Верхні горад,  
метро і «навучанне  
дэмакратыі»

8—9

АПАВЯДАННЕ  
А. ЖУНА

ВЕРШЫ

С. ШАХ,  
У. МАЗГО,  
А. САЛТУКА

12—15

«Без белага  
адзення»

Нататкі з залы суда

14—15



— Расказваючы ў прэсе, па радзі і тэлебачанні аб партыйнай канферэнцыі, многія дэлегаты ў першую чаргу адзначаюць атмасферу дэмакратычнасці, адкрытасці і прычынонасці, дзякаваў ёй панаваў.

Вядома, некаторыя выхадзілі на трыбуну, нават пярэдняе не запусціліся ў спрэчкі. Міхаіл Сяргеевіч Гарбачоў толькі прасіў назваць сябе. Я чалавек ужо не малядога веку, шмат гадоў на кіруючай пасадзе, даводзілася ўдзельнічаць у многіх форумах самага рознага маштабу, і бывала, калі хочаш выступіць, абавязкова ўзгадні тэкст з начальствам... Так, XIX партыйная канферэнцыя, акрамя ўсяго іншага, дала нам урок дэмакратыі, плюралізму думак, новага палітычнага мыслення. Вы заўважылі, што з ужытку рэспарэраў, якія пісалі пра канферэнцыю, зніклі такія раней звычныя пасажы, як: «гораца падтрымліваем і ўхваляем», «усе, як адзін, савецкія людзі ў адказ...», «з залы даносячы воклічы: «Нахай жыве...» Не было гэтага штучнага пафасу, казнаго энтузіязму — была сур'ёзная, зацікаўленая, часта вострая, нават эмацыянальная гаворка аб тым, што хвалюе кожнага з нас, гаворка аб лёсе краіны...

На канферэнцыі і ў далейшым Генеральнага сакратара ЦК КПСС М. С. Гарбачова, у выступленнях дэлегатаў закраліся самыя складаныя пытанні эканомікі. Ацэнкі, якія мы ведаем з матэрыялаў канферэнцыі, былі крытычнымі і самакрытычнымі, бо застой у розных сферах эканомікі пераадолець вельмі марудна. Нездавальняюча аміжыццельнае адносіны эканамічнай рэформы. Як асабіста вы, Анатоль Мікалаевіч, кіраўнік вялікага прадпрыемства, ставіцеся да гэтых пытанняў?

— Перад партыйным форумам, калі ішло абмеркаванне Тэзісаў ЦК КПСС, у мяне былі шматлікія сустрэчы з камуністамі, якія абралі мяне дэлегатам канферэнцыі, наогул, з многімі працоўнымі калектывамі. Людзі раілі звярнуць увагу дэлегатаў на цэлы шэраг пытанняў, звязаных з перабудовай у вытворчасці, у прыватнасці, з укараненнем гаспадарчага разліку, самафінаансавання і самакіравання. Такіх наказаў сабраўся ў мяне больш як чатырыста. І ў Маскве я ўсё іх перадаў у сакратарыят канферэнцыі. Хачу адзначыць адну акалічнасць. Ужо на другі дзень работы канферэнцыі я з задавальненнем адзначыў сам сабе, што на большасць пытанняў, якія непакоілі маіх землякоў, даюцца адказы і ў дакладзе, і ў выступленнях многіх дэлегатаў.

Што я думаю аб укараненні эканамічнай рэформы? Спачатку адна заўвага. Калі старшынстваўшы даў слова дырэктару Інстытута эканомікі Акадэміі навук СССР акадэміку Абаляціну, я скаціраваў усю сваю увагу. Працы гэтага вядомага эканаміста стаяць на паліцы ў маім службовым кабінете, я не раз звяртаўся да іх. Але тут, на канферэнцыі, яго выс-

тупленне выклікала ў мяне пэўнае расчараванне. Вельмі ўжо змрочную карціну стану нашай эканомікі ён намаляваў. Ніводнага светлага мазка. Так, ёсць шмат яшчэ недахопаў, пават правалаў. Але ёсць ужо і рэальныя вынікі перабудовы. Я кажу пра гэта, зыходзячы з вопыту нашай рэспублікі і, у прыватнасці, нашага прадпрыемства. І што асабліва не задаво-

— Анатоль Мікалаевіч, даводзіца чытаць у прэсе, што на шэрагу прадпрыемстваў з укараненнем гаспадарчага разліку рабочыя пачалі меней зарабляць.

— У нас сярэдняя заробная плата павялічылася са 175 да 209 рублёў у месяц. Скажу больш: у фабрычных сталовых кормім рабочых бясплатна. На гэта штогод выдаткоўваецца 130 тысяч рублёў.



Карэспандэнт «Літаратуры і мастацтва» гутарыць з дэлегатом XIX Усесаюзнай партканферэнцыі генеральным дырэктарам Мінскага вытворчага швейнага аб'яднання «Камсамолка» А. М. Біёнчыкам

ліла, дык гэта адсутнасць у выступленні масітага вучонага канструктыўных прапаноў. Хай бы сказаў, у чым канкрэтная бацька ён выйшае, якія захады трэба ўжыць, каб пераадолець негатывныя з'явы.

Так, пакуль што гаспадарчы механізм працуе кепска, што адмоўна адбіваецца на вырашэнні многіх вытворчых і сацыяльных праблем. Узняць хоча бы нашы «Камсамолкі». Яна лічыцца неблагім прадпрыемствам — апошнія дзесяць гадоў атрымлівае пераходныя Чырвоныя сцягі саюзнага міністэрства. І зроблена на першым этапе перабудовы як быццам няма — укаранены гаспадарчы разлік, якім ахоплены ўсе брыгады асноўнай вытворчасці, створаны адны метадычны парадак даядзнення гаспадарча-разліковых паказчыкаў да працаў і брыгад з улікам спецыфікі іх работы, галоўным азначэннем паказчыкам стаў выпуск вырабаў па мадэлях у натуральным выражэнні па днях і тыднях і да т. п. Рост фонду аплаты працы паставіў у прамую залежнасць ад павышэння інтэнсіфікацыі, эфектыўнасці вытворчасці, ад канчатковых вынікаў дзейнасці. Вось некаторыя лічбы. Агульным аб'ём прадукцыі ўзрос да 90 мільянаў рублёў. 70 працэнтаў вырабаў выпускаецца з індэкса «Н» — «навінка». Калі ў 1985 годзе высакаясных вырабаў выпускалася на 500 тысяч рублёў, дык у мінулым на 8,1 мільяна рублёў — у 11 разоў больш.

## ● Перабудове — ідзі абнаўлення

# „Толькі самастойнасць!“

— Рай ды і толькі! Што ж вас тады турбуе?

— Вам так здалосся? Не, дала не ўсё добра. Ёсць нямала фактараў, якія гармоззя перабудову, замінаюць правядзенню эканамічнай рэформы. Па-першае, прабуксуюае Закон аб прадпрыемстве. Разумеце, калі ён быў выдадзены, дык на пачатку здаваўся вельмі прывабным. Нарэшце, падумалася, нам, гаспадарнікам, дадуць самастойнасць, свабоду выбару, свабоду дзеяння. Як паправаў, так і будзець мець. Я, можна сказаць, фанатык гаспадарчага разліку. Упэўнены, што гэты эканамічны інструмент у нашых умовах самы эфектыўны. А што атрымалася? Як быццам сутнасць дзяржаўнага захаду і агульныя прынцыпы яго фарміравання дакладна вызначаны Законам аб прадпрыемстве — маецца на ўвазе заказ галоўных відаў прадукцыі народна-гаспадарчага значэння, на самай ж справе атрымалася, што паліруючы органы, міністэрствы, ведамствы ніяк не могуць аддзіць ад старых стэрэатыпаў гаспадарання, звычных камандна-адміністрацыйных метадаў кіравання эканомікай. Адсюль імкненне ахапіць дзяржаўным заказам усе 100 працэнтаў аб'ёму прадукцыі — да самых дробзей. Фактычна пад выглядам дзяржаўнага прадпрыемства даведзены ранейшы план па наменклатуры. Дарэчы, у Законе аб прадпрыемстве гаворыцца, што заказ выдаецца на пастаўку асноўнай прадукцыі. Але што ім там,

наверсе, у Дзяржплане, да закана? Нам, напрыклад, запісаны ў дзяржаўнага выраб запасных частак для швейных машын на 20 тысяч рублёў. А калі мы добрыя гаспадары і трымаем тэхніку ў належным стане і нам не патрэбны тыя запчасткі?

Пра такім падыходзе да дзяржаўнага дыскрэдытуе ідэя самастойнасці прадпрыем-

чэнні, ні ў міністэрстве нам нічога прапанаваць не могуць. Яны ў палоне старой лімітнай сістэмы, якая рэгламентуе кожны цвік. Між тым, эканамічную рэформу мы не ажыццэвілі без наладжвання аптовага гандлю. Каб я мог пайсці на базу і купіць па сваім жададанні, па сваім гусце тканіну, машыны, будаўнічы матэрыял. Але пакуль планавыя органы, органы матэрыяльна-тэхнічнага забеспячэння, нарэшце, міністэрствы самі не пярэдуць на гаспадарчых разліках, ніякіх ста-ноўчых вынікаў не будзе.

— На канферэнцыі ўсеагульную увагу прыцягнула выступленне дырэктара аднаго з іва-наўскіх вытворчых аб'яднанняў В. Кабайдзе, які наогул узняў пытанне аб мэтазгоднасці існавання міністэрстваў. «Самастойнаму прадпрыемству, — сказаў ён, — міністэрствы не патрэбны».

— Кабайдзе я добра ведаю, мы неаднойчы з ім сустракаліся, — гэта разумны і разам з тым арыгінальны, неардынарны чалавек. У нечым ён мае рацыю. Ва ўсякім разе я лічу, што праца ведамстваў павінна грунтавацца на гаспадарчым разліку. Тады і штаты ў іх не будуць такія велізарныя, кожны чалавек будзе на сваім месцы. І глядзеў бы гэты чалавек у першую чаргу за тым, як дапамагчы заводу, фабрыцы, каб яны былі з добрым набыткам. Бо ад гэтага залежала б і яго зарплата.

Дачакаемся мы гэтага? Спадзяюся, што дачакаемся, бо іншага выйсця няма. Я мог бы прывесці яшчэ нямала прыкладаў няўключнага гаспадарчага механізму. Вось хоча бы такі. У яго ёсць малыя дзеці, падлеткі, якія ведаюць, што існуе пастаянны дэфіцыт дзяцяняга адзення. Чаму? Вы думаеце, мы б не змаглі запозніць рынак прыгожымі сукенкамі, спаднічкамі, кофтакі для дзяўчынак, кашулямі і штана-мі для хлопчыкаў? Вядома ж, змаглі б. Але вось не адолелі бар'ер. Справа ў тым, што самафінаансаванне базіруецца на старой сістэме цэн. Як гэта зразумець? Дзіцячы асартымент больш танны, чым дарослы, таму і фактычна нявыгадна для прадпрыемства. Да таго ж і расцэнкі на яго пашыў ніжэйшыя, чым на пашыў дарослага адзення, і рабочыя ў «дзіцячыя» цэхі ідуць неахвотна, бо заробляюць тут менш.

— Я чуў ад нашых радыё-цыяных жанчын, што многія вырабы «Камсамолкі» на мадэ-лінных падашх не залежаюць. Кабайдзе, пра янога я ўжо нагадваў, расказаў на канфе-рэнцыі, як ён гандлюе з замеж-німі фірмамі, зарабляючы цвёрдую валюту.

— Цяпер можна назіраць павышаную цікавасць замежных фірм, у тым ліку і капіталі-стычных, да тавараў лёгкай прамысловасці рэспублікі. Месяца шэраг выгадных прапаноў па пастаўках гэтых тавараў на эк-спарт. Аднак наладжванне кан-тактаў з замежнымі партнёра-

## УСЕСАЮЗНЫЯ, СІМАНАЎСКІЯ

Праз многія гарады пралеглі франтавыя дарогі ваеннага журналіста, пісьменніка Кан-станціна Сіманава ў гады Вялі-кай Айчыннай вайны, ды асабі-ліва запомніўся яму Магілёў. Будучы сведкам памятных ба-ёў, К. Сіманаў апэратыўна ра-сказаваў пра іх у цэнтральным друку.

У пасляваенныя гады К. Сі-манаў неаднойчы быў у ту-тэйшых мясцінах і заўсёды з асаблівым хваляваннем прыхо-дзіў на Буйніцкае поле, а пай-шоўшы з жонкай, назаўсёды за-стаўся з Магілёўшчынай — яго прах, як вядома, разве-яны над Буйніцкім полем. Аб гэтым напамінае і мемарыяль-ны знак, устаноўлены тут.

12 ліпеня, роўна праз сорак сем гадоў пасля таго, як аба-ронцы Магілёва здзейснілі свой подзвіг, падбіўшы 39 фа-

шысцкіх танкаў, адбыўся ўра-лісты митынг, у якім поруч з удзельнікамі баёў, вэтэранамі прынялі ўдзел вядомыя савец-кія пісьменнікі А. Вазнясенскі, Р. Казакова, Р. Раждзественскі, Я. Хелескі, І. Шклярэўскі і іншыя, а таксама беларускія літаратары Р. Барадулін, В. Бы-каў, А. Жук, Л. Прохія, А. Сулянаў, сын К. Сіманава А. Сіманаў.

На працягу трох дзён у Ма-гілёве прайшлі ўсеаюзныя сі-манаўскія літаратурныя чы-тванні. Адбыліся шматлікія сус-трэчы іх удзельнікаў з чыта-цямі. Выручаны сродкі выраша-на перавесці на ўзвядзенне ме-марыяльнага комплексу «Буй-ніцкае поле».

Да першых Усесаюзных сі-манаўскіх чытанняў «ЛіМ» мае намер вярнуцца ў адным з бліжэйшых нумароў.

## ● ІНТЭРВ'Ю У НУМАР

## Ва ўрочышчы Курапаты...

Як вядома, урадавая камісія, створаная пасля з'яўлення ў дру-ку артыкула «Курапаты — дарога смерці», пачала сваю дзей-насць. Зараз у Курапатах у прысутнасці членаў камісіі вядуцца работы па эксгумацыі выяўленых тут астанкаў людзей. Актыўны ўдзел у раскопках прыняў адзін з аўтараў артыкула ў «ЛіМ» 3. Пазняк. За ходам работ у першы дзень назіраў пісьменнік А. Адамовіч.

Рэдакцыя звярнулася да члена ўрадавай камісіі, народнага мас-така СССР М. Савіцкага з просьбай пракаменціраваць работы ва ўрочышчы Курапаты.

— Адзначу, што раскопкі, эксгумацыя, робяцца на пра-фесійным узроўні, так, як і па-вінна рабіцца падобная рабо-та — пад наглядам археола-гаў, у прысутнасці панятых, следчых, неабходных экспер-таў. Усё пратакаліруюцца пісь-мова і на фотастужку. У Кура-патах працуюць кіндаагумент-талісты, бываюць прадстаўнікі прэсы.

— Ці можна ўжо сёння рабіць нейкія вывады?

— Канчатковыя вынікі бу-дуць толькі пасля заканчэння ўсіх работ, усяго комплексу работ. І гэта кампетэнцыя ка-місіі ўвогуле. Я ж, ніякім чы-нам не аперэдакуючы будучае раз'ясненне, магу толькі выказаць уласнае меркаванне. Я лічу, што пункт гледжання, выказа-ны аўтарам артыкула «Кура-паты — дарога смерці», пац-вараеца. Знаходкі ў магі-

лах (так умоўна назавём гэтыя пахаванні, хоць там няма ні крыжоў, ні магільных пліт) мя-не ў гэтым пераконваюць.

Відаць, што ў Курапатах экс-гумацыі ўжо праводзіліся. Хто гэта рабіў, калі і з якой мэтай — таксама было б варты вы-светліць дзяржаўнай камісіі. Характэрна ў гэтым сэнсе ма-гіла, пазначаная ў пратаколе нумарам пяць. Цэнтр магілы выбраны, але па баках — не-ранутыя чалавечыя астанкі. Чарпалы з кулявымі адтулінамі, побач гілыя ад савецкіх нага-наў. Тут жа асабістыя рэчы — грабенчыкі, кубачкі, зубныя шчоткі. Запомніліся галёшы з фабрычным клямаком, дзе вы-разна чытаецца слова «СССР».

— Мабыць, ёсць патрэба для канчатковага высветлення ісці-ны звярнуцца ў архівы МУС і КДБ?

— Эксгумацыя, хоць і вель-мі важная, але толькі частка праграмы работы камісіі. Бу-дуць таксама выслуханы свед-кі злучэнстваў у Курапатах, прадгледжаны і праца ў архі-

мі на практыцы стрымліваецца з-за таго, што прадпрыемствы БССР пазбаўлены права на рэалізацыю часткі аб'ёму сваёй прадукцыі на экспарт па прамых сувязях. Мэтазгодна было б для аператывага правядзення экспертна-імпортных аперацый па наменклатуры выпускаемай прадукцыі даць магчымасць прадпрыемствам рэспублікі права штогадовага экспарту тавараў у колькасці двух-трох працэнтаў ад агульнага іх выпуску.

— Наша з вамі, Анатоле Мікалаевіч, гаворка вялася пераважна аб пытаннях перабудовы эканомікі. Але эканоміка — не замкнёная сістэма, яна павінна быць падканалена чалавечым інтарэсам. Не чалавек для эканомікі, а эканоміка для чалавека. Так павінна быць, але так не было раней. Казіма-адміністратыва-бюракратычныя метады кіравання краінай сталі сур'ёзным тормазаў для ініцыятывы людзей, грамадскіх арганізацый і калектываў. Савецкія, многія партыйныя органы аказаліся не ў стане кантраляваць напор ведамасных інтарэсаў. Ян сказана ў дакладзе М. С. Гарбачова на канферэнцыі: «Універсальным праміслам стала тое, што орган, які прымаў рашэнні, не нёс эканамічнай адказнасці за вынікі сваіх дзеянняў». Ян інструмент удасканалення і ўмацавання Савецкай улады прапануе аб'яднанне ў адной асобе функцый перагона сакаратара партыйнага камітэта і старшыні Савета. Я чытаў, што некаторыя дэлегаты выказвалі неабудовае ад гэтай прапановы, якая, на іх думку, наогул не ўлічвае ў канцэпцыю размяшчэння функцый партыйных і савецкіх органаў.

— Я рашуча падтрымліваю рашэнне адрадыці паўнаўладдзе Саветаў народных дэпутатаў метадам спалучэння ў адной асобе перагона сакаратара партыйнага і старшыні Савета.

— Ці не мэтазгодна было б спачатку правесці такія эксперыменты ў некалькіх абласцях і рэспубліцы і паглядзець, што ад гэтага атрымаецца?

— Не і не. Эксперыментаваць тут няма чаго, бо справа не чакае.

— Пры самым вялікім аўтарытэце што зможа зрабіць старшыня Савета, калі фінансавыя, матэрыяльныя каштоўнасці распадаюцца ведамствам?

— Вы маеце рацыю. «Савецкі» — сказана ў дакладзе М. С. Гарбачова, — павінны мець сацыяльны, заснаваны на доўгатэрміновых нарматывах крыніцы прыбытку, уключаючы пасутупленні ад усіх прадпрыемстваў, размешчаных на іх тэрыторыі, назапашваць сродкі для ажыццяўлення буйных задаткаў. Зараз мы адлічваем у мясцовы бюджэт 6 працэнтаў сваёй прыбыткаў. Я лічу, што трэба адлічваць не менш 30 працэнтаў. Тады Савет народных дэпутатаў будзе сапраўды рэальнай сілай.

— Дзякуй, Анатоле Мікалаевіч, за гутарку.

Гутарку правёў  
М. ЗАМСКІ.

вах. Гэты аспект работы, відаць, найбольш складаны.

У 1941 годзе архівы рэспубліканскага НКВС былі вывезены ў Маскву. Кажуць, нібыта тое, што вывезці было немагчыма, знішчылі на месцы. Аднак нават і ў гэтым выпадку неадна павінны існаваць хоць бы спісы знішчаных спраў.

— Дзейнасць камісіі распалявана на пэўны тэрмін!

— Зразумела. Але ж новыя акалічэнні, якія могуць узнікнуць у часы следства, уносяць карэктывы і ў планы работы камісіі.

На 13 ліпеня раскрыта каля дзесяці магіл. Увогуле ж у Курпатах магіл больш за 500. Гэта тое, што можна выявіць. Частка пахаванняў знішчана, калі праз урочышча цягнулі газатрасу. Частка — яшчэ раней, калі будавалі акружную дарогу.

У бліжэйшы час камісія збярэца на пасяджэнне, дзе і будзе вырашана пытанне — спыніць раскопкі ці працягваць іх далей.

**ЖЫТА** стаяла высокаю роўнаю сцяною. Не адзін тыдзень перад гэтым ішлі — нават не ішлі, а лілі дажджы, праносіліся над полем навальніцы з моцным ветрам і градам, але жыта не падалася, устаяла, і цяпер, пад ласкавым ліпенскім сонцам, старанна налівала-спяліла колас, які самавіта і гожа гнуўся долу. Жытнёвае поле цешыла вока, саргавала душу, на-шэптвала-падказвала памятным пыскіям радкі: «Мне ў жыта хочацца ўвайсці, мне вельмі спадабаўся жыта...»

І згадалася мне іншае поле, даўняе ўжо, прызабытае. Шмат гадоў не згадалася, а тут раптам прыпомнілася. Шырокае, надта ж нямеранае пасля беларускага казахстанскага поля. Не жытнёвае — пшанічнае. Поле 1957 года. Мы, тады студэнты БДУ імя У. І. Леніна, прыехалі лад Акмолінск, цяперашняга Цялінаград, ці не на другое цалінае жывіно. Прыехалі і былі зарэчаныя пшанічным полем. І не столькі яго называлі для нашага вока выжываючым — яно гублялася недзе далёка-далёка за небакраем у трымшэнні летняй смугі, колькі сваёй шчодрасцю і красою. Пшаніца стаяла густою роўнаю, нідзе не паклічанаю шчоткаю, колас пры коласе, шчыгульнянка, краючыся вусамі адзін аднаго. І ці не ад гэтага поля пад подыхам ласкавага ветрыка ціха шумела-пазвонвала.

Той парой дома мы не маглі ішчы бацьчы такога поля, такога ўраджаю, і здзіўляліся, і захваліліся, і рукі нашы цыгнуліся да важкіх, нязвычайна доўгіх каласоў, вышывалі на далано ўжо амаль спелых, васьковыя зярняты, і вока міжволі лічыла іх, і мы зноў здзіўляліся, што ў коласе можа быць іх столькі, гэтых духмяных, буйных і жыццядайных зярнят. Дадому мы ехалі — бадай што ўсе — са снап-камі цалінай пшаніцы: паказаць бацькам і суседзям, што гэта зусім не байкі — ступодныя ўраджаі, пра якія спявае ў песнях, што вольна, пшанічка, не выбраная напак-каз, каласок да каласка, як на раённую выставу, а ўся такая, дайце веры, каласістая, умалотная...

А жытнёвае поле, я якое прыбегла да мяне згадка пра лета пшаніцэст сёмага на казахстанскай цаліне, было полем Гродзенскай абласной сельскагаспадарчай даследчай станцыі ў пасёлка Ражанка Шчучынскага раёна. Засяна яно было жытам гатунку «Пухаўчанка» і абяцала ўраджаі прынамсі цэнтнераў пшаніцэст, а мо і ўсе шэсцьдзесят. І перад такім ураджам блану і мізэрнае ўраджаі той цалінай пшаніцы, які толькі на пасовных участках дасягаў 28—30 цэнтнераў з гектара. Сёння зусім не чарнізённая

# У ДЗЕНЬ СЁННЯШНІ, ЗАЎТРАШНІ І... УЧАРАШНІ

СУБ'ЕКТЫВНЫЯ НАТАТКІ УДЗЕЛЬНІКА СЕМІНАРА

Беларусь здымае ўраджаі куды большыя — летася на круг атрымана амаль трыццаць пшаніцэст збожжа. А на Гродзеншчыне і таго больш. І дзякуючы воль гэтага самай «Пухаўчанцы» таксама, якую заняты ў вобласці ці не ўвесь, як кажуць, жытнёвы клімат.

Адсюль, з поля абласной сельскагаспадарчай пачаўся маршрут нашай, скажам так, «сталінай» групы рэспубліканскага семінара па праблемах развіцця аграрна-прамысловага комплексу, які два дні — 7 і 8 ліпеня — праходзіў на Гродзеншчыне (абласная група — з Віцебшчыны, Магілёўшчыны, Гомельшчыны, Брэстшчыны і Міншчыны — ездзілі па іншых маршрутах). Чаму на гэты раз для правядзення семінара была выбрана менавіта Гродзенская вобласць? Тут набыты досвед багаты вопыт інтэнсіфікацыі сельскагаспадарчай вытворчасці многіх падраздзяленняў агракомплексу. Тут, дзякуючы эканамічным метадам гаспадарання, удасканаленню арганізацыі працы, з году ў год павышаюць прадуктыўнасць жывёлагадоўлі, атрымліваюць высокі ўраджаі збожжа, бульбы, цукровых буркаў на скупых пясчаных і супясчаных землях. Тут зроблены першыя і перспектывныя крокі да раскрыцця патэнцыялу калгасаў і саўгасаў на аснове развіцця розных форм падроду і ардыны, пераходу ўсяго аграрна-прамысловага комплексу на новыя ўмовы гаспадарання. Партыйныя і савецкія работнікі, спецыялісты агракомплексу, міністэрстваў і ведамстваў, вучоныя, кіраўнікі калгасаў і саўгасаў, прадпрыемстваў Дзяржгарапрама рэспублікі былі запрошаны для ўдзелу ў семінары, каб пазнаёміцца з гэтым вопытам і поспехамі гродзенцаў, абмяняцца ўражаннямі ад убачанага і пачутага, падвесці пэўныя вынікі работы партыйных і савецкіх работніках і гаспадарчых органаў, навуковых устаноў па павелічэнні вытворчасці і паліпшэнні забеспячэння насельніцтва прадуктамі харчавання, абмеркаваць задаткі, якія вынікаюць з рашэн-

няў XIX Усесаюзнай канферэнцыі КПСС па гэтым пытанні.

Сярод удзельнікаў семінара была і вялікая група журналістаў, рэдактараў рэспубліканскіх газет і часопісаў, прадстаўнікоў творчых саюзаў, у прыватнасці, Алесь Жук, Сяргей Законнікаў, Аляксандр Шабалін, кампазітар Валерый Іваноў. З гэтай прычыны трапілі на семінар і я. Падзялюся некаторымі ўражаннямі па ходу нашага семінарскага маршруту па Гродзеншчыне.

**ПАЧАТКОВЫ** прыпынак, як я ўжо сказаў, — палетка абласной сельскагаспадарчай даследчай станцыі. Увагу тут прыцягвалі не толькі заганы «Пухаўчанкі», але і грэчкі (у самым разгары цвіцця), палюшка-аўсяная сумесь, буракоў, розных траў і, вядома ж, бульбы. Тут давялося пачуць шмат цікавага. Скажам, пра новы метад вырошчвання бязвіруснага пасадкача матэрыялу, галоўную састаўную частку праграмы «Бульба», над якой працуюць вучоныя станцыі, пачаўчы бульбяныя плантацыі, засаджаныя не звычайным насеннем, а мікраубілінкамі, вырашчанымі ў прабірачках. Такага пасадкача матэрыялу на гектар патрабавалася ўсяго каля 16 кілаграмаў, а ўраджаі атрымліваецца паўнаважкі і чысты ад хвароб, якія апошнім часам не толькі вельмі істотна яго зніжаюць, але і губяць.

Навукова-даследчая работа праводзіцца, акрамя праграмы «Бульба», яшчэ па 8 навукова-тэхнічных рэспубліканскіх праграмах, якія ўключаюць шматлікія пытанні сельскагаспадарчай вытворчасці. Вучоныя даследчай станцыі, зачынушы з гаспадаркамі прамых гаспадарча-разліковых дагавораў, працуюць у сістэмах інтэнсіўнай нормавыводчасці, насенняводства і прыёму гатунковай аграэхнікі сельскагаспадарчых культур, сістэмы ўгнаенняў у спецыялізаваных севазавартах і прыёму апрацоўкі дзярнова-фэзолюстых супясчаных глебаў, эфектыўных тэхналогій вытворчасці прадукцыі жывёлагадоўлі і г. д.

І ў тым, што гэта прыносіць вялікі плён, што работнікі палёў і ферм Гродзеншчыны ўме-

юць працаваць, што ім уласцівы актыўны творчы пошук, жыццёнае прымяненне на практыцы сучаснай тэхналогіі, новыя формы арганізацыі працы, мы пераканваліся ўсюды, куды збачалі нашы «накурсы».

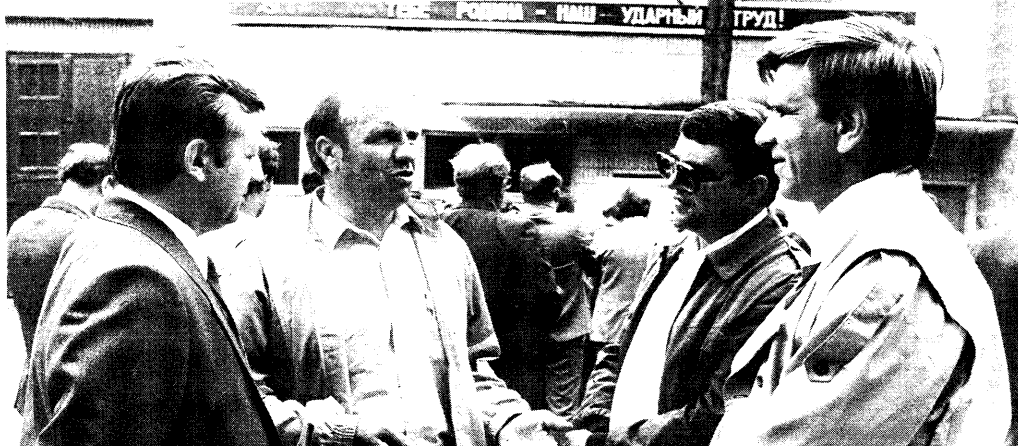
Адзін з прыпынкаў у Мастоўскім раёне — сінгадзючы комплекс «Прамень» нагаса «Дубна» імя Д. І. Валковіча. Перад тым, як зазірнуць на сам комплекс, мы аглядзелі холь, лячэбныя кабінеты і пакоі псіхалагічнай разгрузкі прафілакторыі, Прафілакторый зрабіў вялікае ўражанне, ён — відавочнае сведчанне клопатлівых адносін да людзей, якія працуюць на комплекс, разуменне таго, што затыраты на здароўе і настрой людзей акупляцца выдатнай працай. Не часта, прызнаюся, даводзілася бачыць раней мне і такі адномарны комплекс — сапраўдную фабрыку свінны. Зацікавіла ўсіх устаноўка для мікраізацыі зёрна, што паліпшае якасць корму і спрыяе павышэнню сутачных прыростаў.

Там жа, у Мастоўскім раёне, быў і яшчэ адзін прыпынак — дзяржава нагаса «Дубна». Колонія «Плантатна каралева» выглядала тут сапраўднай каралевай — высокай, лапушастай, ужо з досыць ёмікамі, хоць яшчэ і прыхаванымі ў лісці натахамі. Два дзесяткі гатункаў гэтай культуры вышываюць у нагаса, лепшыя з іх прыжываюцца на нагасных плантачках. На гэтым полі рос нагаслаўскі гібрід, засаджаны па новай тэхналогіі, усе гэта — клопат аб тым, каб корм жыў, каб сабекошт свінны быў ніжэйшым.

Комплекс па вырошчванні ялавічых саўгаса «Зара» — гэта ўжо Ваўкавыскі раён. 10 тысяч бычковай сталяў тут на адномарным канвееры. Больш чым на кіло прыбавляюць яны ў ваза за суткі, пад канец ператвараючыся ў цяміных «зуброў» па 500—550 кілаграмаў. Кожныя 13 дзён комплекс прадае дзяржаве 182 тоны ялавічых, прытым, досыць танна. Сакрат колінацыі і якасці прадукцыі комплексу ў тым, што ён — увесь комплекс! — узяты ў арэнду. Арандатары — наентыў аднадушчаю — працуюць так, каб было выдатна і самім, і саўгасу. А ва ўмовах арэнды гадраду гэты прыныц сапраўды воль такі просты: калі выдатна саўгасу, дык выдатна і табе, і наадаваць.

У саўгасе «Ваўкавыскі» аб'ектам увагі удзельнікаў семінара быў незвычайны жылы пасёлак. Незвычайны ў тым сэнсе, што ўзводзіцца ён... маладзёжным будаўнічым нааператывам. Як грэбы, растуць наўкры, у гокай мясціне ля саду, каля 30 аднапавярховых і двухпавярховых натадзяў. Будуюць іх самі сабе маладыя саўгасныя механізатары, спецыялісты, інтэлігенты. Матэрыял дае саўгас. Саўгас жа аплачвае і палову кошту дома (прыкладна 15 тысяч рублёў). 20 працэнтаў кошту — уноск члена нааператыва, выплата рашты расцягваецца на 50 гадоў. Дамы, не крывячы душою, проста выдатныя: трох-і чатырохпавярховыя, з прасторымі віталнямі, кухнямі, з усімі выгодамі, у тым ліку з гарачым водазабес-

(Заканчэнне на стар. 4).



Прадстаўнікі творчай інтэлігенцыі удзельнікі семінара: намеснік галоўнага рэдактара газеты «Савецкая Беларусь» І. СЯРЭДЗІЧ, А. ЖУК, кампазітар В. ІВАНОВ, С. ЗАКОННИКАВ.  
Фота У. МЯХЭВІЧА.

# У ДЗЕНЬ СЁННЯШНІ, ЗАЎРАШНІ І... УЧАРАШНІ

(Заканчэне. Пачатак на стар. 3).

плэчэнне. У дадаток пад кожным домам — велізарны склеп. Праўда, трохі бятэжыла вонкавая аднастайнасць дамоў — усёго некалькі тыпаў, аднак хлопцы — будаўнікі і будыццё гаспадары — запэўнілі, што гэта аднастайнасць будзе «разбурана» рознасцю веранд і іншых аздоб...

З Ваўкавыскага раёна перабраліся ў Бераставіцкі. Тут пазнаёміліся з тэхналагічнай адоркай вышэйшага класа — калгасам імя Леніна. Комплекс разлічаны на 5 тысяч гадоў. Культурна-вытворчасці проста-так адмысловай. Відаць, імяці і нельга, толькі такім чынам, своеасабытым канверсам, з выкарыстаннем навейшай тэхналогіі прыгатавання і раздачы кармоў, прыбірання і чысціння можна даваць краіне таннае і першагатунавае мяса. Хоць мая вясновая душа трохі пераціснулася, што на такой працы, што бычок тут гэта ўжо не Рабы ці Рына, а ўсёго толькі жыццё машына на вытворчасці лавачыня...

«Кааператыву арандатару «Вясёлка» па вытворчасці малака». Такую шыльду убачылі ў калгасе імя А. М. Варанецкага таго ж Бераставіцкага раёна. Калісці была звычайная малочна-тварыная ферма, а зараз воль — кааператыву! Зноў жа, гэтакіх газетна-бюрократычных пла вытворчасці малака, якіх намыс, рэжа вуха, але ўсё гэта адстаепае на задні плям, калі даведваешся, што арандатар прынесці добрыя аўрукі па ўсім паказчыках — надой, вярталі, сабекошт малака знізіўся, а колькасць работнікаў зменшылася аж на дзесяць чалавек. Вельмі прыемнае ўражанне, арандатар білі на ўсіх самі арандатары на чале з былым загадчыкам фермы, а чыпер старэйшы савета кааператыву І. Лукашчыкам — людзі правільныя, дэлавыя, рызкоўныя і адкрытыя, людзі, якія ўмеюць пастаяць за сябе, шанавалі сваю і чужую працу. Карачэй качучы, новыя людзі, у якіх была і была, бадай, не засталася і следу з усім нядарнага затуранасці, папарывасці, абыякавасці...

У гэтым жа калгасе імя А. М. Варанецкага прыпыніліся на колькі хвілін і ля Палаца культуры — цудоўнага, неадрэагаванага збудавання, у якім некалькі ўтульных холаў, пакояў для заняткаў розных гурткоў і аб'яднанняў, выдатна глядзельная зала, танцавальная зала, бібліятэка, а таксама і басейн. А яшчэ калгасны палац запамінаўся шматлікімі лаўчастымі гнёздамі, якія нямомства спрыталі прашчы і ўваруліся паналепіцца да бетонных малюч проста ля ўвахода...

У Гродзенскім раёне завіталі на свінкокомплекс «Юбілейны» калгас «Кастрычнік». Комплекс не самы вялікі — усяго на 12 тысяч свіней (усёго, бо і былі, і на 24 тысячы, і на 108 тысяч), але здзіўлялі надзвычайны ўсюды парадка і чысціны. Нават не верылася, што ходзіць па свіннаферме — аніянага паху, рахманна, укормленія падсвінкі — чысціня, як з марцінкі.

Гатакім жа парадкам і чысцінёй уразіў і цэнтр калгаса — вёска Квасоўка, абудаваная адметна, з вялікім густам і страманасцю. Зялёнага і арыгінальнага жылля дамы, і гандлёвы цэнтр, і Палац культуры па цэнтральнай плошчы. Асабліва ж уражваў акуртны траўтарчкі ўздоўж вуліцы і незвычайныя, чыгуначнага ліцця, работніц-плошкі з такімі ж металічнымі вяснінкімі ў кожным двор-сядзібу...

Пасля ўсяго пабачанага ўжо не верылася, што нешта яшчэ можна ўразіць. Аднак тое, што пабачылі ў аграпрамысловым калгасе-камбінаце «Прагрэс» таго ж Гродзенскага раёна, пераўзыхло ўсё чаканні. Агромачны комплекс калгаса на 5 тысяч гадоў буйной рагатай жывёлы — быццам і такі, як іншыя (тыя ж вытворчыя карпусы і тэхналагічныя цэхі, тыя ж слянінныя вежы), і не такі (цудоўны, са шкляным дахам

у выхадзе, адміністрацыйна-гаспадарчы корпус, велічны фантан перад ім, адмысловае лесвіца, што з'явілася, б'яжыць уніз ад фантана да люстранай галады вясняна).

Ды, бадай, найбольш уразіў сам магутны эканамічны патамчы гаспадаркі. Не надта шаную я лічбы, аднак жа воль штат 5 тысяч чалавек і 9 тысяч тон малака; чысты прыбыток перавышае 10 мільёнаў рублёў. Тут надзеялася і вялікая сувязь вытворчасці з навукай. Лабараторны корпус — не хочацца назваць яго двухпавярховым, адметнай архітэктурны будынак, забяспечаны самым сучасным абсталяваннем, звычайна выкарыстоўваюць і на вёсках. Ці можа які райцэнтр павялічыць такім. У калгасе сваё апрацоўвачае прамысловасці: забойны цэх і мясазавад, які выкарыстоўвае і мяса, і мяса-лімба, завод па вытворчасці касцінай мукі, завод па выпуску самых розных соусаў, мазельны цэх і г. д. Неўзабаве ў калгасе будзе прадаваць, найперш замежным спажывцам, раку. Але, самых звычайных рачных раку, хоць і купленых на развоз ажно ў Сан-Францыска. Ну, і калгасны пасялак, славуці Верцішнікі — што пра іх скажам? Заеца, тут зроблена ўсё, каб людзям жылося па-людску...

Канечны семінары маршрут — калгас «Шлях да камунізму» з цэнтрам у вёсцы Абухава, недалёка ад Гродна. Зрэшты, вёска называецца Абухава ўжо паказчыках — надой, вярталі, наўрад ці можна. Гэта вялікі добраўпарадкаваны пасёлак гарадскога тыпу. Найбольш уражвае плошча — велізарная. Адметна спланаваная, з газонамі кветак і фантанам (будуцьца пакуль што), вакол якой — цудоўны (іншае слова цяжка знайсці) Палац культуры, пад адным дахам з якім, акрамя ўсяго іншага, два плавыльныя басейны з выдатна абсталяванымі лячэбна-прафілактычнымі, аздараўленчымі кабінетамі, магазінамі, кафэ-столовая, пошта, падпрыемствы службы быту і інш.

Тут, у калгасе, удзельнікі семінара пазнаёміліся з работай малочна-тварынага комплексу «Будора» на 400 дойных кароў і свінкокомплексам. Абодва комплексы працуюць па прынцыпе арандавага падраду, тут ўмеюць лічыць кожную кароўку, паставіць адпаведныя дадатковыя, найперш унутрыгаспадарчыя рэзервы. Аднам з такіх рэзерваў стаў уласны кааператыву аўрукаў і тым самым паспрыў павелічэнню прывагаў і зніжэнню сабекошту свінні.

І тут зноў, каторы раз за два дні работы семінара, падумалася пра тое, што ўсё ж не кожны, не ўспяўшага нашамаў народу заўсёды адкрытасці, дакладнасці, сардэчнасці, шчырасці...

Тут, у гэтым па-царску велічным Палацы культуры (не згодзен з тымі, хто выказвае скептычны меркаванні нахвалі таго, што, маўляў, ці ёсць неабходнасць будаваць у вёсках такія шыкоўныя гмахі, ці апраўдваюць яны сабе тут, дзе людзей усе ж не дзесяткі і не сотні тысяч, ці не пустуюць яны амаль круглы год, запэўняючыся толькі зрэдку, наогул, ці разумна рабіць такія воль невытворчыя выдаткі, — не і не, такі палац

— сведчанне павагі да людзей працы, ён не толькі работай сваёй, выглядам сваім спрыяе выхаванню людзей, падказвае манеру паводзіць, дыктуючы і моду, нясе ў вёску вялікі і высокі духоўны патэнцыял) адбылося пленарнае — заключнае — пасяджэнне семінара. З дакладам «Аб рабоце партыйнай арганізацыі ў вёсках» павышэнню эфектыўнасці сельскагаспадарчай вытворчасці ва ўмовах поўнага гаспадарчага разліку, самафінансавання і задачкаў, якія вынікаюць з рашэнняў XIX Усеаюзнай канферэнцыі КПСС» выступіў першы сакратар Гродзенскага абкома КПБ Л. Г. Кляцкоў.

Другі даклад «Аб некаторых выніках работы партыйных арганізацый, савецкіх і гаспадарчых органаў, навуковых устаноў рэспублікі на павелічэнні вытворчасці і паляпшэнні забеспячэння насельніцтва харчовымі таварамі і задачкаў, якія вынікаюць з рашэнняў XIX Усеаюзнай канферэнцыі КПСС» па гэтым пытанні зрабіў першы намеснік Старэйшага Савета Міністраў БССР, старшыня Дзяржапрапрама рэспублікі Ю. М. Хусінаў. У спрэчках выступілі старшыня калгаса «Шлях да камунізму» Гродзенскага раёна І. П. Сянько, першы сакратар Мінскага абкома КПБ А. А. Малафееў, старшыня Гомельскага аблгарапрама М. М. Бусько, старшыня калгаса імя Суворова Пастаўскага раёна А. А. Баладзько, першы сакратар Нясвіжскага РК КПБ М. М. Худая, дырэктар саўгаса «Гарадзец» Шклоўскага раёна А. Р. Лукашанка.

Падсумаваў вынікі семінара, выступіўшы з вялікай прамовай, першы сакратар ЦК КПБ Я. Я. Сакалоў.

Усе выступаючы гаварылі аб тым, што трэба скіроўваць намаганні на паскарэнне перавагі сельскай гаспадаркі на інтэнсіўны шлях развіцця, умацавання эканоміі калгасаў і саўгасаў, вырашэнне на гэтай аснове праблем сацыяльнай перабудовы вёскі; што скарэкт паступаў працаўнікоў Гродзенскай вобласці заключаецца ў раскрыцці патэнцыялу калгасаў і саўгасаў на аснове развіцця ўнутрыгаспадарчага разліку, укаранення падраду, высокай культуры земляробства і жыццёлагадоўлі, умацавання сувязі з навукай; што гэты вопыт, гэтыя метады павінны браць на ўважанне працаўнікі падлеў і ферм іншых абласцей рэспублікі.

І прыходзіла думка аб тым, што нам, літаратарам, усім творчым работнікам, трэба часцей бываць сярод людзей, шчыльнай кантактавацца з рэальным сённяшнім жыццём, а не задавальняцца (на жаль, многія з нас задавальняюцца) старым багажом, колішнімі, надта ж падчас даўнімі ўвядзеннямі аб гэтым самым жыцці.

Рэспубліканскі семінар па праблемах развіцця аграпрамысловага комплексу, месцам правядзення якога была выбрана Гродзеншчына, завяршыўся. Ён прынес неусумненна і безумоўна карысць усім яго удзельнікам. Усе яны навоцна пераканаліся — на прыкладзе лепшых гаспадарак вобласці, — што можна жыць і працаваць інакш, чым, жылі і працавалі дагэтуль, чым мы жывём і працуем сёння, што трэба і можна

пераводзіць працу хлебабога і жыццёлагадо на новыя арганізацыйныя і тэхналагічныя рыкі.

Маршруты семінара, якія прагледзілі па многіх дарогах Гродзеншчыны, былі маршрутамі ў сённяшні і заўтрашні дзень нашай сельскагаспадарчай вытворчасці. Сёння ўжо многія гаспадаркі тут працуюць так, што даюць добры прыклад іншым. Калі б усе вобласці неўзабаве падцягнуліся да ўзроўню Гродзеншчыны — які б моцны штуршок, які б значны крок наперад зрабіла б наша сельская гаспадарка, які бы відоцна пабагачылі б прылаўкі нашых магазінаў, абедзенны стол нашых людзей.

Аднак жа гэта была паездка не толькі ў дзень сённяшня, у тых гаспадарках, у якіх пабыталі удзельнікі семінара, у іх поспехах бачыўся і дзень заўтрашні, бачыліся перспектывы — прытым перспектывы рэальныя — нашага далейшага развіцця. Будучыня — і ў гэтым усё нельга сумнявацца аніяк — менавіта на шляхах развіцця гаспадаркі і арандавага падраду, самага шырокага ўкаранення і ўдасканалвання новых тэхналогій, высокай культуры земляробства і жыццёлагадоўлі, усмернага ўмацавання сувязі вытворчасці і навукі. І ў гэтым сэнсе семінарыскія маршруты неусумненна былі і маршрутамі ў наш заўтрашні дзень.

АЛЕ, НА ЖАЛЬ, было і тое, што часам нагадвала колішнія маршруты, паездкі ў дзень учарашні. Што маю на ўвазе? Сякія-такія аксесуары, што суправаджалі семінар. Скажам, такое спараджэнне застойнага часу, як сустрачы — урачыстыя, з кветкамі, з дэзютачкамі ў сцяжнічых касцюмах — на мяжы абласцей і раёнаў. Ці патрэбны, ці дарэчы яны сёння, у час пярэзрой, мэтанакіраванай работы па перабудове ў краіне ўсіх галін жыцця і гаспадарання? Безумоўна, гэта перажытак, ява дня учарашняга.

Учарашнім днём падаліся і папкі з памятнымі пісьменнем рэзімам з блакэтамі, рукамі, кнігамі, буклетами, і шматлікія, спецыяльна пабудаваныя ў полі ці на ўзлеску паднавесы з частавальнымі сталамі, шчодра застаўленымі напіткамі (канечне ж, сёння ўжо не алкаголі, печывам, цукеркамі, цыгарэтамі (кажу так, хоць, грэшны, і сам частаўся з гэтых сталяў). Цяжка ўсё ж нам адвыкаць ад колішніх заганых звычак.

Учарашнім днём падаўся і бясплатны абед у калгасным кафэ. Было відаць, што людзі адчувалі сябе некай нялоўка, марудзілі вылазіць з-за сталаў, бы спадзеючыся, што мо афіцыйна ўсё ж падыдуць і разлічацца. Тым больш, што людзі былі выпісаны камандзіроўкі.

І паказуха пакуль што таксама не канчаткова сканала. Яно, вядома, гаспадары заўсёды рыхтуюцца да сустрач гэтых, так ужо заведзена здаўна ў народзе, але ж — не пускаяюць пыл у вочы. А, між тым, сям-там заўважалася менавіта гэта самае жаданне на вёсці лішні лоск і чысціню, ажно да таго, каб падштурхнуць сяго-таго з удзельнікоў семінара «папытацца» ў вальганага, разамлелага падсвінкі: «Скажы, даражнік, якім шампунькам цябе толькі што выкупалі?»

Больш, мне думаецца, магло б быць і дэзавітасці ў самой арганізацыі семінара. Паездка, вядома, была азнаямленая, аднак жа магла б яна быць і трохі спакойнейшай, без такога імклівае паспешлівасці, без пастаяннага падганяння: «Таварыш, прашу ў аўтобусы, час не

перпіць!» Атрымлівалася, у выніку, не азнаямленне, а верхаглядства. І таварышы — старшыні калгасаў, кіраўнікі комплексаў і вытворчасцей, якія давалі глумачны ўдзельнікам семінара, — таксама маглі б менш займацца самаправаздачкамі, а засяроджвацца найперш на тым, як, пры дапамозе якіх сродкаў, метадаў і спосабаў дасягнуць тыя ці іншыя поспехі, якія канкрэтна людзі і якім чынам дамагліся іх. Людзі, на жаль, часцей за ўсё наогул заставаліся ў ценю, не дзе за лічбамі. Лічбы, вядома, рэч добрая, уразлівая, але ад страквання іх у выступленні некаторых таварышаў проста было непамысна...

І яшчэ адно, што нібыта і не мае непасрэднага дачынення да праблем семінара, аднак жа... Думка пра гэта ўзнікла недзе ўначы ў Гродзеншчыну. У дарозе, якая чамусьці размаўляе з падарожнікамі толькі... па-руску. Дзіўна, але і праўда: за ўсю дарогу — з усім неамалую! — мільганулі перад вачыма два надпісы на мове гэтай зямлі: назва аўтобусага прыпынку «Гасцілаўцы» ля аднайменнай вёскі ды невядома каму адрасаваны лозунг недзе на мяжы Іўеўскага і Лідскага раёнаў «Слава працы хлебабога!» Чаму ж так? Пытанне гэтае як узнікла ў дарозе, так і асела ў галаве, бо сілкавалася той жа адсутнасцю роднага слова паўсюль як у жыццым, так і ў пісьмовым выглядзе. Зрэдку часу, як на поспех ці, даруіце, на здэк, мілгана адзі-другі выпадковы надпіс (скажам, у надзвычайна прыгожым, утульным і дагледжаным гарадку Масто) на беларускай мове, і зноў суцэльнае панаванне рускай аграфіі. На шыкоўным Палацы культуры калгаса імя Варанецкага ў Ясімантаўскай шмале — на беларускай мове, але зноў ў бібліятэцы, што на другім паверсе палаца, усё па-руску, па-беларуску толькі адзін надпіс — на стэндзе з краязнаўчымі кніжачкамі. І гэта на Гродзеншчыне, адной ці не з самых «беларускіх» абласцей рэспублікі! Людзі ж гродзенскія гавораць на роднай мове! Пераконаўся ў гэтым кожны раз, у кожнай вёсцы, на кожным комплексе, у час кожнага чарговага прыпынку. І хорапа гавораць! Тыя ж свінаркі (дакладней, апэратары па адкорме жывёлы), тыя ж даяркі (таксама апэратары, толькі ўжо машынага даення) агукалі да нас ў родным слове. І таму, думалася, такое суцэльнае ігнараванне гэтага слова не што іншае, як правая непавага да гэтых людзей. Чалавек праяўляе сябе, поруч з усім іншым, і ў родным слове. Дзя, мусіць, не трэба, не варта пазбаўляць яго такой магчымасці. На жаль, магчымасці такія вельмі і вельмі звычайныя. Нават запраграмаваны, можна сказаць. Бо, што грахі ўтойваць, школы ў тых жа самых калгасках-гігантах «Прагрэс» і «Шлях да камунізму», выдатныя школы-дзесцігодкі, ніякія не беларускія, беларуская мова там нават не рабочая, амаль усе прадметы выкладаюцца па-руску, які чыста ўся паказалася, выхаванная работа таксама. І міжволі думалася: а хіба ж было б горш, каб слова беларускае гучала, пісалася, чыталася, працавала тут паўсюль гэтак жа нязмучана, як сёння рускае слова? Хіба ж ад гэтага людзі тутэйшых працавалі б меней старанна, меней творча? Наадварот, бадай! Бо — і ў слове ж родным праяўляецца чалавек!

Такія адносныя да роднага слова, з якімі даявалася — між іншым, мімаволі — сутыкнуцца ў часе семінарыскіх паездак па Гродзеншчыне, таксама з дня учарашняга. Натуральна, што і ўх трэба папраўляць, пераводзіць на тую ж новую рыку — рыку абнаўлення і прагрэсу.

Мікола ГІЛБ.

Гродна — Мінск.



# У добры час!

Вышла першая кніжка  
маладоўскай  
бібліятэкі

Назваецца яна «...і надзея, і лёс, і ўспамін». Скіпілі яе творы паэтаў з таварыства маладых літаратараў пры Саюзе пісьменнікаў БССР, ядмага яшчэ пад назвай «Трох даўцаў». Самы юны аўтар — Юліяна Бармута, ёй семнаццаць, толькі што скончыла сярэднюю школу. Старажытаму Паўлу Бурдзіку — трыццаць гадоў, ён служыў у Савецкай Арміі, працаваў рабочым, скончыў філалагічны факультэт Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Іншымі аўтарамі з'яўляюцца Славамір Адамовіч, Эдуард Акуліну, Паўл Дамітрук, Хведару Кашкурэвіч, Юрыю Кіслевічу — аднаццаць гадоў, і трох гадоўцаў — выключэннем Х. Кашкурэвіча, выступалі ў рэспубліканскай перыядыцы.

Гэта, бадай, самае маладае на сённяшні дзень пакаленне ў нашай літаратуры. Махліва, не ўсім з іх яшчэ стае майстарства, аднак іх грамадзянская пазіцыя досыць выразная.



Эдуард Акуліну (ён нарадзіўся на Ветнаўшчыне) з трыговай піша пра «яго» адчужэння.

Адзін з яго вершаў так і называецца — «Зона адчужэння». «Зона адчужэння» — якая махліва называецца «Зона адчужэння» — ад хаты, дзе жыве адчужэнец. З сабой не возьмеш прысаду свята бярозы, асвер у дзверы, бусыяну і трох бусыяну ў ёй... Другі верш «Вучу беларускаму слову...» (паэзія настаўнічае ў Рэчыцкім раёне) — таксама пра адчужэнне, але ўжо іншае: «Вучу беларускаму слову. Ды ўвечы было б падары, чым знесці? «Мы вучым мову, каб Вам зарабіць на хлеб...»

Балючым пытаннем не абмяне і Ю. Кіслевіч, вяртаючыся ў «Зонны джунглі», скаржыцца, у гэтых іх далёкіх час, калі «аж да кружэння галавы грывелі маршы і парадзі, і мунда на маршавых тылах бранілі аддаваў загалі». Ён толькі сон перамагаў, не ведаў болю і трыгоў і мірным часам атрымаў славы і ордэн «Пераможца».

Маладых хваляе не толькі блізкае, але і далёка мінулае. Бадай, яшчэ не было ў нашай паэзіі прызыву аўтараў янога б так настолькі іхнімі асцясаваць далёкі дзень свайго народа, звяртаючыся да імён лепшых яго прадстаўнікоў, спрабуючы суаднесці пэўнасці іх з тым, што робіцца сёння.

Вершы «Гістарычныя сюжэты», «Мадона», «Францішак Скарына», «Слова Паўлюка Барыма», «Слова па Каліноўскаму», «Францішак Багушэвіч» — у Э. Акуліна, «Паўлюку Барыму», «Балада верніка» — у Ю. Бармута, «Тры вершы Кастусю Каліноўскаму» — у П. Бурдыку. Відэаочная трываласць глебы, на якой узрастаюць парасткі маладой паэзіі. Гэта і радзе, і абнаўляе.

Разам з тым дабраты бібліятэкі, які іхнія папярэднікі, досыць часта і аднадушна аглядаюць сваё вясновае маленства, вяртаючыся туды, дзе «у матчыных назах пахнуў быў шчаслівы і ў поле руліва выходзіў райтай» (С. Адамовіч), «рыпці паціху з сенам воз, і пархуюць каліноўскія зоркі падарожжя з кніжы ў мае малельныя далоні» (П. Бурдыка).

Што ж, у аўтараў не надта багата жыццёвая і творчая графія, таму і спяваюць яны пра тое, што больш і лепш ведаюць.

Дарэчы, перанайшаму нарадзіліся паэзіі іхнае сёння, часе вясновае стыхіе з сямі паэтаў толькі Х. Кашкурэвіч і Ю. Кіслевіч нарадзіліся ў годзе.

Зрэшты, і паэзія іх пераважна (за выключэннем Х. Кашкурэвіча) традыцыйная, без асаблівых навацый.

Завяршыць гэтак невялічкія слова хочацца падымаючы:

— У добры час, бібліятэка часопіса «Маладоўца»!

— У добры час, маладыя паэты!

А. ВІШНЕУСКІ.

ДА ПЕРШЫХ ТВОРАУ У. Рубанава крытыка паставілася даволі прыхільна. Паэзія пісьменніка даводзілася чужым папрокі за ардынарнасьцю герою і канфіліктаў. Сёння, калі чытачу ўжо вядомы тры кнігі У. Рубанава — «Вокны без фірмак» (1981), «Пахі адталай зямлі» (1984) і «Цёплы дух адуванчыкаў» (1987), — ёсць магчымасць глыбей зразумець кірунак творчых пошукаў аўтара, яго дабыткі і магчымасці.

Пробным каменем для любога пісьменніка была і застаецца праблема героя. Нарматыўная крытыка звычайна арыентуе аўтара на тых ці іншых схемі ідэальнага героя і пагардліва ставіцца да паказу жыцця звычайных людзей. Пісьменнік, творчы лёс якога арганічна звязаны з лёсам народа, не можа аддаць свой талент на эстэтызацыю выключных эмоцый героя-вышчалавека. Грамадская думка нашага часу добра ўсведамляе, да якіх катаклізмаў прыводзіць людзей масавае захапленне выключнымі героямі — незалежна ад таго, чырае яно ці паказное.

Праблематыка прозы У. Рубанава разгортваецца ў рэчышчы гуманістычных традыцый беларускай літаратуры з яе абвостранай цікавасцю да лёсу і будучыні людзей з сацыяльных нізоў. Пісьменнік унутрана перакананы, што цікавацца да жыцця простых людзей ніколі не зніжае ідэяна-філасофскіх вартасцей прозы. Мастацкія творы, прасякнутыя думкай аб правзе звычайнага чалавека на паўнацэннае жыццё, звычайна ўздзімаюцца да шырокіх сімвалаў-філасофскіх абагульненняў.

У прозе У. Рубанава крытыка пакуль што вылучае яе сацыяльна-бытавы змест, хоць не менш увагі заслугоўвае і своеасаблівая, ніжэйшая на фоне адкрытай міфалагізацыі сімволіка і экспрэсія.

У напісаным паводле чужых успамінаў апавяданні «Пастушок» аўтар не прэтэндуе на дакладнае ўзнаўленне трагічных рэалій ваеннага часу. Пісьменнік адносіцца да пакалення, якое, нарадзіўшыся пасля вайны, адчувае яе разбуральную сілу па-свойму. Рахунак вайны ў апавяданні «Пастушок» уваблены не толькі ў трагічныя калязіны сюжэта, але і ва ўсёй канцэптуальна-вобразнай структуры, цэнтрам якой з'яўляецца думка пра лёс звычайных людзей — дробных птушак, гнёздаў якіх гарыць у вогненным смерці. Малюнак, які ўбачуў раінацян за некалькі гадзін да свайго пагібельнага халоднага, герой апавядання, — гэта своеасаблівы камертон, па якім настроены па прозе У. Рубанава: «Раней сцікава шмат валоў: ў саламянай страпе старога калгаснага гумна, але яго спалілі, і сцікаў рассяліся, дзе іх цяпер гнёзда? — Вася не ведаў». Вобраз маленькіх птушак і спаленых гнёздаў у апавяданні «Пастушок» невыпадковы. Яго сэнсавыя вытокі пачынаюцца з апавядання «Плісца», змешчанага ў першай кнізе «Вокны без фірмак». Там расказваецца, як Ахрэм Мацвяёнак не знайшоў узамаразвання з сям'ёй вучоных-псіхалагаў, якія прапанаваў чалавеку грошы за тое, што ён паказаў рыбнае месца.

Апавяданне магло быць пабудавана і на гэтай псіхалагічнай калізіі і было б не горшым, але і не лепшым за іншыя, у якіх выкрываецца эмацыянальна-прымітыўнасць некаторых інтэлектуалаў. Але У. Рубанаў да гэтага далучае яшчэ і тое, што яму рушч больш за іншае. Форма атрымалася не вельмі зграбная, але згодна традыцыйнаму вобразу вясцоўца тут засяцкія новымі гранямі. Ахрэм Мацвяёнак заслужыў новую манушчу і стаў Плісцай. Гэта здарылася раніш вясной. На беразе ракі стаялі людзі, і ніхто не ведаў, як уратаваць чалавека, якога нешта ледзяная плынь. Ахрэм з незвычайнай лёгкасцю асядаў бярвяню і паляў напарывамі асуджанаму на пагібель. «Ну акурят плісца, — крутнуў злыслай галавой стары Дніла, прыскака-

ючы да грудзей шапку. — Эта ж трэба дзяржацца на той гнятоўвіне. Не дай божа...» З гэтага моманту за Ахрэмам і замацавала вёска новае прозвішча — Плісца, як ганаровае званне за гатоўнасць да самаахвярнасці ў імя чалавека.

Ідучы сваім шляхам у рэчышчы нацыянальных традыцый. У. Рубанаў уздымае бытавыя малюнк і дэталі да ўзроўню вобраза-сімвала. І ў іх увага сабодны роздум пісьменніка пра веліч душы нашага народа і яго хісткае шчасце ў цёмных вірах эпохі.

## КРЫТЫКА, БІБЛІАГРАФІЯ

Аляксей РАГУЛЯ

# ДА ЛЮДЗЕЙ І ДУХА

Нататкі аб прозе Уладзіслава РУБАНАВА

Проза прадстаўнікоў старэйшага пакалення зрабіла многае для таго, каб знайсці «філасофскі камень» (В. Быкаў) эпохі, вызначыць агульныя заканамернасці ў гістарычным абліччы даваеннага і ваеннага часу. Прадстаўнікі паставаеннага пакалення ў першую чаргу суадносяць сучаснасць з блізім і далёкім мінулым. У плане праблематычнай прозы У. Рубанава мае шмат агульнага з прозай А. Жука, В. Гігевіча, Г. Даділовіча, якіх не так даўно лічылі ў першую чаргу пісьменнікамі эпохі НТР. Проза У. Рубанава — гэта голас пакалення, якое на ўзлёце развіцця назаўсёды са сваімі гнёздамі ў Рэпавічах ці Малінаўках, што ў хуткім часе афіцыйна былі залічаны да перспектыўных, пазбавленых будучыні. Ва ўмовах гарадскога побыту, дзе стандартызаваная вытворчасць рэшткі нацыянальнай бытавой культуры і мовы, замінваючы іх культурай масавай і канцылярска-бульварнай жаргонам, мігранты адчуваюць сябе няўтульна. У. Рубанаў цікавіцца зольнасцю мігрантаў супрацьстаяць парозе духоўнага збыднення. Пісьменнік імкнецца акрэсліць перш за ўсё маральна-эстэтычны арсеныяры. Таму У. Рубанаў у сваіх апавяданнях звяртаецца да сацыяльна-псіхалагічных тыпаў, якія даўно сталі традыцыйнымі ў нашай прозе. «Прашу я люблю ўсё жыццё», — гаворыць пра сябе адзінокая пажылая жанчына ў адным з апавяданняў пра вёску. Словы гэтыя нічога не гадзі, што пакуюць у вусенскай баравіне: у іх зусім іншае ўяўленне пра любоў і працу.

Праблема пераамясцісці малых каштоўнасцей стала адметнай рысай сучаснай літаратуры. У. Рубанаў вырашае яе па-свойму: пісьменніка цікавіць вастрыня маральнага зроку. Яна ўласціва персанажам яго апавяданняў пра вёску — «Бусы на снезе», «Тры дні ў касавіцы», «Усё жыццё любіла». Зрок героя-апавядальніка У. Рубанава зольны і ў гарадскога мітусні вылучыць маленькага чалавека, «добраю птушку» з вялікім сэрцам або з вялікай ранаю. У аўтарскім набутку з'яўляюцца апавяданні, рызкоўныя з этычнага пункту гледжання. У імпрэсіі «Лісюнка» размова ідзе пра карлі, якія прагнуць паўнацэннага дзявоцтва і малярнага шчасця. У мініяцюры «Праз дарогі» гаворыцца пра неаслабнае духоўнае і фізічнае надпружанне дзённых, якая на мыліцах пераходзіць у вуду. У. Рубанава цікавіць штодзённая драма звычайнай жанчыны, ён аддае сваю увагу не чалавеку на хадзільцы, а чалавеку на мыліцах, яго імкненню да святла і шчасця. У тэматыцы і пабудове сюжэта апавяданняў праявіла выразна адчуваецца іх

дэкларацыйны, г. зн. усвядомлены праграмны кірунак. Прыбіты дажджом лясны канек — зноў-такі дробная птушка, па велічыні такая ж, як і пліска, — адгарэўшыся, рвецца на святло і трапляе ў распаленую пец. Гэта мініяцюра «На святло», якая сваёй змястоўнасцю нагадвае лепшыя ўзоры філасофска-алегарычнай прозы. Падобныя мастацкія структуры з'яўляюцца вынікам глыбокага разумення шляхоў маладога пакалення, якое ва ўмовах ўзмоцненай урбанізацыі шукае святла на стыку дзвюх стыхі:

кага хвалявання, пакінутага сустрачай з Рэгінай.

Як правіла, У. Рубанаў не спяшаецца фарсіраваць развіццё канфіліктаў. Ён больш дбае пра яго псіхалагічнае забеспячэнне і дасягае поспеху. Былае, праўда, што пісьменнік адступіў ад гэтага ўласнага прыняцця, тады яго героі з усімі яго слабасцімі і хваробамі становіцца ўзорным, але схематычным «барабёгітом», а ад твора павявае водарам літаратуршчыны, жыццёвая праблема здымаецца. Так здарылася з апавяданнем «Леопольд». Былае, што з-за недахопу сацыяльнага матэрыялу У. Рубанаў праз меру эксплуатацыі алегорыю («На радзінцы»). У большасці ж выпадкаў сюжэт твора разгортваецца натуральна, непаспешліва. Аўтар звычайна спыняе апавяданне якраз тады, калі контуры жыццёвай праблемы чытач бачыць зусім выразна. У апавяданні «Палаванне» некалькі эпізодаў з жыцця дырэктара нарыхтоўчай канторы пераканова чытача ў тым, што Васіль Кацярына — гэта браканьер і ў лесе, і на рабоце. Яго мэта — не болей адхапіць. Яго мараль — гэта мараль чалавека, сфарміраванага на ніжэйшым ступені бюракратычнай іерархіі ва ўмовах чыноўніцкага разбору. Узяць хабар, забіць лася — гэта для Кацярына будзённым заняткам. Сэнсавую кульмінацыю ў апавяданні складае заключная сцэна, калі браканьер знаходзіць прытулак у гасцінай хаце ахоўнікаў прыроды — адзіночкі і нямоглых старых. Здаецца, што воль яшчэ адзін крок — і Кацярына нарэшце будзе апазнана, хіжы звер трапіць у пастку, але гэта не здарылася, старая ведаючы перш за ўсё закон гасцінасці.

Грамадзянскі пафас апавяданняў і аповесцяў У. Рубанава не ляжыць на паверхні. Яго творы прасякнуты турботай думкай аб тым, што зло вельмі прытна жыццё сакамі чалавечай дабрыты, што народу, абскроўленаму незлічэннымі стратамі сваіх лепшых дзяцей, цяжка адразу перамагчы зло. Маладому пакаленню сёння не лёгка адшукаць прасветліны яшчэ і таму, што яно пачынае сваё жыццё на новым духоўным грунце. Творчасца самастойнасць У. Рубанава правілася ў тым, што ён не пайшоў за шабонамі, якіх прытрымліваліся кан'юнктуршчыкі, падкія на выгадныя сацыяльныя заказы ад бюракраты. Такія пісьменнікі, уключаючы экзтэнсіўныя формы гаспадарання, вывозяць сваіх герояў за свет, нібыта ў сабе дома няма маладому чалавеку месца для рэальнага самасцвярджэння, нібы ў сваім краі жыццё неспраўднае.

У. Рубанаў прыйшоў у літаратуру з перакананнем, што праблему грамадскага самасцвярджэння чалавек павінен вырашаць перш за ўсё ў сабе дома, на сваёй зямлі. Ён павінен быць яе гаспадаром. Але і тут У. Рубанаў не спяшаецца, ён спыняецца на першапачатковым этапе гэтай задачы. У аповесці «Каітані» мнагазначная з'яўляецца і сама назва твора, і прозвішча яго галоўнага героя Пятра Чаранка, якому назаўд вёска няма вяртання, а на гарадской глебе Чаранок адчувае сябе перасаджаным каштанам. Мікрабіял Пятро Чаранок яшчэ не ўзняўся на такую вышыню, каб адчуваць сябе гаспадаром жыцця ў горадзе. Ён нават і задачы такой сабе не ставіць, хоць, праўда, унутры жыве непахіснае жаданне застацца самім сабой. Ажыццявіць гэта ў атмасферы застойных гадоў было нялёгка. «Запомні, — чуче Чаранок ад свайго гарадскога сябра, — чалавек ніколі не дабачае мэты, калі будзе толькі слухаць «душы прекрасныя

(Заканчэнне на стар. 6).

# ДА ЛЮДЗЕЙ ІДУЧЫ

(Заманчэны. Пачатак на стар. 5).  
порывы». Хай сабе не адрэз, але ўсё ж Чаранок знайшоў магчымасць супрацьстаяць прастасавальніцтву сваю альтэрнатыву: «Чалавек павінен імкнуцца да мэты, як промні сонца да зямлі». Асвятліць і сагрэць зямлю — гэта не зусім тое, што знайсці прасветліць. Праўда, сэнтыэнцыя гэта ўзята геросам не з уласнага вопыту, а хутчэй за ўсё з казак жыцця Я. Коласа. Чаранок пакуль што сям'я так прышчыніў да гарадскога жыцця, ад вялікай мэты яго адцягваюць бытавыя клопаты.

Творчай удачай аповесці трэба лічыць і тое, што аўтар звёў на адну жыццёвую дарогу Пятра і Грыну, якія, як потым высветлілася, зведала ў юнацтве чалавечую подласць і жыла ў атмасферы душэўнай неўладкаванасці. Грына — дачка вядомага прафесара, у яе генетычнай памяці няма таго грузу мужыцкай няволі і пачуцця абавязку перад бацькаўшчынай, якія вызначаюць далекіх мэты Чаранка. Аднак іх яднае пачуццё адрынутых. Аўтар дае зразумець, што да ідэі яго герояў яшчэ далёка.

Прычытка ідэалізаваць героя ўсё ж яшчэ да канца не выракаеся ў апавесці «Каштаны». Занадта лёгка і проста Чаранок прышчыніўся ў «Белгірабісінтэзе», занадта лёгка, як бы між іншым, ён раптам робіць адкрыццё, занадта лёгка прыходзіць да яго прызнанне. Фінал аповесці, праўда, дае магчымасць адчуць, што Чаранка кінуць новыя далагляды, да канца яшчэ не ўсваяюцца абавязкі перад бацькаўшчынай, якія нельга абмежаваць службай у «Белгірабісінтэзе».

Аповесці У. Рубанава паказваюць, як малады сучаснік пераадоўвае свой грамадзянскі інфантазізм і эгацызм. У апавесці «Разам па жыццё» ў журналіста Мікалая Бібічыка таксама хапае дробязных і не зусім дробязных клопатаў, але пунктам адліку на шкале каштоўнасцей стаў «немы крык» народа. Ён чую яго, калі на тэрыторыі аўтобусах чытае на-

ліс «ХАТЫНЬ». Невыпадкова духоўнае жыццё героя пачынаецца ў аповесці з наведвання шпітала для інвалідаў вайны. Сабраныя разам, яны выклікаюць у чалавека з пасляваеннай рэаіснасці пачуццё пашаны, гордасці і жаху: «Чэрап у чалавека нейкі плоскі, жоўты, сухі, як струк. Замест вачэй зверху ружовыя глыбокія ямы з вузлякамі-папурышкамі, падобныя на сухія, зморшчаныя гарошыны; нос іяма, а толькі дзве прадаўгаватыя дзіркі». Мікалай Бібічык чуюе глас чалавека, якога нянькі дзесяткі гадоў носіць на руках: «Я выжыў, каб раскажаць табе гэта, а ты запомні гэта, ты...» Запомніць то Бібічык запамніў, але як матэрыялізаваць энергію народнага болю, пераплаціць яе ў дзейную грамадскую сілу — гэтага малады журналіст не ведае. Далейшая дзейнасць, зразумела, значна шырэйшая, чым у героя аповесці. Увесь вопыт духоўных кантактаў Бібічыка з бязрукім інвалідам вайны Пятром Максімавічам падводзіць чытача да маральнага імператыву: спадчына маладога пакалення — гэта перамога над фанізмам і знявечанымі бацькаўшчынай, знявечаная бацькаўшчына, трэба і самім дбаць пра будучыню, бо ў бацькоў проста не хапіла рук для змагання за яе на ўсіх фронтах.

У апавесці «Грыбавар» аўтар раскрывае новыя грані гэтай ідэі. На жыццё вясцоўкаў аўтар пранімае глянуць крыху ў іншым ракурсе. Многім маладым сучаснікам, што выраслі ва ўмовах маральнага рэлігійызму, бракуе духоўнай стабільнасці. Аўтар дае магчымасць убачыць знутры ўнутранае святло і інтэрасы людзей, чый маральны вопыт складае аснову духоўнае багацце нацыі. Грышка Пруцікаў застаўся самім сабой, прайшоў многі суровыя выпрабаванні. Ён — нібы герой народнага эпосу: знеімае непрыкметны, някідкі, але шчодрый душой. Прапанаваў аўтарам шкала ацэнкі маральных каштоўнасцей не новая. Заслуга У. Рубанава ў тым, што ён, раскры-

ваючы духоўны свет чалавека працы знутры, можа адначасова глянуць на яго і з гістарычнай перспектывы. Ён вынік складваецца малапоўнага жыцця з характэрнай гамай светаацця — адметная асаблівасць беларускай літаратуры з яе цікавасцю да лёсу дробных птаху — вялікіх працаўнікоў. Яблікаў, Драздоў, Дзятлікаў, Плісцаў.

Грышка Пруцікаў не магі збегчы з дарогі ніякіх віхуры. Ён заўсёды ведаў, што трэба рабіць, каб прадухіліць бяду, заўсёды быў ўпэўнены, што будучыня прыйдзе. Праўда, якая яна будзе, — пра гэта не думалася, бо Грышка наогул мала цікавілі абстрактныя пытанні. Калі ёсць зямля, вада, лес, паветра, у чалавека з рукамі будзе і ўсё, што трэба да жыцця. Галоўнае, што з вайны вярнуўся. Іншыя нечаканасці не магі парываць стабільнага светаадчування, часам яны нават давалі кампенсуючы страт. Аднаў Грышка ад поезда — затое знайшоў сабе на ўсё жыццё чытанку Ліску, якая стала жонкай Лісавецкай. Пасварыўся ён са старэйшым Родчанкам — і, змагаючыся са стыхіяй, стаў героем, атрымаў узнагароду з рук кіраўніка рэспублікі.

І ўсё ж паступова недзе не дзе душы нарастае ў Грышкі Пруцікава трыгва — тое хліпкае, што зніжае ледзь ледзь і задрывае якое на поўную сілу мог прымусяць адно чужы дотык.

«Дотык» — споведзь падпітага начальніка Міротнікава — гэта толькі штуршок да непрыкметнага роздуму. Эпічнае светаадчуванне парушалася даўно. З'ехалі на БАМ дачка, выйшла там замуж, а потым бацькоў папярэдзіла, каб унукаў не чакалі. У апошнія месяцы службы ў войску сын парываў закон і трапіў у дысцыплінарны батальён. Сам Грышка — былы фантэвік, выдатны трактарыст і грыбавар, — хто ён сёння ў адносінах з Міротнікавым? Яго начальнік — васал у большых начальніках, якія са сваімі сем'ямі і знаёмымі любіць баляваць за кошт падначаленых на ўлонні прыроды. Падобныя норавы ўжо сталі як бы звычайным правам, і вось ужо Грышка ладзіць новаспечаным панам ладно, вартуе дом паляўнічага. За страчанне іму могуць паднесці чарку гарэлкі, дазваляць запрэчыцца ў калёску, каб пакатаць наваўленага панічка. А хлопчыку вельмі ўжо падабаецца гапаць такога добрага і аб'езджанага каня. Атрымаўша, што адначасова з

грыбаварам Грышкам дзесці ў бюракратычных зарасніках вараць атрутнае піва Міротнікаў і яго апекуны. Іхня ўдзячкі не вабяць Грышку, ён заўсёды стараўся «адкалоць сабе ад гэтых людзей», чуў у душы «барацьбу, мабыць, не столькі ім разумеваю, колькі выракаюць у душы нутраным чужым». Да пэўнага часу такая барацьба ратавала душу, сам Грышка Пруцікаў і цяпер застаецца непакінутым. Іншая рэч — дзеці. Ці гатовы яны перамагчы спакусы лёгкага жыцця, забыцца? Ці ўсё бацькі зрабілі, каб засцерагчы іх ад маральнай пошасці?

У Рубанаў не спяшаецца даваць супольныя адказы на падобныя пытанні. Акрамя тых, хто шукае выйсце ў таінічых прасветлітых жыццях, ёсць і такія героі, у якіх «чорны павой» адабраў зрок, звязаў крылы. У іх хоць і жыве паміць пра нейкія парыванні, але духоўныя сілы стае адно на траітанне — як у таго караляка, тутэйшага калібры, што лёгкае толькі паміж галінамі і сукмі. Пра гэта пісьменнік раскажаў на мастацку пераканаўча ў апавяданні з іранічным загалоўкам «Ты мне вярнула пшчоту» і ў апавесці «Грэцкі архэ». «Нейкі ён чымны, не прасветлены, герой гэтай аповесці, — робіць цікавае назіранне крытык М. Келька, — не разумееш, чаго ён хоча, да чаго імкнецца, якую жар-птицу шукае. Праўда, прыняў бясспрэчна ўсё ў гэтым вызначаным нельга, бо герой у апавесці «Грэцкі архэ» якраз «прасветлены» ў такой меры, што вельмі добра бачыцца яго маральнае няпэўнасць, «цямнянасць». Перад намі паўстае вобраз духоўнага імпатэнта, калекі бясспроўнай вайны, пра якую пакуль што не часта мы можам прачытаць на старонках кніг пра сучаснасць. У апавесці добра відаць і радаводная тыпа, які страціў здольнасць да ўзнаўлення і падтрымання духоўных каштоўнасцей. Яго духоўная сваякі — гэта «рускі чалавек на гendze vous» — прадукт грамадскага застою ў часы прыгону, «непрыкаяныя маладзікі», паводле трапнай ацэнкі А. Асіпенкі, — прадукт застою ў нядаўнім мінулым. Падобныя тыпы ў апавяданнях У. Рубанава выяўляюцца, што пісьменнік працуе ў рэчышчы аналітычных традыцый сур'ёзнай літаратуры, што адшуканы ім кірунак мастацкага даследавання супярэчнасцей жыцця плёны і перспектывы.

«Адкрываць таленты — значыць перш за ўсё шукаць іх», — гаворыў сакратар праўлення СП БССР В. Зубенка, адкрываючы рэспубліканскі семінар кіраўнікоў літаратурных аб'яднанняў. Семінар, нагадаем, адбыўся сёлётай вясной, у ім удзельнічала звыш 50 чалавек з абласцей рэспублікі і сталіцы. На ім адначасова, што не ўсюды да літаб'яднанняў ставіцца з належнай увагай, а гэта адмоўна ўплывае на прыток моладзі ў літаратуру.

Пра гэта і пра многае іншае пішуць паэт і журналіст Мікола Трафімчук, а таксама нашы карэспандэнты з Гродна і Гомеля.

А Д СЛОУ «перабудова», «гласнасць», «дэмакратызацыя» пасвятлела навокал. А яшчэ больш — адспраў, якія паскорылі крэн у светлы, сонечны бок. Больш сонца — больш дзяла і святла. Больш гласнасці і дэмакратыі — больш адкрытасці і грамадзянскай смеласці. Гэта і ёсць спрыяльная ўмова для развіцця літаратуры, паэзіі!

Прачыталіся аднойчы радкі з верша ўкраінскай паэтэсы Ліны Кастэнка: «Не было эпохі для паэтаў...» Напраўду, не было! Але ж павіны быць калі-небудзь. Мо яна сёння пачынаецца?

Калі нас цікавіць паэзія — гэта азначае: нас цікавіць чалавечая душа. Літаратуры ж творчасць якраз і пачынаецца з жадання пазнаць сабе, сваю душу. Яна, аказваецца, у кожнай сапраўды свая, неаўторная. І кожны мае прыроднае права на споведзь. Чаму ж тады так клопацца пра неда-таўнасць свайго клана некаторыя прафесійныя літаратары?

## ЯК РЭЧКА ПАЧЫНАЕЦЦА З КРЫНІЦ...

Два гады назад у культурным жыцці Гродзеншчыны адбылася адметная падзея: выдана «Мастацкая літаратура» выпусціла ў свет кнігу «Краю мой — Нёман» з прадмовай Васіля Быкава. У зборніку знайшлі месца вершы, проза, крытычныя артыкулы амаль трыццаці аўтараў. Нядаўна Юрка Голуб паведаміў, што рэдакцыя рыхтуе чарговае выданне, работа па рэдагаванню матэрыялу заканчваецца.

Штогод з'яўляюцца новыя прозвішчы, да літаратуры далучаецца моладзь. І найбольш яскрава гэта відаць, калі гартаеш раённыя газеты.

Бясспрэчна, што ўзровень вершаваных радкоў, апавяданняў, замалёвак, рэцэнзій вельмі і вельмі розны. Ды ці ў трэба адрэз чакаць ад школьніка, каласніка, рабочага ці настаўніка свежых паэтычных вобразаў, слоўнага майстэрства? З цагтам часу прыйдзе і вопыт, і майстэрства, калі, вядома, ёсць у чалавека здольнасці і прага да ведаў.

Не памылюся, калі скажу, што большасць пачынаючых літаратураў, гуртуючыся вакол «свайго» раёні, менш за ўсё думаюць пра ўласныя зборнікі. Ёсць натуры, якім проста неабходна самавыказацца, свёр-

## ЗА «КРУГЛЫМ СТАЛОМ» — ГІСТОРЫКІ

На гістарычных факультэце БДУ імя У. І. Леніна адбылося чарговае пасяджэнне «круглага стала», на якім абмеркаваны некаторыя пытанні гісторыі Беларусі. У ім прынялі ўдзел вядомыя аўтары — супрацоўнікі гістарычных кафедр вышэйшых навуковых устаноў Мінска і іншых гарадоў. АН БССР, інстытут гісторыі партыі пры ЦК КПБ.

Аб праблемах нацыянальна-вызваленчага руху ў пачатку стагоддзя, напярэдадні Нацыянальнага пераасэнсавання ролі асобных дзяч у таго перыяду гаварылі М. С. Сташэвіч, В. А. Круталевіч, У. А. Сосна, А. М. Мяснішча, А. К. Бажані, М. В. Кузняцоў, В. У. Скалабан, А. І. Залескі, І. І. Койчэвіч (Гродна), А. Ф. Хачэвіч. Прагучалі думкі аб тым, што патрабны адпаведны манатграфіі, у прыватнасці, праца аб фарміраванні беларускай нацыі, што наспел час правесці навуковую канферэнцыю па пытаннях утварэння БССР.

А. М. Міхальчанка, намеснік начальніка Галоўнага архіва У. І. Леніна, паведаміў пра новыя матэрыялы, якімі папоўніўся архіў. Адрый і вярну пасяджэнне дэкан гістарычнага факультэта БДУ, доктар гістарычных навук Э. М. Загарульскі.

НАШ КАР.

## Часопісы ў ліпені

### «НЕМАН»

«Шасцідзсятны — васьмідзсятны» — падборка вершаў Ф. Яфімава. Паэзія прадстаўлена таксама творамі В. Грышановіча і М. Купрэва.

Публікацыя падборка твораў пісьменнікаў-фантастаў «Тэра фантастыка», заманчэныя раманы В. Адамчына і скажаны, хто народзіцца? (аўтары: званы пераказ Т. Залатухіна).

У раздзеле «Публіцыстыка і нарысы» выступаюць У. Канюнін (аўтары: і манеты) і А. Шчарбаню (аўтары: сельніна).

Успаміны І. Міціна «Канада на досвітку» прапанацыя ў літаратурнай апрацоўцы А. Кейзарава.

А. Марачкін разважае пра творчасць Я. Драздоўна — «Паміж Мінотай і Аўтай».

Кнігі рэцэнзуюць А. Васілевіч («Дзіцячы час» У. Машкоў), Б. Бур'ян («Паўна на сцяне» Г. Абуховіч у літаратурным запісе Т. Мушыньскай) і іншыя.

### «МАЛАДОСЦЬ»

Друкаюцца вершы Ю. Кісялёўскага, Л. Паўлікавай, Р. Тар-

моны, У. Правасуда, У. Сіўчына.

Проза прадстаўлена апавесцю А. Камароўскага «Заварочны мяч», апавяданнямі У. Кулакоўскага і В. Хомчанкі.

М. Ермаловіч выступае з артыкулам «Старожытнае Русь. Полацкі перыяд».

«Кухар з дыпламам агранома» — публіцыстычны роздум Я. Чаплі, «Голас крыла» — фотарэпартаж В. Ждановіча.

Слова пра Р. Бярэзіна гаворыць Я. Янішчыч — «Проз трыятыко лісце год».

### «КРЫНІЦА»

«Форма і змест» — выступленне фармоўшчыка Мінскага аўтамабільнага завода А. Лапцэва.

А. Бяляўскі прадстаўляе творчасць М. Ара.

Розныя маральна-этычныя праблемы закранаюць у сваіх выступленнях А. Байчароў «Контрыбуцыя, ці Трохі пра «нефармалізм», У. Граўцоў «Піжоны і «кресты», Н. Громава «Добрае слова скажыцца ўсім».

З мастацкай і. Малечынай гу-

тарыца А. Глобус — «Постаці і колер».

Змешчаны вершы Т. Сапач, нарыс В. Яфіменкі «Вось такі будаўнік», артыкулы А. Сідаравіча «Ордэн, прамі і званне», У. Крапушчанкі «Цярпнасці шлях пазнання», У. Ахраменкі «Жыццё і смерць «Ролінгстоўн», шэраг іншых матэрыялаў.

### «БЯРОЗКА»

Літаратурны раздзел прадстаўлены апавяданнем Н. Маўскай «Высокі летні дзень», наваляе У. Сіўчынава «Гульні ў тастамант», вершамі В. Макаравіча і М. Чарніўскага. А. Варатнікоў раскажае пра І. Дамейку — выдатнага геалага, географа, этнографа, даследчыка Чылі. Змешчана і заманчэны апавядання ў малюнках «Дакае палляванне...» А. Глобуса паводле аповесці У. Каратэвіча.

Сярод публіцыстычных матэрыялаў — «Канфлікт... на пусты» Г. Чыгры, «Такім ён быў» Л. Палуды, «Выпрабавальны тэрмін» Л. Клішкі, «За радном зводзі Сайфінбарыю...» У. Цітова.

В. Мартыненка ў нататках «Бонда», «Мроя», «Рай» і іншых, або Пераадоленне бар'ера неразумнага разважання, пра нягледзі шляхі стаўлення сучаснай беларускай рок-музыкі, а Д. Лупач у нарысе «Як стаць чэмпіёнаў» раскажае пра спартыўную кар'еру гімнасткі М. Лобач.

Так, кожны да вяршыні літаратурнага майстэрства мусіць прыходзіць сваёй спячыннай. Але напруга паказвае абавязаны ўсёвядушы майстар. Адну, агульную спячынну туды пакласці немагчыма. Хто свядома шукае чыйсь след, каб аблегчыць сабе шлях, марнуе толькі час і сілы.

лікала пэўны рэзананс. Тым больш, што ў разважанні абодвух аўтараў было шмат спрэчных момантаў. Аднак дыскусіі не атрымалася. Ці не таму, што ў довадах Л. Озерова адзіна бяспрэчная была, бадай што, думка аб тым, што «Саюз пісьменнікаў не спраўляецца, не можа справіцца з

сцёйскіх, а вось бюразаўская «Крыніца» — выключнае. І ў першую чаргу — самавітасцю ўсіх разам і кожнага паасобку. Некаж павялося тут да літаратуры і літсуспольніцкай справы адносіцца сур'ёзна, з велікадушнай павагай і далікатнасцю.

Як у прыродзе, так і ў народзе. Хто ж будзе клапатліва сёння тут аб свежых сілах, калі амаль усе «крынічане» далёка ад сваёй «Крыніцы»? А ў Яўгена Васільевіча прыбавілася шмат іншых пільных дзяржаўных і партыйных клопатаў, а ў наменклатурных спісах кіраўнікі літаб'яднанняў адсутнічаюць. Балазе па наменклатуры яны не прызначаюцца. Яны прыходзяць самі. Яны — тыя мезэнаты, тыя «спрабы духу», колькасць якіх не даводзіцца ні планами, ні дырэктывамі зверху. Праўда, іх мала. Дырэктывай зверху іх, вядома, можна колькасна павялічыць, толькі дух непадуднады ніякім дырэктывам, дух — ён вышэй за ўсё, ён — самая вялікая загадка прыроды.

А можа, і дух — велічыня непастаянная, ён то пакідае сямлю, то зноў на яе апускаецца? Сёння мы дружна журымся на бездухоўнасць, праходзячы міма выставак жывапісу і тэатра, не даслухаўшы па радыё санату Бетховена, не разгарнуўшы ў кнігарні зборнік паэзіі Багдановіча... Скардзімся на адсутнасць часу, на стрэсы на рабоце, на неўладкаванасць у жыцці. Быццам не мы гаспадары жыцця, а нейкія прышэльцы з НЛА.

Не, дух — велічыня пастаянная. Калі, вядома, пастаянныя мы самі.

У свой час «крынічане» бераглі духоўнасць, а яна ў знак удзячнасці берагла іх.

Калі прабуецца да бюразаўскай «Крыніцы» новы падземны струмень, якія вернуць ёй былую брутасць? Хто адкажа? «Пісьменнік — расліна шмат-

гадовая», — пісаў Аляксандр Блок. Творчы лёс у нечым сапраўды падобны да лёсу раслін, што змушаны пераносіць спякоту і завеі, квітнець і жухнуць, сцінацца пад корань і зноў адрастаць. Калі за раслінамі ёсць догляд — будзе, безумоўна, і плён.

Ды вельмі ж яшчэ неўрадліва, занябання тыя нівы, на якіх спрабуюць прарасці і расквітнець маладыя таленты. Вось чаму няма іх ні на Малайтычынне і на кобынскіх зямлі, ні на Лунінецчыне і Століншчыне.

Зрэшты: берацейцаў даўно ўжо няма дзе друкавацца. Калісьці, у п'яцідзсятыя гады, выходзіў альманах «Буг». Цяпер у пачынаючых літаратураў Брэстчыны ёсць толькі кволя надзеі на чацвёртую паласу абласной газеты «Заря», дзе, калі пашанцуе, можа з'явіцца нарэшце хоць адзін яго вершык. Есць, праўда, яшчэ адна магчымасць выйсці на аўдыторыю, нават рэспубліканскую — тэлевізійны літаратурна-мастацкі часопіс «Буг». Вось і ўсё!

Ніхто, зрэшты, не патрабаваў і не патрабуе, каб пры кожнай раёназе было створана літаратурнае аб'яднанне. Ды і як патрабаваць, калі душы не загадаеш. Аднак калі яна працянаецца, гэта трэба вітаць, трэба песьціць і берагчы яе.

Каб усе вакантныя месцы ў літаратуры былі заняты толькі талентамі, каб бяздарнасцы не было куды і прабіцца — вось дзея чого патрэбны настаўнікі-мезэнаты, вась у чым высокі сэнс бескарыслівага мецэнатства.

Мікола ТРАФІМЧУК.

г. п. Драгічын.

## ДУХ — ВЕЛІЧЫНЯ ПАСТАЯННАЯ

Няхай дарэ мне нецярплівы чытач за крыху абстрактныя разважанні. Я толькі хацеў скіраваць увагу не толькі на сацыяльны, але і псіхалагічны аспект узаемаадносін розных пакаленняў літаратураў. Якая будзе эпоха — паэтаў ці непаэтаў, — залежыць ад таго, як цесна будучы ўзаемадзейнічаць усе пакаленні творцаў, як кожнае з іх будзе дбаць пра сваю змену і які ўплыў усе яны разам будучы аказваць на грамадскае жыццё.

Некаж «Літаратурная газета» адвела была тэме «майстроў і падмайстар'яў» усю старонку. Аб праблемах перамяшчэнняў у літаратуры, змены пакаленняў, становлення маладых літаратураў абмяніліся думкамі майстар паэтычнага цэха Леў Озерва і малады паэт Геннадзь Краснік. Аднак размова на гэтым чамусьці была спынена. Мне думалася, што ў душах многіх творцаў яна ўсё ж вы-

літаратурнымі аб'яднаннямі... Тут пануе самацёк. Ніхто не цікавіцца людзьмі, сярод якіх ёсць, бяспрэчна, даравітыя...

Самацёк ёсць самацёк... На якіх толькі стыхійных плыні не выносіла і аўтара гэтых натакаў! «Заранна», «Крыніца», «Ясельда», «Світанак». Найбольш магутнай на Брэстчыне была тады плынь «Крыніцы» — літаратурнага аб'яднання пры бюразаўскай раёназе «Маяк коммунизма». Дзякуючы, вядома, энтузіясту літаратурнай справы, тагачаснаму намесніку, а зараз рэдактару газеты Яўгену Васільевічу Сялені. Ды і той факт, што пачаў з ім заўсёды была прыцягальная па сіле духу і паэтычнай абалынацы Ніна Мацяш, надавала гэтай плыні і вядомасць і папулярнасць. У Бюразаўскай РДК паслухаць сваіх паэтаў і празаікаў збіраліся сотні людзей.

Ведаю шмат літаратурных аб'яднанняў, і не толькі бера-

А якія паважаныя, салідныя людзі гуртаваліся вакол Яўгена Васільевіча Сялені і Ніны Іосіфаўны Мацяш! Я гавару «гуртаваліся», таму што, на вялікі жаль, гэта мінулы час. Не стала ў жывых Аляксандра Авінава і Валерыя Смірнова, раз'ехаліся былы першы сакратар Бюразаўскага РК КПБ Пётр Лебедзеў і служачы Аляксандр Пашчанка, выйшлі ў шырокі свет Святлана Алексіевіч і Зінаіда Дудзюк. Дзеся справядлівасці трэба сказаць, што знешне быццам нічога і не змянілася. Паранейшаму ў «Маяке коммунизма» выходзілі літаратурныя старонкі, у якіх змяшчаліся творы тых жа даўно знаёмых аўтараў: Ніны Мацяш, Алеся Разанава, Зінаіды Дудзюк, Васілі Сахарчука, Аляксандра Бярнацкага... Яны па традыцыі не парываюць сувязей з «Крыніцай», якая і бреш дзякуючы іх нязменнай вернасці. А вась свежых струменькаў даўно няма. Німа, таму што прайшло суцэльнае асушэнне.

дзіць сябе ў паэтычным слове. Такое пачуццё выклікаюць, скажам, вершы С. Мазалева і Навагрудка, З. Гарасевіч і Воранава, А. Сазановіч і А. Міхуты з Ваўкавыска, В. Русяковіч і Ч. Дзерачанскага з Ашмяншчыны, Р. Пастухова са Слоніма і іншых. І ўсё ж адчуваецца, што «мясцовым аўтарам» вельмі патрэбна дапамога вопытнага літкансультанта, цесная сувязь з іншымі літгурткамі, калі, зразумела, наогул існуе пры рэдакцыі раёназе літаратурнае аб'яднанне.

Практыка сведчыць, што там, дзе моцнае літаб'яднанне, — там і спробы прара пачатковае заслугаючы увагі. На Гродзеншчыне, на маю думку, найбольшага поспеху дасягнула літаратурнае аб'яднанне пры рэдакцыі зэльвенскай раённай газеты «Праца». Застаецца толькі па-добраму пазайздросціць яе нязменнаму кіраўніку настаўніку Дзярэчынскай сярэдняй школы П. М. Марціноўскаму. З яго лёгкай рукі адчулі характэрнае слова У. Магзо, С. Чыгрын, І. Навуменка, В. Ададурава, М. Скобла.

Надрэнныя літаб'яднанні ёсць пры лідскай, мастоўскай, слонімскай, ваўкавыскай раёназе. Апошнія некалькі гадоў назад адкрыла братоў Дэбінаў — Анатолія і Васіля. Кіруе літаратурным аб'яднаннем пры газеце «Знамя Октября» паэт-франтавік С. А. Бандарэнка.

Жыхары Слонішчыны рэгулярна знаёміцца праз раёназе з новымі вершамі Анатолія Іверса, Алёны Рудкай. Ды не толькі яны працягваюць свае творы літстаронцы. У поў-

ны голас заявілі пра сябе Уладзімір Бутрамеў, Сяргей Чыгрын. Шмат гадоў друкуецца Аляксей Якімовіч, настаўнік, які жыве ў в. Капіцін. Ён піша ў асноўным апаўданаці. Летась на рэспубліканскім конкурсе на лепшы твор для дзяцей атрымаў заахвочвальную прэмію. У конкурсе на лепшую песню вызначыўся самадзейны паэт Янка Насута, які атрымаў другую прэмію. Гэты аўтар з Ліды. Увогуле, літстаронка лідскай газеты вылучаецца жанравым багаццем.

Летась на Гродзеншчыне актыўна друкавалася каля трыццаці пастаянных аўтараў. У цэлым было надрукавана дзве дакументальныя апавесці, урывак з мастацкай апавесці У. Бутрамева, добры дзесятак апаўданаці, лепшае з якіх — «Ленік» — належыць журналісту са Смаргоні Генрыху Мініну і з'явілася на старонках раённай газеты «Светлы шлях». Шмат было замалёвак, рэцэнзій на новыя кнігі зямлякоў, абразкоў, нават некалькіх песень. І ў той жа час бракуе рэгулярных глыбокіх і грунтоўных аглядаў паэтычнай пошты. Аналіз такі рабіўся літаральна ў некалькіх артыкулах зэльвенскай раёназе «Праца», навагрудскай «Новае жыццё», мастоўскай «Зарна над Нёманам». Нестасе, думалася, кваліфікаваных рэцэнзентаў.

Чаму, скажам, абласному аддзяленню СП БССР, якое аб'ядноўвае 11 пісьменнікаў, не кумыраваць пэўныя рэдакцыі раёназе, не гутарыць з пачаткоўцамі, членамі літаб'яднанняў? Такія сустрэчы і творчыя абмены думкамі куды больш дадуць пачынаючым літаратурам, чым кніжная навука.

Зазначу і такую акалічнасць:

у раёнах, дзе літаб'яднанні пры газетах існуюць сімвалічна альбо працуюць слаба, — там знаходзіцца спрыяльная глеба для друкавання сваіх опусаў графаманы, якія да тых мясцін адносіны не маюць. Калісьці, пад час працы на Міншчыне, упершыню давялося сутыкнуцца з вершамі М. Алтухова. Аказалася, што не толькі рэдакцыя суседняй вобласці трымаючы абарону ад напорыстай атакі гэтага аўтара. Гродзеншчына таксама не абдызена яго ўвагай.

Дзіўны іншы раз даецца, атрымліваючы ў рэдакцыйнай пошце конверты са зваротнымі адрасамі Кіева, Масквы, гарадоў Сібіры. Вось табе і сціпала раённая газета!.. Аднак усё вельмі проста: капейчына да капейчыны — рубель набліжыцца. Хто там угледзіць, што вершы пад капірку аднаго і таго ж аўтара з'яўляюцца ў раёназе тах Беларусі, Кіргізіі ці Далёкага Усходу?

Рэдакцыя свіслацкай раённай газеты «Заветы Ильича» часта летась друкавала вершы А. Дзянісевича, Н. Энтэліса, А. Папярэняга, А. Смольнікова, Л. Шчыпахінай, С. Астравога, В. Дзямідава. Што і кажацца: гэта вядомыя савецкія паэты. Аднак чаму не знаходзіцца месца беларускім пісьменнікам, тым, хто жыве ў вобласці, ўрэшце?

Застаецца толькі згадаць, што магутная плынь рэчкі пачынаецца з кволага ручайка ці крыніцы. Так і шматграннае жыццё літаратуры немагчыма без прытоку новых таленавітых аўтараў, пошук якіх павінен пачынацца менавіта ў глыбіні.

В. ЗАДАЛЯ.

г. Гродна.

## ЧВЭРЦЬ СТАРОНКИ НА ЎСІХ

На нядаўнім семінары кіраўнікоў літаратурных аб'яднанняў, справаздача аб якім была змешчана ў «ЛіМе», слухныя нараканні былі выказаны і ў адрас гомельскай пісьменніцкай арганізацыі. Чаму ж так здарылася, што Гомельшчына, якая ў свой час дала нам такіх славных майстроў слова, як І. Мележ, І. Шамякін, А. Макаёнак, І. Навуменка і інш., цяпер быццам бы збыднела на таленты? Магу пагадзіцца толькі з адной агаворкай: і сёння ў нас ёсць здольныя прэзаікі, паэты, драматургі. Але работу з моладдзю адпаведных арганізацый не вядуць, належных умоў для разгортвання талентаў у нас няма. Ці не па гэтай прычыне амаль усе пісьменнікі Гомельшчыны, за выключэннем М. Даніленкі, І. Сяркова, У. Верамейчыка і В. Яраца, у свой час пераехалі жыць у Мінск? Адзіная газета «Гомельская праўда», якая часам адводзіць чвэрць старонкі паэтам, не ў стане задаволіць усіх. А прэзаікі і драматургі пазбаўлены і гэтай мажлівасці. Большасць жа вершаў, што з'яўляюцца на старонках абласной газеты ў апошні час, далёка ад сапраўднай паэзіі.

І яшчэ. Па-за ўвагай Го-

мельскага аддзялення СП БССР застаецца і дзейнасць гарадскіх літаб'яднанняў, ад якіх шчыра кажучы, на сённяшні дзень засталіся толькі назвы. Адзінай застаўкай хіба што з'яўляецца літаб'яднанне «Вышнін», якое створаа пры рэдакцыі шматтыражнай газеты «За высокае якасць». Узначалывае яго на грамадскіх пачатках член Саюза журналістаў СССР, паэт і публіцыст Віктар Кіепа. Пры газеце плёна працуе кабінет маладога аўтара. Штомеяц гурткоўцы збіраюцца на пасяджэнні, абмяркоўваюць свае творы, даюць адзін другому карысныя парадзі. Я лічу, што сёння «Вышнін» аб'ядноўвае лепшых самадзейных гомельскіх аўтараў.

Каб наладзіць выданне, напрыклад, альманаха — а такая патрэба ў гамельчан даўно наспела, — павіна быць зацкаўлена з боку гомельскіх членаў СП БССР. А яны ў гэтым плане пакаль што пасіўняюць.

Упэўнены, што, калі за такую работу возьмецца энергічны, ініцыятыўны чалавек, літаратурная справа на Гомельшчыне зрушыцца з мёртвай кропкі.

У. КАЛЕНЧЫКАУ, настаўнік.

г. Гомель.

Гэтая частка лімаўскай пошты вась ужо колькі месяцаў захоўваецца ў досыць пухлятай папцы. Утварылася сасеасаблінае «дасье», якое час ад часу папаўняецца новымі матэрыяламі. Чытацкія лісты, шмалі калектыўныя лісты, цэлыя артыкулы, газетныя выразкі, нават копія пастановы партыйнага бюро і прафсаюзнага камітэта паважанай навуковай установы...

Тут «паважана» і адна наша публікацыя — адбітак зварстанай, падрыхтаванай да друку газетнай паласы, — якая па не залежных ад рэдакцыі прычынах у свет не выйшла.

Тым не менш, мы вырашылі зноў увайсці ў тую ж «раку». Яшчэ раз з дапамогай чытачоў зварнуцца да канфілікту, які ў нечым прычыніўся, у нечым — абвастрыўся, але па-ранейшаму з'яўляецца канфіліктам нашых дзеін. У ім цесна пераплялося многае з таго, што і сёння выклікае гарачыя спрэчкі, хвалюе і непакоіць.

**26** САКАВІКА І 5 красавіка ў газеце «Вячэрні Мінск» пад рубрыкай «Вучыцца дэмакратыі» быў надрукаваны артыкул «Пазіцыя ці поза?», які меў на мэтае «не па чутках, а кампетэнтна» асвятліць шэраг праблем, што ўзніклі ў справе аховы помнікаў гісторыі і культуры ў сувязі з будаўніцтвам другой чаргі сталічнага метрапалітэна. Карэспандэнты «ВМ» звярнуліся да начальніка інстытута «Мінскметрпраект» В. У. Чаканава, кіраўніка бригады транспарту інстытута «Мінскпраект» У. М. Вараксіна, члена спецыяльнай камісіі Дзяржбуды БССР, загадчыка кафедры БПІ Ю. А. Сабалеўскага і іншых спецыялістаў, якія засведчылі, што з усіх магчымых варыянтаў пракладка метро праз Верхні горад і размяшчэнне тут станцыі «Няміга» з'яўляецца адзіна прымальным і правільным. Грамадскасці таксама былі дадзены гарантыі, што ні будаўніцтва, якое ідзе цяпер публічным ходам, ні далейшая эксплуатацыя «пазэмкі» не нанесуць шкоды гістарычнаму цэнтру Мінска.

Меў гэтады артыкул і яшчэ адну мэта, дакладней — мішэн. «Так, праблемы захавання і аднаўлення помнікаў даўніны хвалюць сёння многіх гараджан, — адзначалася ў ім. — Але на гэтым жадаюць заробіць пэўную папулярнасць сумнішчальнага характару прадстаўнікі некаторых самадзейных аб'яднанняў ды і не толькі яны. Глыбокі аналіз сітуацыі яны падмяняюць крыклівымі лозунгамі, аргументы — эфектнай іграй на публіку, а сутнасць праблемы застаецца «за кадрам». Публікацыя ў «Вячэрнім Мінску» рэзавала на адну незвычайную і назвычайную падзею — мітынг, які адбыўся 20 сакавіка ў скверы на плошчы Свабоды па ініцыятыве маладзёжнага аб'яднання «Талака». Сярод іншага на мітынг прагучаў заклік спыніць будаўніцтва станцыі метро «Няміга».

Такая пастаноўка пытання карэспандэнтам «ВМ» Б. Залескаму і М. Ільшэцкаму, мабыць, паддалася «неглыбокай», талкаючай абвісцілі «крыкунамі», «пазэрамі», «дэмагогамі», а самай «Талака» быў учынены сапраўды разроз. Дзеяла дыскрэдытацыі супольні ў вачах шырокай грамадскай журналісты нават ахвяравалі прафесійнай этыкай — пайшлі да «Талакі» ў гасці, «узбройшыся» звесткамі з асабовых спраў, прапоўных кніжак, студэнцкіх заліковак і міліцэйскіх пратаколаў, а таксама «кампраметуючымі» гаспадароў фотаздымкамі. Завяршаўся артыкул і ўвогуле недружэскай палітычным абвінавачаннем: «Далей, як кажуць, ісці няма куды. Куды ж ідзе «Талака»?.. Цікава, ці не праўда, што магло звесці разам членаў «Талакі» з братамі Луцкевічамі, «людзьмі з мінулага»?».

**М**ЕНАВІТА такая адмысловая метадка выкладання «ўроку» дэмакратыі найперш з'яўлялася нашых чытачоў. Вось, напрыклад, што напісалі мінае муж і жонка Саўко: «Артыкул выклікаў у нас здзіўленне, а ў некаторых месцах і абурэнне. Здзіўленне, натуральна, не тэма артыкула, здзіўленне тон, якім аўтары вядуць гаворку». А вось як адказваў на адно з пытанняў карэспандэнтаў «Вячэрні

# УСЁ Ў ТОЙ ЖА ПАЗІЦЫІ?

ЗНОЎ ПРА ВЕРХНІ ГОРАД, МЕТРО І «НАВУЧАННЕ ДЭМАКРАТЫІ»

чоркі» — куды, маўляў, глядзіць «бліжэйшыя родзічы»? — пісьменнік Васіль Сёмуха, бацька А. Сёмухі, названая сярод ініцыятараў мітыngu на плошчы Свабоды: «Пасля публікацыі артыкула ў мяне шмат пыталіся: гэта праўда, што «Талака» — зборшыца нацыяналістаў, нацыстаў, антысавецкаў і сяброў Луцкевічаў? Не, — адказваў і адказваю. Не вельмі «далёкія» Алесіны родныя, два дзяды і бабуля, леглі ў зямлю ад рук фашыстаў і іх памагатах. Мае дзедзі, дачка і сын, ведаюць, хто ёсць хто, яны выхоўваліся ў духу інтэрнацыяналізму, і мне, іх бацьку, сёння радасна бачыць, што яны растуць людзьмі, не аб'яваўымі да лёсу роднага народа, яго гісторыі, культуры, этычных і маральных каштоўнасцей». Чаму ж такія дзікія пытанні задаюць мне людзі і газета?»

Яшчэ адзін ліст з нашага архіва... «У той дзень мы таксама былі ў скверы на плошчы Свабоды, выслухалі ўсіх прамоўцаў. Параўноўваючы бачанае на ўласныя вачы з тым, што трапіла на газетныя старонкі, мы прайшлі да высновы, што згаданы артыкул ацэньвае «Талака» аднабакова і ўводзіць грамадскасць у зман, — дзеляліся думкамі актёр Акадэмічнага тэатра імя Янкі Купалы, член ЦК ЛКСМБ, лаўрэат Дзяржаўнай прэміі СССР В. Маняеў і кандыдат біялагічных навук, навуковы супрацоўнік АН БССР Л. Тарасенка. — Аўтар артыкула «Пазіцыя ці поза?» зле, што талкаючы не вераць аптымістычным запэўніванням метрабудуаўца. А можа, не такія ўжо і пераканальныя, афіцыйныя запэўніванні, змешчаныя ў «Вячэрнім Мінску»? Дарэчы, не толькі ўдзельнікі «Талакі» не супакойвае такая інфармацыя, — вась і паважаны Васіль Быкаў выказавае заклапочанасць сітуацыяй з будаўніцтвам метро («Известия», 10 сакавіка 1988 г.). Назавём і яго крыкуном, да яшчэ такім, які выносіць смецце з хаты? Ён жа і ўвогуле апеллюе да цэнтральнага друку... «Навошта была праблема станцыя метро каля самых сцен архітэктурнага помніка XVII стагоддзя — Кафэральнага сабора?» — так ставіць пытанне В. Быкаў. Менавіта так ставіць пытанне і «Талака», прапануючы абвісціць матораторы на будаўніцтва да таго часу, пакуль не будуць прыняты пад увагу ўсе аргументы праціўнікаў станцыі метро «Няміга». Сёння, сем разоў адмеравішы, многае можна змяніць. Заўтра, калі метро ўвоўдзіць ў строй, не зменіць ужо нічога. Гэта будзе «рэальнасцю». А калі што-небудзь разваліцца, мы зноў будзем гавя-

рыць пра памылкі і звыкла разводзіць рукамі... Справа, думаецца, не столькі ў лозунгах (дарэчы, на мітынг быў і такі: «Верхні горад — экзамен перабудовы»), як у тым, што існуе цэлы комплекс застарэлых праблем, якія трэба было вырашаць даўно і якія доўгі час замоўчваліся. Колішныя маўчанне можна зразумець (хоць апраўдаць беспрывіновасць нельга нічым і ніколі), але сёння вырашаць гэтыя праблемы

цяпер ідуць гарачыя спрэчкі, карэспандэнты «ВМ» ці то ўспешны, ці то зноў не пацікавіліся думкай навуковай грамадскасці, у прыватнасці, спецыялістаў у галіне аховы помнікаў — гісторыкаў, археолагаў, рэстаўратараў. Нават на сустрэчы за «круглым сталом» «Вячоркі» («Яшчэ раз праз метро і Верхні горад», 12 мая г. г.), дзе прысутнічалі доктары гістарычных навук Л. Побаль і Г. Штыхаў, кан-

сін», № 4 за 1987 г.). Ёсць урадавая пастанога аб яго прафесійнай рэстаўрацыі. Дзяржава выдаткоўвае на рэгенерцыю немалыя грошы, на гэтую справу ахвяруюць свае працоўныя рублі грамадзяне... Але пачалося будаўніцтва другой лініі метрапалітэна. Праект 70-х гадоў мінай запаволеная дзеянні ўзрывае ахову і рэстаўрацыйныя планы знутры: знішчаецца археалагічны пласт, пад пагрозай апынуліся помнікі гі-

трэба рашуча, у духу часу. Менавіта гэта мы бачым на прыкладзе «Талакі». Гэтыя маладыя хлопцы ідуць на значную рызыку — быць незразуметымі, нават аблытанымі — дзеяла высакароднай мэты. І гэта — пазіцыя!»

Так пісалі чытачы «ЛіМа» амаль чатыры месяцы назад. Ці трэба варушыць мінулае? Месяцы гэтыя былі вельмі насычанымі, дзесячнымі. Істотна змянілася і стаўленне да неформалаў. Тым жа «Тутэйшым», «Талацкім» і іншым супольным прадставіў свае старонкі і, адпаведна, усеагульную аўдыторыю часопіс «Неман». У адной з нядаўніх перадач радыёстанцыі «Беларуская маладзёжная» з талкаўцамі досыць пачыла гутарылі і спрачаліся загадчык сектара эканомікі АН БССР, доктар эканамічных навук В. Крыжыц, загадчык аддзела культуры ЦК ЛКСМБ М. Масюкоў, інструктар Мінскага аэкома КПБ У. Гусаў, — было прызнана, што «Талака» «кампетэнтная ў пытаннях нацыянальнай гісторыі і культуры», а самі неформалы самакрытычна зазначылі, што маюць патрэбу ў самаўдасканаленні, пашырэнні ведаў, узмацненні аргументацыі. Вокрыжыц, бірачка відавочна паменела...

Справа, аднак, не толькі ў «Талацкім», не толькі ў метро і не ў Верхнім горадзе. У тым, што і сёння абразалівы мянушкі «крыкунаў» ці «дэмагогаў» рызыкуе ўдасціцца кожны, хто зробіць замаха на ведамасныя амбіцыі. Справа ў наздзвычайным яшчэ разуменні дэмакратыі як гульні ў адны варты.

Каб не быць галаслоўнымі, працітуем пачатак зусім свежага «паступлення» ў наша «дасье». «Паважаная рэдакцыя звартаюцца ў «ЛіМ» супрацоўнікі ВА «Белрэстаўрацыя» Э. ВЕЦЕР, Е. КУРТО, В. ГЛІНІК, Л. ЛІПСКАЯ, Н. ПАТРОВІЧ, У. ДЗЯНІСАУ. — Вельмі прасім змясціць гэты ліст з меркаваннямі на канонт праблем, узятых у артыкуле «Пазіцыя ці поза?». Названы артыкул непасрэдна закранае сферу нашых прафесійных інтарэсаў. Апрача таго, усе мы з'яўляемся членамі секцыі Таварыства аховы помнікаў і вельмі ўсхваляваныя лёсам гістарычнага цэнтру горада. Пасля публікацыі артыкула «Пазіцыя ці поза?» мы далі свой ліст у рэдакцыю «Вячэрняга Мінска», але ніякага адказу не даканаліся, хоць мінула ўжо шмат часу...»

**М**Ы не збіраемся ўмешвацца ва ўнутраныя жыццё рэдакцыі «Вячэрняга Мінска» і аспрэчваць маналогі газеты «вучыцца дэмакратыі» на тэрыторыі, акрэсленай гарадской мяжой. Але звартаюцца да праблем, вакол якіх

дыдаць мастацтвазнаўства З. Пазняк і іншыя, ім былі адведзены хутэй ролі рэзанаў, меркаванні якіх ужо не могуць істотна паўплываць на ходу падзей. Працітуем справядзачу: «Удзельнікі сустрэчы У. М. Дзянісаў, Л. М. Трэпет, П. А. Русаў, Л. Д. Побаль і іншыя выказалі свае сумненні ў мэтазгоднасці пракладкі другой лініі метро праз Верхні горад, на іх думку, праекціроўшчыкі маглі б знайсці іншы, больш аптымальны варыянт. Адначасова яны выказвалі заклапочанасць лёсам гістарычных помнікаў у часе будаўніцтва і эксплуатацыі метро... У ходзе працяглай дыскусіі (поўнае стэнаграма займае многія дзесяткі старонак) на ўсе гэтыя пытанні былі дадзены грунтоўныя адказы спецыялістаў Дзяржбуды БССР, ГалоўАПУ Мінгартрыканкома, інстытутаў «Мінскметрпраект» і «Мінскпраект». Пра тое, чаму другая лінія метро павінна працісці менавіта праз цэнтр горада, у нашай газеце паведліся ўжо досыць падрабязна (гледзіце «ВМ» за 5 лютага, 18, 19, 26 сакавіка 1988 г.).»

Такім чынам, мы зноў вярнуліся да артыкула «Пазіцыя ці поза?», а значыць, да лімаўскай пошты на гэтую тэму. Таму, напэўна, будзе натуральна падаць цяпер — без лішніх каментарыяў — думку нашых чытачоў.

**Супрацоўнікі ВА «Белрэстаўрацыя»:**

«Усім вядома, што захаваныя кавалачкі старажытнага Мінска — Верхні горад, які перажыў войны і наша ўласнае вярварства 60—70-х гадоў — апошняя рэшта з архітэктурнай і горадабудаўнічай спадчыны, што засталася ў мінае. Нагадаем, што археалагічныя пласты ў зямлі пад ім і забудова на павярхні — помнік усеагульнага значэння. Усялякая новабудуаўля, а тым больш такая кардынальная, як тунель і станцыя метро, што робіцца адкрытым спосабам на нязначнай глыбіні, з'яўляецца грубым парушэннем норм аховы помнікаў. Праект другой чаргі метрапалітэна ў гэтым месцы быў зроблены і зацверджаны яшчэ ў 70-х гадах, калі меркавалася Верхні горад знесці ўвесь, апрача двух касцёлаў XVII—XVIII стст. Пра такія адносіны да гістарычнага цэнтру горада сведчаць усе без выключэння планы рэканструкцыі цэнтру Мінска.

Але ішоў час, многае змянілася. Вось і Верхні горад, здавалася б, удалося ўратаваць — і ад апантаных прыхільнікаў руйнавання помнікаў дэўніны, і ад новаспечаных «рэстаўратараў» (гл. часопіс «Строительство и архитектура Беларус-

торыі і архітэктуры. Давяйце прайдземся ўздоўж трасы другой лініі. Ужо шмат гаварылася пра новыя шчыльны сабора XVII ст., апрача таго, скрэзныя шчыльны з'явіліся на мурах будынка Белсаўпрофа — былога Базыльянскага манастыра XVII ст., значна пашкоджаны (шчыльны ў сенах і на столі фэе) тэатр імя Янкі Купалы — помнік архітэктуры XIX ст., літаральна раскалоўся на дзве часткі дом № 34 на рагу вуліц Астроўскага і Шпалернай, у цяжкім стане школа № 26. Нават калі ўдасца на дзве часткі помнікі ў час праходкі, што вельмі няпэўна, то шматгадовая вібрацыя зробіць сваю справу. Усе меры зніжэння вібрацыі, пералічаны ў артыкуле «Пазіцыя ці поза?», паменшаць дэ нязначна. Хацелася б верыць спецыялістам — праекціроўшчыкам метро, але жыццё вучыць, што іншыя з іх нізавошта не хочуць прызнаваць свае памылкі.

Здзіўляе і заява, што праект будаўніцтва другой лініі метро нібыта быў узгоднены з усімі ўстановамі, маючымі дачыненне да вучыння і аховы помнікаў. Так, пасля зацверджання ў вузкім коле спецыялістаў праект дасылалася на ўзагодненне ў Інстытут гісторыі АН БССР, дзе быў абвергнуты з падрабязнай аргументацыяй ягонаў шкоднасці для помнікаў. Больш таго: у пачатку 1986 года супрацоўнікі ВА «Белрэстаўрацыя» па сваёй ініцыятыве звярнуліся ў ЦК КПСС з хадэйнічым аб скасаванні праекта будаўніцтва станцыі «Няміга» і пераносе тунеляў метро ў іншае месца. Той ліст быў перасланы ў мінскае ГалоўАПУ, дзе яго «прынялі да ведама».

Аўтары артыкула «Пазіцыя ці поза?» замілавана распаўдаюць пра адкрытасць і дэмакратычнасць абмеркавання праблем, звязаных з будаўніцтвам метро. Але ж нам, рэстаўратарам, добра вядома, што гэта не так. Нават публікацыі ў беларускім друку з'явіліся толькі пасля таго, як газета «Известия» выступіла з артыкулам «Скупой платит дважды». Што да абмеркавання мастацкага афармлення станцыі метрапалітэна, дык гэта ў цэле-рашнай сітуацыі пытанне далёка не самае важнае і не тычыцца непасрэдна аховы помнікаў. Як кажуць, калі ёсць пагроза страціць галаву, на вале-сах не плывуць... Мы ўжо пры-звычайліся памянаць свае помнікі, страчаныя пры ажыццяў-ленні грандыёзных праектаў, якія не звязалі на жывое аб-



лічка горада, што фарміравалася стагоддзямі, — і, тым не менш, эню і эню рызыкаем».

Э. Зайкоўскі, С. Тарасаў, М. Крывальцэвіч, С. Вяргей, Л. Дучыч і іншыя (усяго 30 подпісаў), супрацоўнікі Інстытута гісторыі АН БССР:

«У артыкуле «Поза ці пазіцыя» знікла сама сутнасць праблемы, якая не залежыць ад таго, з «зарэгістраваных» ці з «незарэгістраваных» вуснаў гучыць. Не сумняваемся, што аўтары шчыра перажываюць з той нагодай, што ў час Вялікай Айчыннай вайны «была знішчана большасць гістарычных і архітэктурных помнікаў» Мінска. Сапраўды, «горад... ляжаў у руінах». Аднак мы гісторыкі і прывыклі апераваць фактамі. А яны сведчаць, што ў Мінску ў час вайны сярэд помнікаў гісторыі і культуры цалкам былі знішчаны адзін будынак — Дом І з'езда РСДРП. Ён згарэў, бо быў пабудаваны, як і цалерашны яго макет, з дрэва. Астатнія ж вядомыя архітэктурныя і гістарычныя помнікі ў Мінску захаваліся цалкам або часткова. З тымі ці іншымі стратамі, але яны стаялі. Таму

сены «Гарадская вежа» і адзін з будынкаў калегіума езуітаў (помнік барока XVIII ст.), касцёл дамініканцаў (XVII ст.), знішчаны мусульманская мячэць у Татарскім прадмесці, гістарычны будынак на вуліцы Савецкай, будынак Сапегі (так званы «дом Пятра І»), замчышча... У гэтыя ж гады карэзным чынам перабудавана былая духоўная семінарыя, царква Марыі Магдаліны на Старажоўцы, жаночае епархіяльнае вучылішча. У 1962 годзе ўзвараны касцёл і рэшткі кляштарна-бенедыктынак (XVII ст.). Гэты мартыралог можна доўжыць і доўжыць...

Сёння, нарэшце, прызнана, што «ў тканіну гістарычнай забудовы горада ўварваліся вышынныя будыны, парушыўшы яе цэльнасць». У якасці выйсця абвешчаны адкрыты конкурс на распрацоўку канцэптуальных праектных прапаноў па будове гістарычнай зоны Мінска. Але як можна аднавіць жывое гістарычнае асяроддзе, калі яго паслядоўна знішчаецца? Гэта — дэмакратычна! Дэмакратыя была б тады, калі б у 1984 годзе замест таго, каб адвадзіць у аддзяленні міліцыі пратэставаўшых студэнтаў і за-

жытныя культурныя напластанні XI—XII стст. Ці ўсё гэтаі многае іншае зусім не істотна, калі «гореду патрэбна метро?».

Ігар Чарняўскі, археолаг:

«Перш за ўсё: якая першая прычына кнезавічэйнага ажыўлення ў скверы на плошчы Саводы? Яе старанна затэставалі карэспандэнты «Вячэрняга Мінска», а ў нумары за 5 красавіка начыта «забыліся». Яшчэ добра памятна падзеі, якія адбываліся на вуліцы Нямігі ў 1972 годзе, на Мінскім замчышчы ў 1955–56 гадах. Цяпер ужо некаторыя архітэктары і гарадбудульнікі прызнаюць памылковасць зносу старажытнай вуліцы. Не такая простая справа і з замчышчам, межы якога некалі памылкова вызначыў В. Р. Тарасенка. Памылка тая, як сцвярджаюць некаторыя вучоныя, стала «эракавой» для гістарычнага цэнтра Мінска. Але ж яна была відавочна яшчэ ў 50-я гады, калі выйшла кніга Ю. Ягорава «Гарадбудульніцтва Беларусі», у якой былі пададзены архіўныя планы канца XVIII ст. А задоўга да выхаду згаданай кнігі была прынята пастанова СНК БССР ад 5 ліпеня 1926 года «Аб абвешчванні дзяржаўнай уласнасцю помнікаў старажытнасці, мастацтва, быту і прыроды». У «Спісе помнікаў, якія абвешчваюцца дзяржаўнай уласнасцю БССР» у дзесятым пункце запісана «Замкавая гара на Нямізе — Менск». Праз два гады ў часопісе «Наш край» (1928, № 1) З. І. Даўгала надрукаваў план Мінска 1783 года, на якім пазначаны межы замчышча. Як бачым, папярэднія звесткі меліся, і застаецца толькі дзіўка, чаму ў 1950 годзе Савет Міністраў рэспублікі вызначыў межы дзяржаўнага запаведніка Мінскага замчышча, абпіраючыся на даследаванні В. Р. Тарасенкі.

Як бы там ні было, але ў 1956 годзе ва ўсходняй частцы помніка скапана каля чатырох метраў культурнага пласту, які адсыпалі ўпадзіну на тэрыторыі цяперашняга стадыёна ля Палаца спорту. Тады ж скапалі значную частку вала замчышча. І пры пракладцы Паркавай магістралі «ніхто не бачыў», што пад каўшом экскаватара гінуць найкаштоўныя археалагічныя матэрыялы. Ды што казаць пра ты даўнія часы, калі ў 1985–86 гадах пры пракладцы інжынерных сетак за магазінам «Алеся» былі часткова знішчаны рэшткі гарадскога вала, не горшыя за выяўленыя ў раскопе каля Свіслачы.

Такім чынам, зыходным для спецыялістаў інстытута «Мінск-метрапраект» было «чыстае поле» сярод старажытнага горада. Ні раней, ні зараз ніхто з іх не ўспрымае тэрыторыю гістарычнага цэнтра як нешта вартаснае, з чым трэба лічыцца.

Лінія метро на замчышчы зойме вялікую плошчу. Гэта не толькі тыя чатыры працэнтны, што адводзіцца пад станцыю «Няміга». Сюды трэба дадаць і плошчу, на якой будучыя пракладзены камунікацыі і якая стане ахоўнай зонай метро. Сюды ўжо ніколі не ступіць наша даследчыца. Да таго ж, вярта ўлічыць не гістарычную плошчу замчышча, яе ўжо няма, а тое, што засталася ад помніка на сённяшні дзень.

Можна канстатаваць, што праектада метралініі праз два гістарычныя цэнтры Мінска — замчышча і Верхні го-

рад — галоўная прычына той напружанай сітуацыі, якая зараз тут склалася. Метрабудуўцы палічылі, што будаўніцтва на «пустэчы» абходзіцца больш танна, чым у іншым месцы. Сёння ж неабходнасць выдаткоўваць сродкі на ўмацаванне не толькі заплававаных будынкаў істотна павялічвае выдаткі. Хто ж будзе выдаткоўваць грошы на ахоўныя мерапрыемствы пасля завяршэння будаўніцтва метро?

Дарэчы, на праблему ўмацавання вярта таксама зірнуць інакш, як тое прапаноўваў метрабудуўцы. Работы, звязаныя з другой чаргой, вядуцца ў зоне Верхняга горада з 1983 года. Але толькі ў 1986-м, калі сталі відавочныя пашкоджанні будынкаў і ўзняла голас грамадскасць, былі ўстаноўлены рэперы і пачалося ўмацаванне. За кропку адліку, як бачым, бярэцца 1986 год. Магчыма, з таго часу асаблівых змен на помніках і не адбылося, але ж у папярэднія гады метрабудуўцы фіксіравалі не рабілі — параўноўваць няма з чым.

У канцы таго ж года ў мінскім гарадскім савеце Таварыства аховы помнікаў абмяркоўвалася схема пракладкі метралініі пад Верхнім горадам. Здарылася гэта толькі пасля таго, як грамадскасць звярнулася ў Мінскую транспартную пракуратуру з прычыны зносу агароджы былога касцёла бернардынак. Члены архітэктурнай секцыі былі азнаёмыя з дакументамі, якія абгрунтавалі захаванне пабудовы. Тады ж імі была выказана прапанова прадуллець дзець магчымасць аднаўлення будынкаў былой Святадухаўскай царквы. Аднак пра аднаўленне ўнікальнага помніка беларускага рэнесансу і размяшчэнне ў ім залы дзіцячых філармоніі, якая вымагае захавання пэўных акустычных і вібрацыйных норм, метрабудуўцы, як высветлілася, і не чулі. Больш таго, у зоне метро забаронена весці будаўнічыя работы. Метралініі мае «ахоўную грамаду», як і помнік архітэктурны. Толькі падыход да правілаў аховы тут невымерна больш строгі, чым у дачыненні да «звычайных» помнікаў. Ці не становіцца, такім чынам, метро ўжо цяпер непераадоўнай перашкодай у ажыццяўленні праекта рэгенерцыі Верхняга горада?».

**ТА**КІЯ вось думкі, меркаванні... Напэўна ж, не бесспрэчныя. Аднак жэ, зумелы і палемічны запал нашых чытачоў, разумелася іх імкненне вылучыць нейкі асобны аспект праблемы, абавастрыць пытанне. Рыхтуючы гэтую публікацыю, мы таксама не мелі на мэце, што называецца, расставіць усе кропкі над «і».

Відавочна і тое, што артыкул у гарадской газеце, які выклікаў такі рэзананс, не з'яўляўся ісцінай у апошнім інстанцыі. Улічваючы ўсю складанасць сітуацыі, звязанай з аховай мінскіх помнікаў, можна толькі пашкадаваць часу і энергіі, змарнаваных на «дэлагічнае забеспячэнне» будаўніцтва метро. Мінюлыя месяцы маглі быць скарыстаны дзеля пошукаў выйсця з трыюмнага становішча. А каб упэўніцца, што яно менавіта трыюмнае, дастаткова зрабіць невялікую экскурсію па вуліцах сталіцы.

Нельга не звязаць і на маральныя выдаткі артыкула «Пазіцыя ці поза?». Нашы чытачы з абурэннем пішучы, што карэспандэнты «Вячэрняга Мінска» не здолелі ўзняцца да асэнсавання цікавых і неадназначных працэсаў абуджэння грамадскай свядомасці і зняжылі прафесійную і чалавечую годнасць некаторых людзей, у

прыватнасці, вядомага гісторыка і публіцыста Зянона Пазняка.

Можна прывесці шмат прыкладаў з лістоў у падтрымку гэтага чалавека (дарэчы, мяркуючы, у рэдакцыі «Вячэрняга Мінска» была і ёсць магчымасць зрабіць тое самае). Але мы вырашылі даць слова самому З. Пазняку:

«Я больш дваццаці гадоў аддаў змаганню за захаванне гістарычна-архітэктурнай спадчыны Мінска. Гэта палавіна майго жыцця. Гэта шлях, які, асабліва ў 60—70-х гадах, як у значнай ступені і сёння, не абяцаў і не абяцае таго, хто ім ідзе, ніякіх выгод, ніякіх сацыяльных, матэрыяльных ці службовых перспектыв. Пра тое, што прыйшлося перажыць, — мала хто ведае, як мала хто ведае, якой цаной удалося нешта ўратаваць.

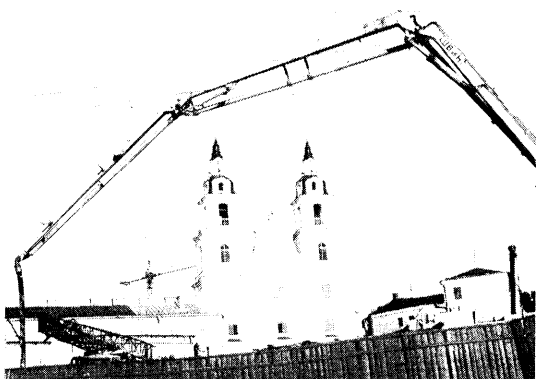
Я не кажу тут, чаго каштавала ў 70-я гады арганізацыі і правядзенне архітэктурна-археалагічных раскопак Верхняга горада (які ніколі да гэтага археалагічна не вывучаўся), колькі сіл было аддадзена мінчанамі для абароны ад зносу свайго гістарычнага цэнтра. Колькі паслана лістоў, дзедавак, петыцый, прашэнняў, колькі было дыскусійных сутычак, канфліктаў, колькі прыходзілася выслушваць дэмагогію, пагрозы і адкрытай нанавісці. Я ўжо не кажу пра бюракратычныя рэпрэсіі перыяду застою, якія мне прыйшлося паспытаць і перажыць тройчы. І ўсё ж ніхто і ніколі, нават калі я быў маладзейшым, не рашаўся публічна мяне зневажаць. У самых зацятых маіх антаганістаў пры ўсім іх недахопах і супрацьлеглых пазіцыях, пры іх высокай пасадзе заставалася, відаць, нейкае разуменне, нейкае маральнае табу, якое прымушала і стрымліваць, і якое з лёгкасцю пераступілі карэспандэнты газеты.

Наколькі трэба быць бездаказным і як трэба не паважаць чалавека, каб публічна абвясціць яго «попучыком» разам са злосным-дамушнікам, што зрабіў 29 крадзяжоў, і асобай, якая падала заяву на выезд з СССР!

Увесь тон артыкула Б. Залескага і М. Ільющэнькі, уся задума, змест і тэндэнцыйнасць заключаюцца ў тым, каб унушыць чытачам, што ў аснове руху за захаванне культурнай спадчыны народа стаяць амаральныя людзі, асобы палітычна няспелыя, несумленныя, нікічмыя і несур'ёзныя... У «Вячэрнім Мінску» быў выбраны метад самы лёгкі і самы бессаромны — публічна зневага чалавечай годнасці, грамадскай кампраматацыя. Такія прыёмы недапушчальныя ў наш час. Тут парушана элементарная журналісцкая этыка і прыстойнасць».

Будзем шчырыя, апошнія слова ў вырашэнні той ці іншай складанай праблемы належыць людзям дасведчаным і кампетэнтным — прафесіяналам. Спецыялістам у сваёй справе. Больш таго, дэмакратызацыя нашага жыцця якраз і мае на мэце разнавыленне творчай патэнцыялы, прадавой ініцыятывы. І гэта цудоўна, што інжынеру, настаўніку, журналісту, тэатральнаму рэжысёру альбо старшынні калгаса даецца магчымасць найбольш поўна рэалізаваць свае талент і веды. Ды адначасова невымерна ўзрастае і адказнасць іх, калі хочаць, падкантрольнасць — той самай грамадскай думцы, якой нельга грэбаваць, а тым больш маніпуляваць.

Пошту чытаў і каменціраваў Андрэй ГАНЧАРОВ.



Вось што пабачыў днём у раёне Верхняга горада, дзе гаспадарыць «Метрабуд», наш чытач фотаамаатар Аляксей ІЛІН. Спілаваныя дрэвы старога сквера, «свежкія» шчыліны на фасадах дамоў—будаўніцтва набірае тэмпы...

мы мяркую, што несумленна ўсё тлумачыць вынікам вайны. Сляды гэтыя самі па сабе вельмі глыбокія і трагічныя, дык ці трэба спісваць на яе яшчэ і знос раёна Нямігі ў 60—70-х гадах, валоў старажытнага Мінскага замчышча, Дамініканскага касцёла і Святадухаўскай царквы, частковы знос і непазнавальную перабудову Езуіцкага калегіума і многіх іншых помнікаў? Факты таксама сведчаць, што ў канцы 40-х — пачатку 50-х гадоў былі зне-

свечаны стужкі ў фотаапаратах, было праведзена шырокае абмеркаванне магчымасці зносу будынка першага мінскага тэатра. Дэмакратыя была б тады, калі б у 1972 годзе вынеслі на ўсеагульнае разгляда планы будаўніцтва станцыі метро на археалагічным помніку, які ўжо ў той час знаходзіўся пад аховай закона. Дэмакратыя будзе тады, калі грамадзяне ўведаюць, што ў выніку будаўніцтва метралініі могуць загінуць самыя стара-

# Куды падацца рэжысёру?

8 ліпеня ў «ЛіМе» Г. Алісейчык расказала пра няпростыя праблемы, што паўсталі сёлета перад мастакамі - сцэнаграфамі, выпускнікамі БДТМІ. Мушу зазначыць, што іх лёс падзялілі і маладыя рэжысёры.

Я і два мае аднакурснікі-рэжысёры толькі-толькі атрымалі дыпломы (наш чввёрты калега ішчэ чаквае абароны). У надзвычай складаных умовах ажыццявілі пастановкі сваіх спектакляў у Магілёўскім абласным тэатры драмы і камедыі імя В. Дуліна-Мерцкевіча і ў Брэсцкім аблдрамтэатры. Да прыкладу, мой спектакль у Брэсце выпускаўся па-за планам, на дэкарацыі ніякіх сродкаў не далі, дый сама малая сцена, дзе я мусіла ажыццяўляць пастановку, толькі рыхтавалася да адкрыцця. Калі б не шырока зацікаўленасць з боку акцёраў, дык, даўбог, дыплом сёлета я б не ўбачыла.

Спектаклі нашы, прынятыя мастацкімі саветамі тэатраў і камісій Міністэрства культуры БССР з адназначнай «выдатна», паводле слоў тэатральнай адміністрацыі, карыстаюцца папулярнасцю ў гледачоў. Абарона ў сценах роднага інстытута таксама прайшла паспяхова. Што ж далей?

Маім аднакурснікам пашансавала, паабяцалі размяркоўваць іх у Магілёўскі абласны тэатр драмы і камедыі ў Бабруйску. Мо і размяркоўваюць. Я ж засталася без працы па спецыяльнасці і, адпаведна, без надзеі нешта атрымаць у хуткім часе. Хоць ведаю, што рэжысёрскія вакансіі ёсць і ў Гродне, і ў Брэсце (я ўжо не кажу пра Мінск і пра тое, што адзін з маіх аднакурснікаў меў права выбару любога тэатра БССР, бо з'яўляўся Ленінскім стыпендыятам). Шкада, што паліяматэадавай вучобы нельга застацца і працаваць у роднай рэспубліцы.

Прынамсі, адзін з тэатральных дзеячэў — дырэктар і мастакі кіраўнік Гродзенскага абласнога драматычнага тэатра І. С. Пятроўскі літасцва прапанаваў каму-небудзь з нас паспрабаваць сябе ў якасці асістэнта рэжысёра. У выпадку, калі малады чалавек спадбаецца тэатральнаму дзеячэў, ён можа праз пэўны час даручыць яму самастойную пастановку.

Ці ж не прасцей было б саім «эмтрам» глядзець спектаклі выпускнікоў, а пасля рабіць высновы пра іх творчыя здольнасці? Чаму кіраўнікі беларускіх тэатраў так пагарджаюць пачаткоўцамі? Як жа пераламці гэтае абывакае, бюракратычнае стаўленне да нас? Вядома, куды лягчэй шукаць «варагаў» па ўсёй нашай абласнай краіне, а пасля разводзіць рукамі: няма, маўляў, у нас дыктуюць рэжысёрскія змены, няма ў нас нацыянальнай рэжысёрскай школы...

Марыя МАРЧАНКАВА,  
выпускніца рэжысёрскага  
факультэта БДТМІ.

МЕСЯЦ ВЫСТУПЛЕННЯЎ у Мінску — і зноў дарога, на гэты раз — у Гродна. Месяц выступленняў у Мінску — гэта больш за 60 спектакляў на дзяржаўнага тэатра музычнай камедыі і ў Палацы культуры і спорту чыгуначнікаў імя Ільіча, вязыныя спектаклі, запісы на рэспубліканскім тэлебачанні, сустрэчы з творчай інтэлігенцыяй горада ў Доме літаратара... Гастролі па рэспубліцы працягваюцца, але мінская іх палова ўжо мінула і можна падвесці пэўныя вынікі, зрабіць некаторыя падагульненні, акрэсліць аблічча тэатра.

Натуральна, адным словам ці адным сказам нельга даць нават самую агульную ацэнку мастацтву занькаўчан. І ўсё ж калектыву дэманструе высокую сцэнічную культуру, выклікае ў гледача пачуццё эстэтычнага задавальнення, нават захвалення. Шмат хто, з кім даўляўся гаварыць пра тэатр, былі вельмі высокай думкі пра яго. Сапраўдным прафесіяналам і багатым рэпертуарам гастроўлеры заслужылі прызнанне гледачоў.

Заслужылі? Тых, хто хадзіў на спектаклі, — безумоўна, так: а тых, хто не хадзіў?.. А першыя, на вялікі жаль, было вельмі і вельмі мала. Да завяршэння гастроўляў многія гледачы ведалі адзін аднаго ў твар... Так што даводзіцца шырока прызначаць: шырокага, публічнага прызнання тэатр не атрымаў. Але вялікай віны самі занькаўчан у гэтым, думам, няма. Гэтай прыкрай сітуацыі знаходзіцца мноства аб'ектывных і суб'ектывных, сапраўдных і ўяўных прычын: не паўзніцкі са сцэнічнымі пліцоўкамі, не спрацавалі як мае быць «арганізатары культур», маўляў прэса, не было належнае рэкламы, камусці падаўся перадавольным «моўны бар'ер» і да т. п. Але давайце згадаем, ці трапілі ад перапоўненасці залы нашых, беларускіх тэатраў? Толькі на асобных спектаклях. Змянішацца, на жаль, не толькі колькасць аматараў тэатра, зніжаецца, так бы мовіць, іх якасны ўзровень. Вось і на мінскіх

гастролях занькаўчан «Дзеці Арбата» паводле рамана А. Рыбакова — спектакль цікавы, востры, палемічны, але мастацкія вартасці якога небяспрэчныя, — збірае паўнютку залу, а неўміручы «Атэла» — усяго...

паўтара, карыстаўся спектакль «Дзеці Арбата». Гэта невыпадкова і сімптаматычна: глядач прагне гістарычных ведаў, а лывяе аднымі з першых прапанаваў мінчанам мастацкае асэнсаванне сталінскай эпохі

## ◆ Чытач дзеціца ўражаннем

# Талентам патрэбна прастора

57 чалавек.

У рэпертуары таксама ёсць «Таршоф» Ж. Б. Малера (цікава было б параўнаць яго з купалаўскай пастановкаю, але гэты спектакль калектыву ў Мінск не прывёз), і «Дом, дзе разбіваюцца сэрцы» Б. Шоу, і драма Э. дэ Філіпа «Філімена Мартурана». Увогуле, класіка складае аснову рэпертуару занькаўчан: да згаданых далучаюцца чатыры пастановкі твораў заснавалікаў нацыянальнай літаратуры: «Гайдамакі» паводле аднайменнай пэмы Т. Шаўчэнка, «Ой, не хадзі, Грыцко...» М. Старыцкага, «Жыццёскае мора» і «Бесталанная» І. Карпенкі-Карага. Шаснаццаць гадоў на сцэне лывячы ідзе спектакль па п'есе І. Рабакляча «Марыя Занькавецкая». Адчуваецца, што сама п'еса напісана паводле састарэлых мастацкіх узорав, і сцэнаграфія спектакля традыцыйная, але дзякуючы выдатнай акцёрскай ігры спектакль і сёння глядзіцца з цікавасцю. Цікавым атрымаўся і спектакль «Правінцыялі» па п'есе сучаснага ўкраінскага драматурга Я. Стэльмаха, дзе акцёрам і пастановшчыку ўдалося падняць да значных сацыяльных абгульненняў. П'еса А. Кудраўцава «Мар'я» далёка не бяспрэчная, мастацкага адкрыцця для беларускага гледача і чытача ў ёй няма, але прыемна, што занькаўчане звярнулі ўвагу на твор мінскага драматурга і далі яму сцэнічнае жыццё.

Найбольшай папулярнасцю,

сродкамі тэатра. Так, публіцыстычныя вартасці гэтага спектакля вышэй за мастацкія. Пастаноўцы не хапае зінтаванасці, многія характары які след не распрацаваны; захіпнуўшыся агульнай ідэяй, стваральнікі спектакля выпусцілі з-пад увагі не менш важныя дэталі. Разам з тым, выразна адчуваюцца настойлівая, мэтанакіраваная пошукі рэжысёра А. Бабенкі і акцёраў, што дазваляе сцвярджаць: гэты спектакль — не дзіцячая мода, а сведчанне грамадзянскай сталасці і смеласці калектыву.

Пастаноўкі твораў украінскай драматургічнай класікі для шмат каго з мінчан мелі гісторыка-этнаграфічную цікавасць, але гэтым іх значэнне не абмяжоўваецца. Такія спектаклі, думам, павінны быць у рэпертуары кожнага тэатра, і добра, што яны ёсць у занькаўчан, і значэнне іх надзвычай вялікае, але... Украінскім (адпаведна — беларускім) з гонарам можна называць сябе не той тэатр, які іграе на ўкраінскай мове п'есы з ўкраінскага жыцця, а той, які ўсім сродкамі нацыянальнага сцэнічнага мастацтва ўздымае сваё гледача да разумення вышэйшых узорав мастацтва, назіпашаных чалавецтвам. Бяспрэчна, занькаўчане маюць ужо ў гэтай справе значныя здабыткі, але спыняцца на дасягнутым нельга. Ёсць усе падставы для таго, каб на іх афішы з'явіліся яшчэ шмат якіх твораў з сусветнай класікі. Якія, перапытаецца, падставы? Выдатная

ЛЬВОВСКИ АКАДЕМИЧНЫ  
ТЕАТР ИМЯ  
М. ЗАНЬКАВЕЦКАЯ  
ПРАЦЯГАЕ ГАСТРОЛІ  
НА БЕЛАРУСІ

ігра акцёраў. Для акцёраў тэатра імя М. Занькавецкай характэрныя, перш за ўсё, высокі прафесіяналізм і высокая культура. Яны іграюць па-сапраўднаму, з поўнай выкладкай, без фальшу — нават калі ў зале 57 чалавек. Уласціва занькаўчанам арганічнае паяднанне дакладнасці рухаў, жэстаў з імправізацыяй на сцэне; у спектаклях не бачыцца зададзенасці акцёрскага выканання. Нельга не адзначыць і высокі ўзровень моўнай культуры, якой так бракуе нашым беларускім тэатрам. І, вядома, музыкальнасць, галасістасць, півучасць занькаўчан...

Артыстам тэатра імя М. Занькавецкай, асабліва старэйшаму і сярэдняму пакаленню, уласціва творчая разнастайнасць, шматпланавасць. Цялою галерэю ярых характараў стварыла Н. Хам'як: Гарпіна Захараўна («Марыя Занькавецкая»), Моця («Мар'я»), Вусця Шурай («Ой, не хадзі, Грыцко...»), Рэзілія («Філімена Мартурана»), Райская («Жыццёскае мора»). Насычанасцю, мастацкай пераанаўчасцю вызначыліся ролі В. Назана — Яга («Атэла») і Сталіна («Дзеці Арбата»). Глыбокім псіхалагізмам пазначана творчасць Т. Літвіненка, донка таму пажылымі выкананымі ролі Філімена Мартурана, «Зані» («Бесталанная»), маці («Дзеці Арбата»). Сілай пачуцця, праўдзінасцю, дакладнай перадачай душэўных зрухаў герою ўражваюць вобразы Атэла, Гонты («Гайдамакі»), Івана Барыльчанкі («Жыццёскае мора»), створаныя Ф. Стрыгуном, але дзеля справядлівасці мусіу адзначыць, што на гэтым фоне выкананне ім ролі Дамініна Сарыяна выглядае даволі блытка. Несумненна творчыя ўдачы ёсць у артыстаў маладошага пакалення

# ВЯДЗЕ НАС У ЦУДОЎНЫ СВЕТ...

Штрыхі да творчага партрэта музычнага  
каментатара Элеаноры ЯЗЕРСКОЙ

Надараецца ў канцы тыдня, ды іным разам і ў будні дзень, хвілінка, калі можна адпачыць, паслухаць музыку, паглядзець тэлевізар. Менавіта ў гэты час прыходзіць з тэлеэкрана госця, якая суправаджае нас у цудоўны свет музыкі, — музычны каментатар Элеанора Язерская, звязаная жанчына, але для многіх з гледачоў — незвычайная.

Заўсёды з ветлівай усмешкай, заўсёды энергічная, жыццерадасная, яна, здаецца, не ведае стомы, не ведае тых турбот, якімі насычана жыццё кожнай жанчыны. Як проста і даходліва расказвае яна пра складанія музычныя творы, як эмацыянальна перадае свае адносіны да таго, пра што распавядае, як лёгка льецца яе гаворка! Здаецца, што яе праца — неперарыўнае свята. Ці так гэта?

— Раней, калі я не працавала на тэлебачанні, а была знаёма з ім, як і многія чалавекі, — дзіўна знаём, глядзячы гэтую праграму, — мне таксама здавалася, што гэта проста і лёгка. Цяпер жа, а працую я на тэлебачанні 10 гадоў, магу сказаць, што гэтая праца іх неверагодна цяжкая, так і неверагодна цяжкая. Яна вымагае надзвычайнай мабільнасці, грымлёў, грымлёў, яна забірае цёбе ўсю. Бывае, так стомішся, што прыйдзеш з запісу (ці з перадачы ў эфір)

— і няма сіл нават да тэлефона падвясці... Застаецца толькі паглядзець любімага сібірскага каца Мішу.

Сапраўды, толькі самыя блізкія людзі бачаць яе такой, якой не бачым яе мы, тэлегледальцы, — стомленая, хваляй, бяздзейная. У гэтай жыва паверы, калі ведаеш чалавека заўсёды бадзёрым, усмешлівым. Жыццерадасная ўсёшча — неад'емная рыса не экраннага вобразу. Злыя зыжкі кажуць, што яна дэваліла сабе ўсімшча нават тады, калі расказвала пра смерць Карміна.

— Так, у оперы Кармін памірае, але ж застаецца музыка, бясмяротная, цудоўная музыка! І таму не трэба журэцца, трэба жыць. Я ўвесь час адчуваю прагу да жыцця, да новага, цікавага. У гэтым ёсць нават нейкая ўсёшча. Гэта і дрэнна і добра, але інакш не магчыма. Жыццё творчага тэлевізійнага работніка, а тым больш музычнага каментатара, складаецца з такіх чынам, што ўвесь час працуеш. Нават калі прыходзіш на канцэрт, на спектакль, глядзіш кінафільм, сустракаешся з мастаком, патам, канспірацыйна, заўсёды працуе думка: а я гэта можна выкарыстаць у сваёй працы, я гэта можна дапамагчы тэлегледачу ў ягоных меркаваннях?

Дарчы, у сваіх музычных перадачах Элеанора Язерская не абмяжоўваецца аналізам музычных твораў, выказваннем сваіх адносін да музыкі, дэ-

манстрацыяй сваіх ведаў, яна заўсёды імкнецца запрасіць на перадачу цікавых людзей, прычым — не толькі калег-музыкантаў, але і мастакоў, пісьменнікаў, драматургаў, рэжысёраў. І найчасцей гэта сябе цалкам апраўдае — ярыя творчыя асобы вельмі цікава, неардынарна выказваюцца і пра музыку. Напэўна, шмат каму запаміналася перадача пра спявачку Марыю Біену з удзелам Аляксандра Кічанкі. А нарадзілася думка пра такую перадачу ў майстэрні мастака, калі незавершанага партрэта спявачкі. Незабыўнай і вельмі хваляючай не толькі для гледачоў, але і для самой Элеаноры Язерскай была сустрэча з Васілём Быкавым у перадачы, прысвечанай балету Яўгена Глебава «Альпійская балада» паводле аднайменнай апавесці.

Прыгадаць многія многія цікавыя перадачы. Цыкл «Музычныя спектаклі тэатраў краіны», у якім Э. Язерская знаёміць беларускага гледача з лепшымі дасягненнямі музычных тэатраў розных рэспублік. Шматлікія перадачы пра беларускую

музыку — яе імнулае і сённяшні дзень, лепшыя творы нашых кампазітараў. Пэўны час працавала Э. Язерская і для рубрыкі «Сустраэнемся пасля адзінацці» — і тут яе перадачы таксама вылучаліся з агульнага шэрагу якіх незвычайнасцю, зацікаўленым асабістым падыходам каментатара да справы.

Сёння цяжка нават уявіць сабе Элеанору Язерскую без тэлебачання, а наш музычны эфір — без Элеаноры Язерскай. Але ж яна прайшла не малы працоўны шлях, перш чым апынулася на тэлебачанні. І пачаўся гэты шлях у Сянінскі музычны школе калгаса імя Гастэль, дзе яна, тады навуцкіна музычнага вучылішча, выкладала спеў і тэорыю музыкі. Потым была Беларуская дзяржаўная кансерваторыя, пасля заканчэння якой Э. Язерскую чакала накіраванне ў макоўскую аспірантуру. (Між іншым, яна, адна з лепшых студэнткаў, займаючыся на апошніх курсах, сама ўжо выкладала гісторыю музыкі на заочным аддзяленні БДК). Аднак не навуковае і выкладчыцкае



Гутарка ў студыі: паэт У. Някляў, каментатар Э. Язерская і кампазітар Л. Захлеўны.

Фота У. ДЗЕМІНА.



«Бесталанная» І. Карпенкі-Карага. Сцэна са спектакля.  
Фота П. ПРАЦЫКА.

— Я. Мукі (Грыццо ў «Ой, не хадзі, Грыццо!», Дзяню ў «Дзеціх Арбата», Л. Бароўскай (Ганя ў «Правінычлах»), Д. Залізнай (Маруся ў «Ой, не хадзі, Грыццо»), Г. Давыдавай (Дзедэмона, А. Чарній (Варвара ў «Дзеціх Арбата»), Т. Мырмо (Сама там сама).

Аднак тэатр — гэта не адно толькі акцёры. Сцэнаграфія занаўчачан мае выражаную тэндэнцыю да эканоміі выяўленчых сродкаў: дэкарацыі звычайна нескладаныя, але багатыя на дэталі, якія нясуць сэнсавую нагрузку. Вельмі часта можна убачыць своеасаблівыя рашэнні рэжысёра-пастаўшчыка, і разам з тым прыходзіш да высновы, што належаў рэжысёры ў занаўчачан няма... Практычна ўсе пастаўшчыкі ажыццэленыя двума чалавекімі, і калі, заходзячы ў залу, бачыш сцэну без заслоны, то ўжо напэўна ведаеш, што спектакль рабіла А. Бабенка, і што на працягу дзеі... дэкарацыя мяняцца не будзе. Калі ж з праграмамі дазнаешся, што пастаўшчыкам быў Ф. Стрыгун, дык адсюль амаль адначасна вынікае, што традыцыйная заслона перад пачаткам будзе на месцы, а сцэна будзе ледзь не ўвесь час круціцца. Вось і... усё!

Магчыма, глядач у сваёй асноўнай масе не заўважае гэтага, але калі сочыш за тэатрам

праца вызначыла жыццёвы шлях Э. Язерскай. Яшчэ пад час навучання ў кансерваторыі яе запрасілі сказаць уступнае слова да опернага спектакля, потым — прывесці гутарку пра музыку ў філармоніі і неўзабаве запрасілі ў штат філармоніі лектарам-музыказнаўцам. І нось маладая дзяўчына, выдатная студэнтка, якую чакала аспірантура ў Маскве, адмаўляцца ад навуковай працы дзеля сваіх слякучых, простых людзей, якім неабходна зацікаўленае, чулае слова пра музыку. І пачалася асцешніцкая, прапагандысцкая праца. 10 гадоў у філармоніі, тысячы прадэцыйных канцэртаў, гутарак са слухачамі самага рознага ўзросту.

Няма на Беларусі мястэчка, дзе б Э. Язерская не выступала з канцэртнымі бригадамі, не чытала лекцыі пра музыку. Філарманічныя справы яна спалучала з супрацоўніцтвам на рэспубліканскім радыё і тэлебачанні, нават вяла цыклавыя праграмы. Але трэба было з'явіцца на тэлебачанні праграма «Рэзананс», каб Язерская зрабіла канчатковы выбар.

Так, «Рэзананс», па сутнасці, тая праграма, з якой і пачалася Элеанора Язерская як музычны каментатар. І не ў тым справа, што дзякуючы гэтай праграме яна перайшла працаваць на рэспубліканскае тэлебачанне, на пасад музычнага каментатара, спецыяльна для яе ўведзены ў штатны расклад. Справа ў тым, што ў гэтай праграме выявіліся ўсе лепшыя якасці Э. Язерскай — музыказнаўцы, арганізатара, прапагандыста. Гэта была яе праграма.

— Пра ўсё, што мяне хвалюе, што мне падабаецца ў музычным мастацтве, я імкнулася расказаць тэлеглядачам, і не

уважліва, дык бачыш, як са спектакля ў спектакль вандруюць асобныя рэжысёрскія прыёмы (хоча бы апрапанне-распапанне акцёраў), адвольная мізансцэны і, нарэшце, тая самая кошкі, вяночкі, брылі і г. д.

Зрэшты, рэжысура — балючае месца шмат якіх тэатраў краіны. Льваўне, трэба аддаць ім належнае, старання вырашаюць гэтую сваю праблему, эксперыментуюць, шукаюць... Так і ў павіна быць, бо акцёрскія магчымасці трупы надзвычайныя, шырыня і глыбіня талентаў патрабуе прасторы разгарнуцца, вымагае ўсё новых і новых форм, вырашэнняў, прыёмаў...

Тэатр імя М. Занькавецкай працягвае гастролі па рэспубліцы. Мінская палавіна іх ужо скончалася. Ці паспяхова ўжо была? Ці ўдала? Бадай што так. Усё ж прыезд гэтай са Львова зрабіўся прыкметнай падзеяй у тэатральным жыцці беларускай сталіцы. Занаўчачане застануцца ў памяці глядачоў да наступных гастролёў, ад якіх нас, спадзяемся, будзе аддзяляць не такі вялікі прамежак часу, як ад папярэдніх.

Усевалад РАГОЙША,  
студэнт БДУ  
імя У. І. Леніна.

проста расказаць, але і зацікавіць, пераканаць.

У «Рэзанансе» было шмат новага цікавага матэрыялу. І як тут не сказаць, што пад час правядзення ў нашай краіне Першага міжнароднага музычнага фестывалю адзінае рэспубліканскае тэлебачанне, якое працавала на фестывалі ў Маскве, поруч з Цэнтральным, было Беларускае, і прадстаўляла яго Элеанора Язерская, якая потым прысвяціла цэлую праграму «Рэзанансу» гэтай падзеі. Альбо другі прыклад: у Ленінградзе адкрылася мемарыяльная кватэра-музей Федара Іванавіча Шаляпіна, і праграма «Рэзананс» зрабіла пра гэта рэпартаж. У «Рэзанансе» гучалі архіўныя запісы таго ж Федара Іванавіча Шаляпіна, Эдзіт Піяф, расказвалася пра музычныя прэмеры, гасцямі праграмы былі Іван Самяніч Казлоўскі, Фуат Мансурай, іншыя выдатныя музыканты нашага часу.

Праграма «Рэзананс» была, бадай, самай адметнай музычнай праграмай Беларускага тэлебачання ў свой час. Сёння яе няма. Але паўсучасны цыкл праграм — «Метраном», у якім Э. Язерская захоўвае традыцыі «Рэзанансу».

— Пра што б у музыцы ты ні гаварыў — гэта заўсёды духоўнае выхаванне, духоўнае ачышчэнне. Навучыць разумець чужую музыку, данесці да слухачоў сваю любоў да яе, каб і яны палюбілі і зразумелі не чужою свет, — гэта своеасаблівае прапаведніцтва, спавадальнасць. Менавіта гэтак я мяркую пра нашу працу.

Вось гэтакую прапаведніцтва, духоўнаму выхаванню сваіх сучаснікаў і прысвяціла сваё жыццё музычны каментатар Элеанора Язерская.

Л. БАГУН.

### 3 ПОШТЫ АДЗЕЛА МУЗЫКІ

# БУДЗЕМ ГАВАРЫЦЬ ПА ШЧЫРАСЦІ

Найдаўна ў Саюзе кампазітароў БССР адбыўся адкрыты партыйны сход, на парадку дня якога сярод іншага было абмеркаванне артыкула члена нашага саюза Пятра Альхімовіча «Трэба гаварыць па шчырасці» («Вячэрні Мінск», 6 мая г.г.). Сваімі думкамі з нагоды гэтай публікацыі лічу неабходным падзяліцца на старонках «ЛіМа».

Сам факт з'яўлення артыкула, які выклікаў нават бурны пратэст некаторых маіх калег, не быў чымсьці надзвычайным. Мы ўсе ўжо, здаецца, паспелі прывыкнуць да вострых матэрыялаў, што рэгулярна друкуюцца ў прэсе і крытыкуюць высокіх асоб і высокіх інстанцыі. Пытанні, закранутыя П. Альхімовічам, таксама не ўпершыню ставяцца: па праблемах нашага музычнага жыцця выступалі ў друку, рэспубліканскім і цэнтральным, народныя артысты СССР Яўген Глебуй і Ігар Лучанок ішла гаворка на кампазітарскіх пленумах і звычайных сходах.

Спраўды, справы ў нашай музычнай культуры занябаныя. І тут вінаватыя не толькі кампазітары. Патрэбны кардынальныя перамены. Трэба ўзняць агульны культурны ўзровень у рэспубліцы. І артыкул П. Альхімовіча быццам бы пра гэта. Адно бантэжыць: далёка не бездакорная пазіцыя аўтара.

Не звачаючы на аўтарытэты і званы, П. Альхімовіч спрабавоў паводле ўражанняў ад фестывалю «Мінская вясна» крытыкаваць апошнія творы нашых вядучых кампазітараў, прэдаваў бяздоказна. Канцэрт для аркестра «Кліні» Я. Глебава і 5-ю сімфонію Д. Смольскага ён адносіць да жанру сіюты. Што ж, кожны мае права на сваё меркаванне. Але калі аўтары называюць твораў самай музыкой пацярджальна абвешчаны імі жанр, дык доказна П. Альхімовіча нагадае доказнасць вядомага літаратурнага героя: «Гэтага не можа быць, таму што гэтага не можа быць ніколі». А ўспомнім жа, што гістарычнае развіццё жанраў і форм у музыцы прывяло да размыццяці некаторых дэкладных, вызначальных для іх, межаў! Успомнім і тое, што сіюта была «родапачынальнай» сатна - сімфанічнага цыкла...

Зрэшты, даваць ацэнку ў апошняй інстанцыі, не аргументуючы яе, — характэрна для артыкула П. Альхімовіча. Можна, прычына гэтага — першае, павярхоўнае праслухоўванне і далёка не ідэальнае выкананне новай музыкі? (Не хачу вінаваціць тут выканаўцаў: яны за кароткі тэрмін імкнуліся спасцігнуць усе творы праграмы сёлета «Мінскай вясны», а часу, як звычайна, было для гэтага мала). Можна, замяніў аўтар артыкула старэзаты стаўлення да сучаснай музыкі, да таго ж, «свайёй гадоўлі»? Бо заўважым, жа некалькі выдатны польскі кампазітар Вітальд Лютаслаўскі, што за дрэннае выкананне Моцарта вінаваціць заўжды выканаўцаў, а за дрэннае выкананне сучаснага твора вінаваціць ягонага стваральніка.

І яшчэ адно, на мой погляд, перашкодзіла П. Альхімовічу быць шчырым у сваіх меркаваннях, Гэта альбо адсутнасць, альбо «частковая» прысутнасць яго на некаторых канцэртах, пра якія піша. Так, не пайшоўшы на канцэрт Мінскага камернага аркестра, ён здоліўся ранішней рэцэнзіяй, дзе творы прайграваліся фрагментарна, дзе не было творчага імпульсу, характэрнага для канцэртнага выканання. Хто-то, а аўтар артыкула, сам кампазітар, павінен гэта разумець. Гаворачы пра «Канцэрта гросса» С. Бельцоўкова, ён абвінавачвае аўтара ў тым, што той паказваў студэнцкую работу. Хіба ж гэта азначае заганаць твора? Менавіта кансерваторскія работы С. Рахманінава (опера «Алекса», С. Пракоф'ева (Першы канцэрт для фартэпіяна з аркестрам), Д. Шастанавіча (1-я сімфонія) увайшлі ў скарбонку сусветнай музычнай культуры. І адкуль у П. Альхімовіча звесці, што «Канцэрта гросса» — вынік пералажэння твора, зробленага з разлікам на іншы інструментальны склад, — для камернага аркестра? Наколькі ведаю я, «Канцэрта гросса» прагучала ў адпаведнасці з адзінай партытурай, напісанай С. Бельцоўковым.

На камерным канцэрце з твораў маладых беларускіх кампазітараў П. Альхімовіч паявіўся «пад заслоны», бо, паводле яго прызнання, прысутнічаў у іншай зале, на іншым канцэрце — слухаў ігру Святаслава Рыхтэра. Ці можна ў такім разе разважаць пра творы сваіх маладых калег? У рэшце рэшт, гэта незвычайна.

У дадзеным да некаторых твораў пазіцыя аўтара ўвогуле туманная. Наконт 5-й сімфоніі А. Мдзівані ён піша: «Яна не ўсім падабаецца, ды затое ўжо ў ёй дакладна музыка А. Мдзівані». Наконт п'есы для народнага аркестра «З рога ўсяго многа» А. Рашчынскага прыводзіць доказ (незразумела, чаго: ці то нудаласці твора, ці то «смеласці» кампазітара пазначыць сваё аўтарства? вось, маўляў, М. Глінка «не адмаўляўся лічыць «Камерынскую» сваёй музыкой, назваў сціпла — «Фантазія на тэмы вясельнай і плясавой». Але скажам жа вялікі М. Глінка, што стварае музыку народ, а мы, кампазітары, яе толькі аранжыруем. Іначай як ставіцца да аўтарства фіналу 4-й сімфоніі П. Чайкоўскага, «Уверцюры на тры рускія тэмы» М. Балакірава, «Уверцюры на рускія тэмы» і «Казкі» М. Рымскага-Корсакава і іншых твораў, цёпла звязаных з фальклорам? Як ставіцца, урэшце, да выказвання П. Чайкоўскага: «...руская сімфанічная школа ўся ў «Камерынскіх», падобна да таго, як увесць дуб — у жолудзе?»

Крытыкуючы арганізацыю канцэртаў фестывалю, П. Альхімовіч і тут не шукае прычын і аргументаў. Зрыў выканання Канцэрта для трыбу з аркестрам Э. Санадзе і 3-й сімфоніі А. Сонана ён тлумачыць нядабайнасцю арганізатараў. Але вядома, што Канцэрт Э. Сана-

дзе не прагучаў з-за саліста, які па ўважлівай прычыне не змог прыехаць у Мінск, а сімфонію А. Сонана было немагчыма падрыхтаваць да выканання з-за недакладна перапісаных арганістраў партый, у чым жа тут вінаватыя арганізатары, прынамсі, кіраўніцтва рэспубліканскай філармоніі?

Дзіўу даецца, як не звачае аўтар на тое, што можа запярэчыць ягоным высновам. Так, гаворачы пра ўсю беларускую музыку, П. Альхімовіч напярэкае яе за нізкі мастацкі ўзровень, што змяняе ёй быць канкурэнтаздольнай. Але ж, апроч названых у артыкуле І. Лучанка і Э. Ханка, чыя творчасць перасягнула межы рэспублікі, было б дарэчы ўспомніць і іншых кампазітараў. Хіба не гучалі творы Л. Абелівіча і Г. Вагнера, А. Багатырова і У. Алоўнікава, Ю. Семянікі і Д. Смольскага, А. Мдзівані і Р. Суруса, У. Дарохіна і В. Помазава і іншых, уключаючы самога П. Альхімовіча, у нашай краіне і за яе межамі? Хіба не ставіліся балеты Я. Глебава ў Маскве, Ленінградзе, Чэлябінску, Новасібірску, Львове, Хельсінкі, а опера С. Картэса «Матухна Кураж» у Каўнасе і Кішынёве? Хіба не заказваліся балеты Я. Глебава і С. Картэсу тэатрамі Фінляндыі і Кубы? І гэта, паводле слоў П. Альхімовіча, значыць, што «мы, беларускія кампазітары, амаль не даём прадукцыі, што зацікавае ўсю краіну»?

Слушныя напрокі аўтара артыкула «Трэба гаварыць па шчырасці» наконт падрыхтоўкі музычных кадраў у рэспубліцы, наконт адмежаванасці Саюза кампазітараў БССР ад сусветнага музычнага працэсу. Але справа не толькі ў тым, што нам ёсць чаму і трэба вучыцца: нам ёсць і што паказаць слухачам. Для гэтага патрэбна разумная настойлівая прапаганда і, вядома, падняцце музычнага ўзроўню тых, для каго мы пішам. І вызваленне ад праммернага апекавання з цэнтра, што часта адмяжоўвае нашу творчую арганізацыю ад сучаснай музычнай практыкі. Спраўды, ці не варта нам заняцца самаадукацыяй і зрабіць больш самастойнымі ў пытаннях культурнага развіцця? Ці не варта пераадолець шматгадовае ў інертнасці і самім выйсці на кантакт з кампазітарскімі суполнаасцамі суседняй Польшчы, ГДР, Чэхаславакіі, Венгрыі, Югаславіі, тым больш, што ў Мінску знаходзяцца консулствы дзяюх з названых краін?

Сёння, у час перабудовы, трэба быць актыўным кожнаму, не хавача «ў вехах са слановай косяці» і не адмоўвацца. Сёння кожны мае права і павінен адкрыта выказаць сваю думку. Але рабіць гэта трэба з адказнасцю. Любыя, здавалася б, самыя правільныя заўвагі выклікаюць недавер, калі яны неабгрунтаваныя, зробленыя на падставе неправераных фактаў. Давайце больш крытычна ставіцца да сябе і з павягай — да іншых.

Алег ЗАЛЕТНЕУ,  
кампазітар.

**4** АГО гэта ты ўстаў неўпа-  
ру?  
— Ён спянуўся ад нечака-  
насьці, разгублена агля-  
нуўся: Настася стаяла ля  
ложка басанож і адзявала спадніцу.

— Што гэта цябе зранку да акна  
прыйшла? — зноў запыталася сяс-  
тра, спраўна закруціла вакол стану  
спадніцу і, збочыўшыся, пачала за-  
шпільваць аплікі.

— Выспаўся. Перад смерцю і сну  
няма.

Сястра нічога не адказала: зусім  
слабым і нядужым здаваўся ён тут, у  
вёсцы, — па-старэчаму сухенькі і чы-  
сценькі самаўпэнены гарадскі дзя-  
дз. Дзе ўжо ў яго пытацца здароўя!  
І як гэта ён надумаўся, ў такую сла-  
ту ехаць у гэту глуш? І пісем жа не  
пісаў — маці толькі некалі, бывае,  
ўспомніць, што недзе Паўлік яе «вялі-  
кім» чалавекам стаў, жыўе з панамі.  
Настася ўжо і не думала, што жыў  
ён яшчэ недзе, гэты невядомы яе брат,  
а ўчора ўвечар, у дождж, заявіўся.  
Брата пытаўся, а пра яе не ведаў!..

Павел зноў завярнуўся да акна. Ля  
пачарнелага ад вільгаці плота стаяла  
рабінка, і на яе чырвоных ягадах вл-  
слі цяжкія кроплі.

Было чуваць, як Настася мылася ў  
мыцельніку, потым пачала падпаль-  
ваць у печы, выйшла на двор, мабыць,  
выпусціла за хлечука курэй, бо рап-  
там на варотах з'явіўся залацісты вя-  
лікі певень, залопав крыламі, коротка  
кукарыкнуў і нечага спужаўся, саско-  
чыў на зямлю, азірнуўся, выцягваю-  
чы шыю...

...Вялікі чырвона-залацісты певень  
са скрываўшым і звысім набор  
грэбнем кінуўся біць яго, і ён закры-  
чаў спуду. На крык з хаты выбегла  
маці з хвартухом у руцэ і пачала ад-  
ганяць пёўна, лупцючы пяскамі, а  
той не хацеў здавацца, і толькі калі  
маці добра-такі даяла яго, закуда-  
таў ад болю і кінуўся ўцякаць.

Маці выпіраўла яму слёзы, і па руцэ  
яе з ранкі буйна кацілася крывінка...

Як гэта было даўно! І маці тады бы-  
ла ўдвая маладзей, чым ён цяпер.

— Ты б малака хоць пакуль вы-  
піў, — паклікала Паўла з кухні сяс-  
тра.

Яна змахнула хвартухом табурэт-  
ку, але ён не сеў, стоячы выпіў паў-  
літровы эмаліраваны кубак сырадою.

— Дзякуй, Насця, — падзякаваў ён,  
сумеўшы гэтай сваёй далікатнасці і  
выйшаў у чысты пакой, у задумненні  
абшоў вакол круглага стала, зазір-  
нуў у лютэстра, што стаяла на ім, па-  
правіў гальштук, які з'ехаў набок.

Позірк яго ўпаў на рамкі з фота-  
карткамі, якія віселі над вокнамі. Ён  
падшоў бліжэй, пачаў углядацца. То  
хлопцы недзе на танцах, ля плота на  
вясковых вуліцы, — у шырачэзных  
штанах і кашулях з закасанымі ру-  
кавамі... Лупатае немаўля на дыван-  
чыку старанна кусае палец на назе...  
Настырожана застыў на фатаграфіі  
юнак у новым касцюме, з гальштукам-  
лапатка на грудзях. Ах, як няёмка і  
нязвычайна яму ў гэтым убранні!

А вось пажоўклы дздымак: мужчы-  
на ў дабротным галіфе, у доўгай, чуч-  
не да каленя, гімнасцёрцы, перахоп-  
ленай камастаўскаю папругай, ста-  
ліца, паклаўшы руку на спілку крэсла.  
Аж свеіцца наглянцаваныя ботні...  
Два дзядзькі ў кашулях, пры зброі, —  
аўтамат у аднаго на каленях, у друго-  
га — за плячыма вінтоўка, — кураць  
самакруткі і, мабыць, не здагадваю-  
цца, што іх здымаюць.

Дздымкі ў большасці старыя, цымя-  
ныя. І рамкі абклеены палоскамі белай  
паперы ў зубчыкі. Папера пажаўцела і  
пасохла.

І нешта адно няўлоўнае ў рысах  
твару і гэтых дзядзькоў, і юнака: не-  
як аднолькава глядзяць іх вочы, ад-  
нолькава акрэслены падбародкі...

«Няўжо гэта Настасін такі? — па-  
думаў ён пра юнака. — А то мо бра-  
ты?»

— Уключы радзіва, Павел! — па-  
спасіла з кухні Настася.

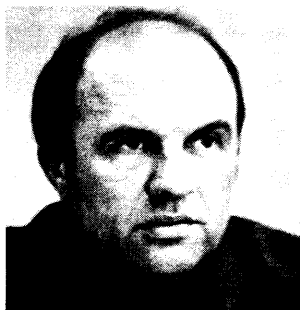
Ён уключыў невялічкую пляскавую  
радыёлу, ад якой паўз бэльку вілася  
расцягнутая залацістая спружынка  
антэны. Ігралі скрыпкі, і мелодыя бы-  
ла лёгкая і балючая, як даўні, пры-  
глушаны часам успамін.

Павел падышоў да ложка, выцяг-  
нуў з-пад яго свой чорны лакаваны  
чамадан з жоўтым замком «малан-  
каю», паклаў яго на ложак, расчыніў.  
Усмехнуўся — падарунак вёз толькі  
аднаму брату, адрэз на касцюм...

...Братава калыска вісела ля печы.

## ПРОЗА

Алесь ЖУК



АПАВЯДАННЕ

# Чужая Песня

над палком, насланым з дошак. На ад-  
ной з вярвак быў раскудлачаны ву-  
зел. Ён, калі хацеў паглядзець на бра-  
та, становіўся на палок і чапляўся ру-  
кою за гэты вузел, цягнуў да сябе ка-  
лыску. Калі толькі маці бачыла гэта,  
хапалася за хвартух, хлесткія паскі  
якога ён добра ведаў.

— Куды пабраўся? А каб табе кроў-  
ная доля! Дзіця выкінеш!..

Стала гарача ад думкі, што Настасі  
нічога не ўзяў. Ніколі б і не падумаў,  
што ў яго ёсць яшчэ і сёстра, і другі  
брат яшчэ быў. І ў самога яго прозві-  
шча другое, не бацькава, — Ляткоўскі.

А ўчора ішоў ад шашы ў дождж, па  
гразнай восеньскай дарозе, і яшчэ  
неяк радаваўся, што адважыўся па-  
ехаць у гэту глуш, але добры настрой  
праходзіў: было цёмна, гразка, мокра  
ў ногі і неспакойна ад думкі, што  
яшчэ — не дай бог! — захварэе. Ды  
ён нікому не сказаў, куды і чаго едзе.  
Ці мала што падумаюць, калі хопіцца  
яго. І ён раскаяваўся, што паддаўся  
таму незразумеламу, раптоўнаму жа-  
данню — паехаць... Ён, стары, спра-  
тыкаваны, захацеў нейкіх прыгод, як  
хлопчук, хоць павяло на гэта нешта  
другое, нейкая незразумелая прыця-  
гальная сіла, пра якую ён нічога не  
ведаў, не здагадаўся нават, хоць за  
век свой і багата пабачыў свету... Мо-  
жа б, ён і завярнуў назад, каб мог  
здагадацца, што няма ні тае хаты, ні  
брата, што вясковы хлопчук прывядзе  
яго, мокрага і збятэжанага, да не-  
знаёмай жанчыны, якая і акажацца  
яго сястрой!

Настася затупала да стала. Прыне-  
сла на талерцы горку блінцоў, яечню  
і печанае сала, гуркоў, бульбы, якая  
густа парыва, потым пачала насіць  
кілбасу, сырое сала, нібы збіралася  
на добрыя госці.

Павел глядзеў на яе, і зноў пачала  
быццам прыходзіць заспакоенасць і  
лагоднасць — і добрым быў шэры во-  
сеньскі дзень за акном, рабінка, да-  
лёкі лес...

— Нашто гэтулькі? — здзіўліўся ён.

— А то ж шкадаваць буду! У мяне  
ж есці няма каму. Хіба Шура з сям'-  
ёю ў госці наедзе, — адказала яна і  
паставіла на стол гранёныя стогра-  
моўкі.

Ён паглядзеў на яе, мажную, поў-  
ную, са спакойным круглым тварам,  
нібы не было за плячыма больш ша-  
сцідзесці год, на яе вялікія рукі...

— То садземся, паснедаем.

Яна скінула хустку, павесіла на бі-  
ла ложку. Ёе густыя пасівелья вала-  
сы былі роўна зачэсаны і закручаны  
на патыліцы.

— Ну давай, брацкі, за ўсё, што  
перажылося і каб яшчэ жылося! —  
падняла яна чарку.

бы, паптаўся ля дому, пад'еў усмак,  
паспаў, а то — што цень, як ветрам  
не паваліць, — зноў загаварыла сяс-  
тра, і ў голасе яе была спагада. Хацеў  
адказаць, што нельга яму, але паду-  
маў, што смешна гаварыць ёй пра ней-  
кія там візы. І што ён рабіў бы тут ся-  
род гэтага лесу, гразі? Увесь век пра-  
жыў у горадзе, пры грашак усё-такі,  
прывык да раскошы. А для Настасі і  
праўда ён жаласлівы ў сваім шчыгуль-  
ным убранні, па-гарадскому выха-  
ны і кволы.

— Няма як, Настася, — адказаў ён  
і ўстаў з-за стала. Нечаму зрабілася  
так балюча і маркотна, што ўваччу на-  
вярнуліся слёзы, і каб не заўважыла  
сястра, ён нахіліўся над чамаданам,  
пачаў вымаць пакупкі.

— Якія гэта ў цябе пласцінкі?

— А. гэта мае ары, — адказаў ён.

— А я думала: вальцы. Вольчыны  
пабілі маю пласцінку. «На сопках  
Манжура». Вот я ж любіла яе слу-  
хаць! Казалі, адкупіць, да ўсё не збя-  
руцца.

Павел прамаўчаў і сунуў пакунак  
назад у чамадан. Гэта былі яго любі-  
мыя ары, і запісаныя яны ў даўні час,  
калі ён «грымеў» і не ўспамінаў пра  
далёкую лясную вёсачку, з якое за-  
браў яго пан Ляткоўскі, даў сваё про-  
звішча і вывучыў за спевака ў свет-  
лай Італіі. Яго і цяпер памтаюць у  
розных краінах...

— Мо пайду, запрагу кая? Куды  
ты з чамаданам пойдзеш!

— Не трэба! Правядзеш мяне  
лепш, — запярэчыў ён. Яму не хаце-  
лася заставацца аднаму ў пустой ха-  
це, захацелася хутэй пайсці.

Па вуліцы ішлі побач. Настася ў  
новай ватоўцы, у гумавых ботах, сту-  
пала збоку паўз сцежку на рэзэнцкай  
гразі.

Павел уцягваў галаву ў каўнер пла-  
шча і шкадаваў, што не ўзяў шалік.  
Ступаў ён па старых слядах на сцеж-  
цы — было сушы. Чаравікі, якія На-  
стася была паставіла ноччу на печ,  
ссохліся і ціснулі ногі. Капалюш Па-  
вел нацягнуў на лоб, — каб не са-  
гнаў вочы, думаў, што трэба пра не-  
шта загаварыць да сястры, але не ве-  
даў пра што, і толькі яшчэ больш  
уцягваў галаву ў каўнер паліто.

За вёскаю, цярэспалая, да самае ша-  
шы, вілася бліскучая ад вільгаці, вы-  
бітая нагамі сцяжынка, па якой дзедзі  
бегалі ў школу.

Настася спынілася, паставіла на вы-  
таптаную прыдарожную траву чама-  
дан.

А Павел усё думаў, што б сказаць,  
адчуваў, што нешта яшчэ забавіўся — і  
не мог успомніць. Ён не заўважыў,  
калі спынілася сястра, і ўсё ступаў,  
панура ступаў наперад.

— Павел! — абазвалася Настася.

Ён разгубіўся і вінавата падышоў  
да яе. Твар сястры быў спакойны, як  
і тады, калі яна падавала на стол, калі  
пакавала яму ў чамадан і кілбасу, і  
яблык, — навошта яны яму, калі ха-  
пае і грошай? Але ён не адмаўляўся:  
баяўся пакрыўдзіць.

— Ну, то хай цябе бог сперажэ! —  
спакойна сказала Настася, паклала  
рукі яму на плечы і тройчы падала-  
вала. Шчокі і вусны ў яе былі халод-  
ныя.

— Настася, а Настася! — паклікаў  
ён.

Яна павярнулася да яго.  
— Маці дзе, Настася? Я думаў, ты  
мяне зводзіш...

— Парцэзан на могілках акружылі  
былі. Танкамі ўсё зраўнялі...

Яна яшчэ нешта гаварыла сваім  
сумным, спакойным голасам, але ён  
не чуў, ішоў чужы па сцяжынцы, якая  
мякка гойдалася ўваччу, ішоў туды,  
дзе засталася для яго на зямлі толькі  
беленькі двухпаварховы катэдж у зя-  
лёных прысадах і любімыя чорны буль-  
дог Джэра.



## ПАЭЗІЯ

Соф'я ШАХ



### Хочацца высі і доўгага дня

Проста страх, а можа, прадчуванне, —  
часам узмацняюцца яны.  
Доўга я перамагчы не ў стане  
гэты наступ зябкі, нутраны.

Вось іду я, слухаю і бачу,  
а дакладней, — моладу жыву.  
Як магу, стараюся, — іначу  
долі наканованай канву.

Сілы аніколькі не шкадую,  
пра яе не думаю запас.  
Бедаваць — ва ўсю бяду бядую  
і мацней люблю жыццё ў адкас.

А дробнай бяды не бывае,  
нязначнай трылогіі няма.

І страх, што аднойчы ўзнікае, —  
ўзнікае зусім нездарма.

Так хочацца многа і хутка,  
адразу, цяпер, назаўжды, —  
а хвілі з цяглівацю гнуткай  
усё выпяўзаюць з бяды.

Так хочацца высі і сіні,  
і доўгага дня, і цяпла, —  
а чуйныя ліпы, асіны  
трапечуць, што восень прыйшла.

І значыць, да новага лета  
адзіную мару душы  
ад болю свайго непрыкметна  
схавай,

прызабудзь,  
заглушы...

Пачатак жа, яшчэ пачатак, —  
і можна, як само сабой,  
лічыць за неблагі парадак  
і гэту муку, гэты боль.

Чакаць няпроста, хто ж гаворыць.  
Ва ўсе вякі чакаць — іспыт.  
Калі душу разлука морыць —  
і дабрабыт не дабрабыт.

Але адно сцэшыць можа,  
не трэба толькі забываць:  
якая ўсё-такі раскоша,  
што ў свеце ёсць каго чакаць.

Мама паўтараецца ўва мне, —  
рысы, звычкі, нават ціхі голас.  
Чым жыву больш, тым яны паўней  
праўляюцца ў душы раз-пораз.

Смех яе дарзшты стаў маім,  
і мая хада — яе калісці.  
Як яна, — я позіркам жывым  
галублю траву, аблогі, лісце.

Як і ёй, — мне мілы гэты свет,  
колькі пражыла, а ўсё дзіўлюся...

## ПАЭЗІЯ

Пройдзе час, — за мамаю услед  
я ў дачцэ аднойчы паўтаруся.

Усё часова — нават гора  
і цёмныя, бы ночы, дні.  
Не падуладны часу голад  
па чалавечай цеплыні.

Жывой душы удзел спагады, —  
ўсяго якая пара слоў, —  
а твой дасюль настрой няладны  
цяплее і крылья зноў.

Здаецца, проста і магчыма:  
раз голад — трэба наталіць...  
Але праходзіш моўчкі міма, —  
то не цяпло, — калі прасіць...

За сцяною гарадскога дома,  
у дрымотнай, цёплай цемнаце  
конікі стракочуць так знаёма,  
нібы ў полі ці на лузе дзе.

Апантана, як было калісьці  
у маленстве, за абсягам дзён.  
Помню, варта толькі з хаты выйсці —  
і адразу ў стракатлівы звон.

Позірку нябачныя, глушылі  
легкаверны і шчаслівы смех.  
Як яны той шорсткі звон рабілі?  
Падзівіцца б ціхенька на іх...

Я прайду з Вамі ўсё, што адупшчана  
што належыць прыняць, — як належыць  
І трывог, і знямог, а расстанняў  
шчодрэ выпадае, ведаю, шчасцю майму.

Я змагу, я агораю выпрабаванні.  
Не сумею хіба што ў жыцці аднаго:  
хоць аднойчы узяцца вышэй за каханне,  
апусціцца аднойчы ніжэй за яго.

## ПАЭЗІЯ

Алег САЛТУК



### Суд

У касцёр падкіну сушняку —  
Часу да світанку яшчэ многа.  
Дай, агонь, на дружбу мне рукі,  
Адкажы даверліва і строга,  
Дзе на свеце праўда, дзе спадман,  
Чым я стану — парасткам ці прахам?  
Лягу на дзірааністы курган  
Тварам да зямлі, нібы на плаху.  
Я павінен гэта перажыць,  
Перайнаць нешта і адрывуць.  
Чую, як зямля дрыжыць-дрыжыць,  
Бачу яе слёзы на травінках.  
Будзем грэць з табой яе, касцёр,  
Ты агнём, а я грудзямі сваімі,  
Хай шугае полымя да зор  
І благое адлятае з дымам.  
Сам сабе я вынесу прысуд,  
І што будзе вельмі ён суровым,  
Толькі нам з табой ведаць тут,  
Ды сасонкам саракагадовым.  
Хай цячэ і вечнасць, і ручай.  
Не зграй і ты праз гэту вечнасць...  
Захлібнецца кнігаўкай адчай,  
Летучы з надзеяй на сустрэчу.

### Вяртанне

Карані сплёў на сцэжцы сасоннік —  
Спатыкаюся.  
Што са мной:  
Ці ж даўно я, малы неўталоннік,  
Мог і ў цемры прабегчы па ёй?

Мог.  
Сягоння ўжо гэта не проста.  
Дык пайду, покуль ногі нясуць,  
Я туды, дзе цалуюцца росы  
І крыніцы праз вечнасць цякуць.

Там заснулі дзяды на пагосце,  
Там бацькоўскі канцаецца век.  
Там я страціў святое штосці,  
А яно ў маім сэрцы жыве.

Абсмяюць, абгавораць сарокі:  
— Адшукаўся, нарэшце, зямляк...  
Парушынка ўляцела мне ў вока?  
Не, я плачу ад шчасця, дзівак.

Хутка вёсачка будзе на ўзлобку.  
Захлынуся тугой цішыней...  
Разгараецца зорак шматкроп'е...  
Недапісанай песні маёй.

### Будзеш!

Светлай памяці У. С. КАРАТКЕВІЧА

Над Ушаччынай жніўнень стаяў,  
Адвечоркавы — росны і свежы.  
Наплываў церпкі водар траў  
Ад стагоў, што стаялі, як вежы.

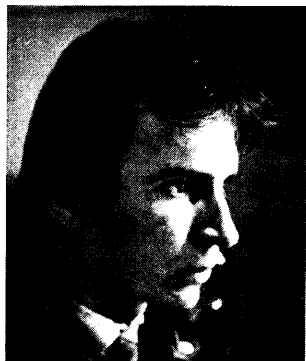
Помніць кропелька і рака  
Найшаноўнага гося.  
Ты равеснікам быў вякам  
І травінцы малой на пагосце.

Нылі недзе няўлоўна званы,  
Можа, ў Віцебску, можа, ў Гародні.  
Ведаў ты, як пражыць без маны  
І адкуль, і якога мы роду.

Каласы ўжо чакалі сярпоў.  
Незабыўны той час, незваротны.  
Адышоў?  
Не — дадому прыйшоў,  
Задумлены, шчаслівы, гаротны.

Ты ляжыш пасярод зямлі.  
І варба, і чазенія ў скрусе.  
БЫЎ.  
ЕСЦЬ.  
БУДУ.  
Не будзеш калі, —  
Значыць, бог уцячэ з Беларусі!

Уладзімір МАЗГО



### Паласа перашкод

Міхася СКОВЛУ

Калі цяжка, аж пот  
Вочы засціць ратаю —  
Паласу перашкод  
Зноў тады прыгадаю.  
Там бязвузы узвод —  
У сталення зеніце —  
Кожны дзень,  
кожны год  
Спасцігаў таямніцы.  
Лабірынт,  
Хваляванне загоіць,  
Каб ніколі  
Не сышло ў нябыт  
дарагое.  
Роў шырокі —  
навек  
Страх утопіць сумненні.  
Як вада мірных рэк,  
Чыстым будзе —  
сумленне.  
І пакліка ў палёт  
Зноўку  
мара старая.  
...Паласой перашкод  
Мы жыццё вывяраем.

### Дэзактывацыя

Змываем пыл,  
які пускалі нам у вочы —  
Да лозунгаў і рапартаў  
аховчыя, —  
З дарог палескіх  
і ўласных твараў,  
З жытнёвых ніў  
і сонечных абшараў.  
Свідруе  
набалелае пытанне:  
Ішлі наперад  
і не бачылі таптання?  
Таму што пыл  
пускалі нам у вочы,  
Да лозунгаў і рапартаў  
аховчыя.  
Пісалі  
ці заводзілі раманы,  
А моладзь  
ачмуралі наркаманы.  
Не зналі  
ці баяліся пагудкі,  
А кодэкс  
распісалі прастытуткі...  
Змываем пыл,  
які пускалі нам у вочы,  
Да лозунгаў і рапартаў  
аховчыя.  
Наш час — адказы,  
і наш шлях — няблізкі,  
Навошта нам  
падробкі і прыпіскі.  
Адзінства справы  
плюс  
адзінства слова, —  
Адно тады  
дасць плён  
перабудова...

...Нашто ж на Зямлі  
сваркі і звадкі, боль і горыч,  
калі ўсе мы разам лямцім да зор?  
М. БАГДАНОВІЧ.

Жанчыне дадзена —  
радзіць,  
Жанчыне дадзена —  
расціць.  
Каханай быць,  
адзінай быць,  
Крыў бог,  
дзяцей асіраціць...

Я рос з дзяцінства  
сіратой,  
Туманы піў,  
як сырадой,  
І пад вандроўны стук  
калёс

Не скардзіўся  
на лёс.

Спасціг  
з трывогаю цяпер:  
У чалавеку  
дрэмле звер,  
І пры жывых бацьках —  
штогод  
Расце  
атрад сірот.

Няўжо  
забыліся зусім,  
Як вочы нам  
адкрыў Максім:  
Навошта сваркі,  
звадкі,  
боль?..

У гэтым соль...

Зайздросчу лесу:  
ён глыбока  
У глебу родную  
урос.  
Зайздросчу лесу:  
ён высока  
Узняўся ўгору —  
да нябёс.

Тут,  
пад сасновай вершалінай,  
Цар-грыб  
скідае капляюш.  
Тут пні імшэюць і галіны,  
Але няма  
замшэлых душ...

Ты — гараджанін,  
толькі напрат  
Не возьмеш памяць  
дзедаўскай катрынкай,  
Дзе думка,  
выгібаючы асфальт,  
Прабілася  
дрыготкаю травінкай.

Хаця  
даўно адкрытае  
спазнаў,  
Адзначыш,  
не хаваючы здзіўлення,  
Што кожная  
чарговая вясна  
Табе прыносіць  
радасць абнаўлення...

ЁН СЯДЗІЦЬ на лаве падсудных, стомлена апусціўшы галаву. Толькі эрэдку кідае ў залу, здаецца, абываковы позірк. Угледзеўшы сярод нешматлікіх прысутных жонку, маладую жанчыну ў моднай футравай шапцы, — ледзя бачна ўсміхаецца. Магчыма, хоць таго кантакту з блізім чалавекам — адзінай, мабыць, радасць для 67-гадовага чалавека. Яму, па ўсім відаць, даўно ўсё надакучыла. І гэтая судовая зала, і бездакорна карэктны суддзя (член калегіі Вярхоўнага суда БССР І. П. Гога), і беспрыстрасны пракурор, і жанчыны-адвакаты, што сядзяць якраз перад ім — можна сказаць, апошні рубжэ ягонай абароны, і канваіры, што змяняюць адзін аднаго ля яго персону, і гэтыя сведкі, і гэтыя цікаўныя людзі, што прыходзяць з дня ў дзень на працэс палюбавацца ягонай ганьбай.

Працэс ідзе ўжо каторы месяц. А допытам сведкаў, паказанням экспертаў, зноў допытам, праверкам паказанняў няма канца. Ды што ж, і сама справа яшчэ на следстве разгасялася за дзесяць пуньных тамоў.

— Як вы сябе адчуваеце, Каско? — пытаецца суддзя.

— Дзякуй, грамадзянскі суддзя, кепска. Але пастараюся вытрымаць.

Так пачынаецца кожнае пасяджэнне. І ў нейкую хвіліну можна адчуць у сабе шкадаванне да гэтага старога чалавека з хворым сэрцам, паўсяляпога (у яго паражэнне сятчаткі ды яшчэ катаракта)...

Былы прэрэктар Мінскага медыцынскага інстытута Павел Ісакавіч Каско ў лістападзе 1986 года быў прыцягнуты да крымінальнай адказнасці за хабарніцтва. Было ўстаноўлена, што Каско, займаючы пасаду прэрэктара па вучэбнай частцы інстытута і будучы намеснікам старшыні прыёмнай камісіі, узяў хабару на суму 13 тысяч 464 рублі.

Каско лічыць сябе чалавекам з духоўнымі запатрабаваннямі, аматарам літаратуры. На адным з першых судовых пасяджэнняў з пафасам сказаў пра сябе, цытуючы класіка: «Дрэвы паміраюць стоячы».

Пры вобыску на яго кватэры былі канфіскаваны бібліятэка

сусветнай літаратуры, зборы твораў Чэхава, Шолахава, іншых класікаў.

Пратакты бясстрасна зафіксавалі: Каско меў наступныя ўзнагароды: ордэн Чырвонай Зоркі, ордэн Айчыннай вайны, ордэн Кастрычніцкай Рэвалюцыі, ордэн Славы 2-й і 3-й ступеняў, медалі «За адвагу», «За баявыя заслугі», «За абарону Сталінграда», «За ўзяцце Кёнігсберга», «За доблесную працу».

Калі на судзе баявыя тавы

та ўрач Маладзечанскай раённай П. Галавач, работніца Навагрудскага маславаада В. Беняш і пенсіянерка Ю. Наверка.

Шчыра кажучы, мяне цікавіла ў судзе не столькі юрыдычная кваліфікацыя тых або іншых выпадкаў, колькі псіхалогія, згодна з якой паднашэнне, пратэкцыя ўспрымаюцца як нешта натуральнае, як звычайныя праявы нармальнага чалавечых узаемаадносін.

Вось што гаварыў адзін са

законнасць, пра тую змены, што адбываюцца ў нашым грамадстве, але яго развагі раптоўна перапыніў Каско.

— Я ж прасіў вас летам 86-га года: не ездзіце вы да мяне больш! Чаму вы, разумеючы абстаноўку (выдзелена мною. — В. Т.) у краіне, усё роўна ездзілі? Ваш сын — медаліст, ён усё адно паступіў бы...

Канечне, аб нейкай прычыне павасці Каско гаварыць тут не даводзіцца. Ён у 85—86 гадах працягваў браць хабар з яшчэ

У адказ яны аднолькава развадзілі рукамі...

— Як жа так атрымалася, — дапытваўся суддзя, — што вакол Мінскага медыцынскага інстытута складалася пэўнае грамадскае меркаванне, што без хабару туды няма чаго і патыкацца? Чуткі і пагалосці пра гэта ў народзе шырыліся і множыліся з кожным годам. «Слава» пра інстытут даходзіла не толькі да сямых глухих вёсак, але пайшла за межы рэспублікі. З'яўляюцца хабарнікі ў саміх інстытуце (сярод іх — прафесар І. Ганчарык). Нават тэхнічны работнік інстытута, далёкі ад медыцыны, бярэцца дапамагчы зусім незнаёмаму чалавеку перадаць грошы прэрэктару за вяртанне ў інстытут аднаго адлічанага за двойкі студэнта. Аўтарытэт вышэйшай навукальнай установы, яе рэктарата на вачах развальваўся, а кіраўніцтва інстытута нічога не адчувала?

Адказу на гэтае пытанне на працэсе так і не прагучала...

# БЕЗ БЕЛАТА АДЗЕННЯ

## НАТАТКІ З ЗАЛЫ СУДА

рышы Каско ўспаміналі яго як адважнага і сумленнага салдата, былы баяц Каско плакаў, і слёзы гэтыя не былі лжывымі. Але слёзы гэтыя не маглі быць і выкупленнем. Так, усё было — і добрае, і благое. І баявое юнацтва, і старанная вучоба, і шматгадовая праца, і званне заслужанага ўрача рэспублікі, і... гандаль людскімі лёсамі. І плаціць таксама трэба за ўсё. Па законе. І па праўдзе.

«Гандаль лёсамі людзей» — такой фармулёўкі ў законе, вядома, няма. Ды й не пагодзяцца, я ўпэўнены, ні сам Каско, ні яго «кабры» з такой фармулёўкай. «Каско заўсёды памагаў людзям, ніколі не мог адмовіць у просьбе», — неаднойчы прагучала ў паказаннях сведкаў. Дарэчы, у такіх справах, як хабарніцтва, часам вельмі цяжка бывае вызначыць мяжу паміж «сведкам», «пацярпелым» і «злачынцам».

Арт. 170 КК БССР вызваляе асобу, якая дала хабар, ад крымінальнай адказнасці, калі гэтая асоба добраахвотна заявіла аб факце хабару. З дзесяткаў людзей, якіх назваў Каско і якія праходзілі па яго справе, толькі тры апынуліся побач з Каско на лаве падсудных. Гэ-

сведкаў, дзеці якога вучацца ў медыцынскіх, партыйных работнік з Глуска. Ён не адмаўляў знаёмства з Каско. Па-першае, яны — землякі; па-другое, Каско як камуніст заўсёды цікавіўся справамі ў родным раёне (у адной з сярэдніх школ у Глуску на Дошчы гонару вісіць партрэт выпускніка П. І. Каско). Вельмі цікава было размаўляць з Каско — «субсідэнткам неардынарным, надзвычай разумным і яркім». Не адмаўляў сведка і той факт, што ў час паступлення ў інстытут яго сына — медаліста — прывёз прэрэктару дамоў некалькі слоўкаў з марынаванымі грыбамі і мёдам, а таксама мяшок бульбы.

— Але ж гэта ў парадку рэчэй! — усклікае пакрыўджаны ў лепшых папучах галава сямейства. — Калі б за гэта сяджалі, хто б тады наогул заставіўся на волі?

Ці не праўда — цікавая логіка, асабліва для партыйнага работніка?

Між іншым, выклік на судовы працэс гэты партыйны дзеяч успрыняў як... выклік аўтарытэту райкома. Ён пачаў разважаць на судзе пра грамадскую карысць, сацыялістычную

большай хвірасцю. Якраз у той час, калі разгортвалася барацьба «за чыстае і чэснае аблічча партыйца». І ён, дарэчы, выступаў тады на сходах, заклікаў калег быць сумленнымі і не падкупнымі на экзаменах. Вучыў студэнтаў трымаць марку прафесійнай і чалавечай годнасці. Не мог не вучыць. Такая ў яго была пасада.

І ніхто — ні былы рэктар інстытута А. Ключоў, ні былы прэрэктар па навуковай рабоце, цяперашні рэктар А. Кубарка, ні былы сакратар парткома Р. Заяц — ні калегі Каско па кафедры нічога асаблівага не бачылі ў паводзінах прэрэктара. Прэрэктара, у кабінце якога ў апошнія гады яго работы ўвесь час таўкліся нейкія людзі — з пакункамі, торбамі, сеткамі, цэнамі хадзілі за ім, не давалі праходу.

Чым вы можаце растлумачыць, што ўсімі паважаны ў інстытуце чалавек, ветэран вайны і працы, сумленны вучоны і настаянік раптам аказваецца на лаве падсудных? — пытаўся старшыня суда Ілья Пятровіч Гогаў у сённяшніх кіраўнікоў інстытута, былых калег і сяброў Каско.

ВЫСТУПЛЕННІ рэктара і сакратара парткома нагадвалі звычайныя службовыя справядачы. Гаварылася, напрыклад, пра недахоп мужчын сярод будучых медыкаў, пра недахоп кадраў у сельскай мясцовасці, пералічваліся меры пераважы на прафесійнай арыентацыі, гучала строга дэзаваная самакрытыка. Не было толькі аднаго — маральнай адзінкі таго, што здарылася ў інстытуце.

З вуснаў Каско і некаторых яго калег гучала на судзе і крытыка ў адрас вышэйшых інстанцый — Міністэрства аховы здароўя, былога Міністэрства вышэйшай адукацыі. Крытыкаваўся перш за ўсё сам парадок прыёму абітурыентаў у інстытут.

Асістэнт кафедры агульнай і неарганічнай хіміі Мінскага медыцынскага І. Колб і настаўніца хіміі адной з сярэдніх школ Н. Соладава, іншыя выкладчыкі, якіх не раз прыцягвалі да работ у прыёмнай камісіі, расказвалі на працэсе пра інструктаж, які праводзіўся заўсёды перад пачаткам работ прыёмнай камісіі. Прысутнічалі на ім прадстаўнікі Міністэрства і ведамстваў, рэктар, сакратар парткома і канечне — Каско, які адказваў за навукальны працэс і фактычна кіраваў работай камісіі. Інструктаваліся экзаменатары ў тым плане, што найбольшай увагі патрабуюць

## ◆ Помніць, ведаць, зберагаць

# Безыменны сімвал Браслава

Калі хто нават і першы раз трапіў у Браслаў, не мог не ўбачыць бетонную стэлу, што стаіць на пануючай над гарадком замкавай гары. Гэты слуп вежа добра відаць з возера Дрывяты, з новых і старых дарог, якія сходзяцца ў Браславе. На вяршыні калі-ніколі запальваецца ліхтар, і тады яе можна прыняць за які-небудзь маяк.

Стэла стаіць на квадратным пастамента. А ў ім ёсць ніша, у якой, пэўна, была калісьці памятная дошка. Ды следу ад яе не засталася. Калі пацікавіцца ў мясцовых людзей, што гэта за слуп стаіць на замкавай гары, то ў лепшым выпадку які-небудзь чалавек у гадах

можа адказаць, што гэта помнік доктару. Іншы можа дадаць — браслаўскаму доктару. А вось прозвішча яго ўжо наўрад ці хто назаве...

А між тым, гэты браслаўскі доктар меў адно са старадаўніх на Беларусі прозвішчаў — Нарбут. Ён належаў да славаўтага беларуска-літоўскага роду Нарбутаў, прадстаўнікі якога былі вядомымі гісторыкамі, філосафамі, асветнікамі, вайсковцамі. У Беларускай Савецкай Энцыклапедыі названыя тры Нарбуты: Казімір — філосаф сярэдзіны XVIII стагоддзя, які ўваходзіў у знакамітую Адукацыйную камісію, прафесар Віленскага ўніверсітэта, выдаўца першага падручніка

логікі на польскай мове; Тэадор, родам з маінтка Шаўры Лідскага павета, — ваенны інжынер рускай арміі, ён жа — археолаг, які адным з першых вёў на Беларусі археалагічныя раскопкі, і вядомы гісторык, аўтар дзесяцітомнай «Гісторыі літоўскага народа» і іншых гістарычных даследаванняў. Тэадор Нарбут знайшоў і апублікаваў шэраг каштоўных гістарычных крыніц, у тым ліку і зараз добра вядомы беларускі летапіс «Хроніка Быхаўца».

Урэшце — Людвіг Тэадоравіч Нарбут, сын Тэадора Нарбута. Удзельнік паўстання 1863—64 гадоў. Узнаваў атрад паўстанцаў Лідскага павета. Тры месяцы пасля вёў барацьбу з карнікамі. Паўстанцкія ўлады прысвоілі яму званне палкоўніка. Загінуў у баі ў Дубіцкіх лясах...

Але ў Тэадора Нарбута былі яшчэ два сыны — Баласлаў, таксама ўдзельнік паўстання, за што быў сасланы ў Сібір, і — малодшы, Станіслаў, якому ў той час было дзесяць-адзінаццаць гадоў. Але ў душы Станіслава паўстанне пакінула

глыбокі след, і ў будучым, безумоўна, гэта адыграла сваю ролю ў фарміраванні дэмакратычных поглядаў, у выхаванні пацучы справядлівасці.

Старэйшы Нарбут — Тэадор — таксама быў пакараны за прыхільнасць да паўстанцаў, і са свайго родавага маінтка Шаўры, які ўлады прызначылі гняздом паўстанцаў, вымушаны быў пераехаць у Вільню. Тым часам Станіслаў паспяхова скончыў Віленскую гімназію. Дзе вучыцца далей? Універсітэт у Вільні быў закрыты. Пры дапамозе сяброў Тэадору ў 1872 годзе ўдаецца ўладкаваць малодшага сына ў Моіхненскі ўніверсітэт. Праз сем год Станіслаў Нарбут абараніў дысертацыю і вытрымаў экзамен на ступень доктара медыцыны. Неўзабаве вяртаецца на радзіму, і з гэтага часу ўсё яго жыццё, праца, уся дзейнасць будучы звязаны з невялікім, заштатным гарадком на Віленшчыне — Браславам. Пятнаццаць гадоў Нарбут працуе тут як прыватны ўрач, але ўрэшце заканчвае яшчэ і медыцынскі факультэт Дэртцікага ўніверсітэта (зараз Тарту), атрымлівае неабходны яму «рускі» дыплом,

бо са сваім замежным дыпломам ён не меў права афіцыйна працаваць урачом у межах Расіі.

Нарэшце ў 1904 годзе Нарбута прызначылі на вакантную пасаду ўрача другога ўчастка ў тым жа Браславе. А з 1919 года ён стане павятовам урачом, будзе ўзначальваць у павяце ўсю ахову здароўя людзей і адначасова сам весці лячэбную практыку.

Біяграфію, жыццёвы шлях Станіслава Нарбута, які насяці дзесяце людзямі і, несумненна, самае пачэснае для ўрача імя «народнага доктара», зараз аднаўляе ў экспазіцыі ў Браслаўскім гісторыка-краязнаўчым музеі (які неўзабаве будзе адкрыты) навуковы супрацоўнік музея, малады краязнавец Кастусь Шыдлоўскі.

Памёр браслаўскі доктар у сакавіку 1926 года, прапарыўшы ў Браславе трыццаць сем год.

1907 год быў у жыцці Нарбута асабліва значны: яго доўгія хадзіліцы мелі нарэшце вынікі — была пабудавана ў Браславе земская балніца, па тым часе адна з лепшых на Віленшчыне. (Між іншым, і зараз у цагляных будынках

асобы, якія паступаюць па накіраванні, жыхары сельскай мясцовасці, жыхары раёнаў, пацярпелых ад чарнобыльскай аварыі, воіны запasu і наогул мужчыны.

Усё гэта, паводле выразу Колб, можна акрэсліць як «сацыяльны заказ». Пра гэта гаварыў і рэктар Кубарка. «У той ці іншай меры, — падкрэсліваў ён, — улічваць «сацаказ» вымушаны не толькі медыцынскія, але ўсе навукальныя інстытуты без выключэння».

Справа, аднак, у тым, каб «сацаказ» не пераходзіў у выключэнні сапраўдных ведаў, таленту, адным словам — будучы должны ўрачоў. Роботнікі Мінскага медыцынскага запіўнівалі суд, што «дапамога» на экзаме не зусім не азначае, быццам двоечнік можа атрымаць станоўчую ацэнку. Але, калі ёсць ваганні паміж тройкай і чацвёркай, чацвёркай і большай высокай адзнакай (а пры заданых вусных прадметах такія ваганні заўсёды могуць быць) — вось тады выкладчыкі з лёгкай душой ставяць вышэйшы бал «патрэбным людзям».

Дзеля зручнасці, каб каго не прпусціць выпадкам, Каско пазначуе ў спісе «сваіх» абітурыентаў. Такая вольнае нягноты механіка. Пра «механізм» перадачы хабару і гаварыць не доводзіцца.

І што важна — гэты момант некалькі разоў падкрэсліваўся ў судовым пасяджэнні, — вельмі часта абітурыент мог сапраўды добра ведаць прадмет. Ён і сам, без падтрымкі мог бы паступіць. Але хабар даваўся на ўсялякі выпадак, дзеля падстрахоўкі, так сказаць, Каско даваў — ён браў. Усе ведалі, што ён бярэ, і — неслі.

Дзеці Каско дарослыя, самастойныя ўжо людзі, не ведалі (калі ім верыць) да апошняга моманту пра «дадатковыя даходы» свайго бацькі. Мяркуючы па выступленні на судзе дачкі Каско Наталі, яна і цяпер яшчэ да канца не ўсваяла, што бацька — злачынца.

— Тата заўсёды выходзіў нас так, каб мы жылі сумленна, і ў кога нічога не бралі, паказвала яна на судзе. — І сам ён не мог узяць чужога. Проста ён усім дапамагаў, нікому не мог адмовіць. А яму нічога не па-

трэбна было. Толькі работа... Мы не помнім ніводнага дзята, калі б ён застаўся дома. Колькі людзей тата выратаваў! Дома ляжаць газетныя выразкі... Колькі падзяк у яго ад людзей, якіх ён лячыў!

Наконт бескарыслівасці. Шматлікія ашчадныя кніжкі, гарнітуры, дываны, сервізы, машыны (якія сын Каско мяняў, як палаткі), што фігуравалі ў справе, — пра ўсё гэта нехта можа сказаць: «Падумаеш — некалькі тысяч!» Апошнім часам ва ўсіх на вуснах «баваўняная справа», «рашываўняная», «адылаўняная»... Рэпартажы ў газет, па радыё і тэлебачанні. «Кобры над золатам!» Падрабязнасці, ад якіх кроў стыне ў жылах. Мільёны рублёў, кілаграмы, цэннеры золата... У параўнанні з такой «экзотыкай» справа Каско і сапраўды можа некаму падацца дробнай. Але, калі ўдумаць, хабар у мільён рублёў і бутэлька каньяку — усё адно хабар. З'ява аднаго парадку. Розніца хіба што ў маштабах.

У тым і ў другім выпадку псіхалогія адна — пагарда да людзей, да народа, які нібыта нічога не бачыць, ні аб чым не здагадваецца, а калі і здагадваецца, дык у крайнім выпадку заіражосць «сильным мира сего». Бо — усё такія ж, як і я. Такія вось мараль.

**КАСКО** на следстве называў усё новае і новае імёны, на судзе таксама ўспамінаў прозвішчы, факты. Многія з гэтых фактаў, асабліва шматгадовай даўнасці, ён мог лёгка схаваць. А многія, дарэчы, так і не былі даказаны ў судзе. Што гэта — расказанне? Спраба замаліць грахі, ачышціць?

Каско вылучыў нямаля жанчын, мацярок. Спецыяльнасць у яго была высакародная — гінекалогія. І тая газетная выразка, пра якія загадала дачка, сапраўды сведчаць пра ягоныя заслугі.

Але каго ён і да яго падобныя выхоўваў, напэўна расцілі — ці не тых жа хабарнікі?

Безумоўна, Мінскі медыцынскі інстытут — не адзіны ў сістэме вышэйшых навукальных устаноў гэтага профілю. І з яго сцен выходзіла, напэўна, і добрыя спецыялісты. Я даўжкі ад думкі, быццам увесі інстытут аказваўся заражонай карупцыяй. Хоць адначасна ў думках, што справа Каско — не адзіная,

былі і іншыя крымінальныя справы ў інстытуце. Важней адказаць на пытанне: няхай Каско, яго калегі не разумелі, што, прымаючы ў інстытут троечніка, яны і выпускалі ў рэшт у свет таго ж троечніка, толькі ўзброенага дыпломам?

Разумелі. Не маглі не разумелі. Але такія, як Каско, аб'ектыўна калужы, і зацікаўлены ў тым, каб у медыцыну ішлі не вукі, абібокі, прытноты, хабарнікі. Бо яны гатовы заплаціць, не пытаючыся цаны. Псіхалогія Каско і да яго падобных фарміравалася ў гады застою, калі маральныя каштоўнасці вельмі ўпалі ў цане, затое вышэй за ўсё ставіліся афіцыйныя прастыж, кар'ера, матэрыяльны дабрабыт. Зразумела, гэтыя «каштоўнасці» не дэклараваліся, дэкларавалася вернасць камуністычным ідэалам. У маралі выпрацаваўся даўны стандарт — адно, так сказаць, для «знешняга ўжытку», другое — для сябе. Маральныя законы, аднак, не могуць быць гнуткімі. Мараль альбо ёсць, альбо яе няма. І няправільна было б усе нашы сённяшнія праблемы валіць на гадзі бражнечышчы. Ва ўсе часы чалавек сам для сябе рабіў маральны выбар.

«Людзі ў белых халатах» заўсёды карысталіся, ды і цяпер карыстаюцца народнай павагай. Няма, напэўна, прафесіі больш гуманнай па сваёй сутнасці, чым медыкі. І больш мужнай. Пра гэта ўспамінаеш кожны раз, калі бачыш або чытаеш пра Амосава, Ілізараву, Федараву, Бірыч і многіх, многіх іншых. А колькі звычайных урачоў, фельдшараў, медыцынскіх сястрыц сумленна працуюць у паліклініках і шпітальных, нярэдка ў самых цяжкіх, непростае сваіх умовах нясуць людзям забавленне ад болю, вяртаюць здароўе. Яны не здрадзілі сваёму беламу адзенню. Сярод іх мог быць і Каско. Мог быць, калі б не заплямлены гарнітур хабарніка...

Суд прызнаў П. Каско вінаватым у хабарніцтве і прыгаворыў яго да 8-мі гадоў пазбаўлення свабоды з канфіскацыяй маёмасці. Прынятае рашэнне аб прадстаўленні ў Прэзідыум Вярхоўнага Савета СССР і Прэзідыум Вярхоўнага Савета БССР аб пазбаўленні Каско працоўнага ўзнагарод і ганаровага звання заслужанага ўрача БССР.

Ю. Навярка, прызначаны судом вінаватні, вызвалена ад крымінальнай адказнасці па амністыі.

В. Беньш і П. Талава былі апаўваданы ў судзе за адсутнасцю складу злачынства.

Вітал ТАРАС.

«Нарбутовай» балыніцы размешчана некалькі аддзяленняў раённай балыніцы».

Яшчэ і сёння жывуць людзі, якія добра ведалі доктара Нарбуту. І гэтыя яго былыя пацыенты (вядома, людзі ва ўзросце) з удзячнасцю ўспамінаюць свайго доктара, яго ўважлівасць да хворых, яго справядлівасць, яго высокі прафесійны ўзровень.

К. Шыдлоўскі запісаў некалькі такіх успамінаў. Акрамя таго, яму ўдалося знайсці фатаздымкі С. Нарбуты, у тым ліку групавое фота, зробленае пры адкрыцці Браслаўскай балыніцы. Паміж «доктарскіх» матэрыялаў ёсць рэцэпты, напісаныя рукою Нарбуты, яго асабістыя лісты і іншыя дакументы, у тым ліку знойдзеныя ў балынічным архіве. Яны даюць весткі аб народных доктарах, высечваюць якасці натуры, характары гэтага гуманнага і высакароднага чалавека, ахвярна адданнага справе аховы здароўя ў глухім у той час кутку Беларусі.

Але самым красамоўным сведчаннем удзячнасці і павагі пацыентаў да доктара стаў пабудаваны на сабраныя людзьмі гро-

шы помнік Станіславу Нарбуту за нейкіх двадзесяць метраў ад балыніцы. Дарчы, у матэрыялах К. Шыдлоўскага захоўваецца дакумент, згодна якому жыхар Браслава Тамаш Жарык ахвяруе на магілу і помнік Нарбуту ўчастак свайго зямлі на замчышчы. Але форма гэтага ўвогуле сціплага помніка абрана неабябавана: сяміметровы чатырохгранны слуп, які ўверсе крыву звужаецца, нагадваючы сабой паходню (помнік верыць ліхтар, да якога збоку вядуць прыступкі-скобы). Гэта сімвалізаваў дэвіз: «Свеціяць іншым — згараю». Безмысленны, як зараз, помнік не быў, на мармуровай, прымацаванай да паўстанту дошцы было напісана, каму і кім ён пабудаваны...

Кастусю Шыдлоўскаму ўдалося сабраць шэраг фактаў, якія гавораць аб мужнасці, вялікай адданасці абранай справе браслаўскага доктара. У час першай сусветнай вайны С. Нарбут узначальваў ваісковы лазарэт у Латвіі, быў цяжка паранены, пасля чаго яму ампутаваў нагу. Але і гэта не пазбавіла доктара аптымізму, не паўплывала на яго добраахвотнасць да людзей, да сваіх пацыентаў.

Памінь пра такога чалавека павінна б была зберагацца. Як і помнік на ягонай магіле — адметны, унікальны. Але, відаць, бескультур'е не мае межаў: больш за трыццаць гадоў помнік народнаму доктару ў Браславе стаіць знявечаны. Быў нават намер увогуле знесці гэты «панскі» помнік. А як жа. На ім значылася, што пабудаваны ён не толькі на грошы, сабраныя народам, але і на ахвяраванне графіні (наспраць за воерам Дрывяты знаходзіўся маентак графаў Платараў). Ды не знеслі, зрабілі кашчунства: у нішы былі прымацаваныя другая дошка, на якой значылася, што помнік пастаўлены ахвярамі вайны. Няма зараз і гэтай шыльды. Відаць, нехта ўсё ж уявіў усю ганебнасць такога «аднаўлення» помніка і даў загад зняць новую дошку. А, можа, не проста пабілі?..

Узнімаецца над Браславам безмысленны помнік, хоць ён ужо стаў свайго роду сімвалам горада. Ды не проста стаіць сабе ды стаіць. Дадумаўся ў Браславе і яшчэ да відага кашчунства: побач з магілай пабудавалі танцпляцоўку...

Л. ПРАКОПЧЫК.

## Пасланец дружбы — кніга

Традыцыйнымі сталі ў Доме кнігі ў Мінску выстаўкі лепшых выданняў саюзных рэспублік. На гэты раз пасланец дружбы — азербайджанская кніга. У экспазіцыі, арганізаванай Дзяржаўным камітэтам Азербайджанскай ССР па справах выдавецтваў, паліграфіі і кніжнага гандлю і Дзяржаўным даўнашай рэспублікі, прадстаўлена звыш 400 кніг грамадска-палітычнай, мастацкай, гістарычнай і краязнаўчай літаратуры, выданні па мастацтву, спорту, турызму.

Важнае месца на выстаўцы займаюць творы вядомых азербайджанскіх пісьмемнікаў С. Вургун, Р. Рэ, М. Гусеяна, Анара, С. Рустама, М. Мушфіка і іншых. Поруч размешчаны перакладныя выданні, у прыватнасці, з густам аформлення тамы «Бібліятэкі сусветнай літаратуры» і «Бібліятэкі сусветнай літаратуры для дзяцей» у перакладзе на азербайджанскую мову.

Знаёмства з выстаўкай — магчымасць атрымаць пэўнае ўяўленне і аб азербайджанска-беларускіх культурных узаема-сувязях і выдавецкіх кантактах.

Наш кар.

## Спатканне праз чатырнаццаць гадоў

Апошні раз мінчане віталі Маскоўскіх акадэмічных тэатр імя У. Маякоўскага чатырнаццаць гадоў назад. І вось — новая сустрэча ў Беларускай сталіцы.

Зразумела, найбольшую ці-

з апошняй пошты

## Пастскрыптум

Да матэрыялу «Усё ў той жа пазіцыі!»

Адразу прасім нашых чытачоў прабыць за тое, што гэты дадатак аддзелены ад асноўнай публікацыі некалькімі газетнымі старонкамі. Сталася так па тэхнічных прычынах: тая палівана газетны, дзе змешчаны агляд «Усё ў той жа пазіцыі!», ужо была зроблена, як кажуць, «адытэрыравана», калі выйшаў чарговы нумар «Вячэрняга Мінска» з матэрыялам, на які мы палічылі патрэбным адгукнуцца.

«Партком АН БССР паведамаў» — пад такім загалоўкам «ВМ» 13 ліпеня надрукаваў афіцыйнае рэзаванне на срае публікацыі «Пазіцыя ці поза?» і «Яшчэ раз пра метро і Верхні горад». Паведамленне партыйнага камітэта штаба Беларускай навуі выклікала ў нас некалькі пытанняў.

«Партыйны камітэт АН БССР вывучыў пытанні, узятыя ў артыкулах «Пазіцыя ці поза», «Яшчэ раз пра метро і Верхні горад», — адзначае сакратар парткома В. Мулярчыч, — а таксама ў лісце некаторых супрацоўнікаў Інстытута гісторыі АН БССР, накіраваным у адрас Мінскага ГК КПБ і рэдакцыі газеты «Вячэрні Мінск».

Здаўляе, вядома, не тое, што газета дбае пра дзейнасць сваіх вышчленяў, а тое, які гэта робіцца. Аказваецца, думкі і мераванні, якія розніліся ад выказаных у згаданых публікацыях «Вячэрні», за чатыры месяцы не здолелі ў той ці іншай форме прабіцца на старонкі друку. Затое — як вынілае з адказу парткома далей — зрабілі падставы для правядзення сходаў і пасяджэнняў, дзе «высвятлялася пазіцыя 3. С. Пазіна, супрацоўніка інстытута, для правядзення «гукарні з супрацоўнікамі аддзела археалогіі, накіраванымі на латэітны ліст у Мінскі ГК КПБ і рэдакцыю газеты «Вячэрні Мінск».

У выніку гэтай дзейнасці было зроблена па меншай меры два «адкрыцці», пра якія паведамлена праз газету. Высветліліся, напрыклад, што «Інстытут гісторыі АН БССР мае нава-

кавецць выклікаючы спектаклі творчага лідэра гэтага праслаўленага калектыву, аднаго з вядучых майстроў савецкай сцэны, народнага артыста СССР, Героя Сацыялістычнай Працы А. А. Ганчарова — «Заўтра была вайна» Б. Васільева, «Агент 00» Г. Баравіка, «Астраўцінцы» А. Якаўлева.

У гестрольнай афішы таксама — «Энергічныя людзі» В. Шукшына, «Яшчэ раз» А. Валодзіна, «Жанна» А. Галіна, «Я стаю ля расцарана» Э. Радзінскага...

І, вядома ж, адбываюцца сустрачкі вядомых акцёраў — народных артыстаў СССР А. Джыгарханяна, В. Самойлава, народных артыстаў РСФСР Н. Гундаравы, Т. Карпава, А. Лазарава і іншых з мінчанамі ў працоўных калектывах, палацах культуры.

## У Беларускім фондзе культуры

Захляпваючае падарожжа ў мінулае можа здзейсніць кожны, хто наведвае ў гэтыя дні Палац культуры Беларускага фонду культуры і Беларускага фонду культуры і Беларускага фонду культуры. У дзесятках калекцый, сабраных членамі клубу і таварыстваў калекцыянераў, знайшлі адлюстраванне этапы гісторыі нашай Радзімы, подзвігі савецкіх людзей у гады Вялікай Айчыннай вайны.

Мовай экспанатаў — ордэнаў, медалёў, міні-кніг, паштовак, шмат іншых рэліквій — расказваецца аб жыцці і дзейнасці У. І. Леніна, гісторыі касманаўтыкі, друку...

Лепшыя з калекцый, якія прадстаўлены ў экспазіцыі, адзначаны высокімі ўзнагародамі на міжнародных, усеаўскіх і рэспубліканскіх кірмашах.

А. ТАРАНОВІЧ.

ліфікаваныя надры, а таксама тое, што «3. С. Пазіна з'яўляецца спецыялістам па пытаннях аховы помнікаў гісторыі і культуры, гісторыі і тэорыі развіцця Беларускага тэатра, мастацтва і архітэктуры, археалогіі г. Мінска».

Што ж, яшчэ колькі штыроў да сумна вядомай метадыкі «навування дэмакратыі»... Але ж ці не даўна — выступленне газет, неарыгінальна і тандэнічнае, прымушала спецыялістаў даводзіць, што яны... спецыялісты. І ніхто, вядома, не ўсунуўся ў дасведчанасці В. Залескага і М. Ільшаніні — у тым самым «пытанні аховы помнікаў гісторыі і культуры».

Спрабаваць сядзець да двух краслах адразу — заняткаў рызыкоўныя. Тым больш няпроста балансаваць паміж нечымі ўважэннямі пра «позу» і «пазіцыю». Толькі ці трэба ў такім выпадку прырывацца нібыта аб'ектыўнасцю — «з аднаго боку», «з другога боку»? Хавацца за пэўна-нпэўны «нацыяналізм»? «3. С. Пазіна зрабіў пэўную працу». «Аўтары артыкула «Пазіцыя ці поза» ў цэлым правільна паставілі праблему. Але нудным уяўленнем...» і г. д.

Пастае і такое пытанне — ці не падмяняецца энтузіязм праблемы разглядаць праз лупу таго або іншага вызначэння, неасцярожна, а часам і нязважана прамоўленай фразы, з вельмі палемічна завостранай думкай?

Зрэшты, пасля працяглага і уважлівага «вывучэння пытання» партком АН БССР прыняў універсальнае і таное знямае рашэнне — «узмяціць работу па ідэя-маральнай загартуцы фарміраванню ў супрацоўнікаў класавай навукова-светапогляднай пазіцыі».

Па ўсім відаць, рэдакцыя газеты «Вячэрні Мінск» задаволеная і адказам, і прынятымі захадамі. А чытачы, грамад-снасць?

А. Г.

Імя Уладзіслава Вярты, якому сёння споўняецца 120 год, сёння можна сустрэць хіба толькі ў спісах энцыклапедычных артыкулах ды на старонках асобных фальклорных выданняў — і то ў сувязі з яго запісамі вуснай народнай творчасці, якія маюць вялікую каштоўнасць ды цвярдае значэнне. Сама ж постаць гэтага цікавага чалавека аказалася падзабытай. Пра яго ў нас не пісалі. Можна, таму, што У. Вярты ніколі не стаў у першых радах вядучых фалькларыстаў? Ці таму, што біяграфічныя звесткі

За вельмі кароткі тэрмін Вярты запісаў ад мясцовых сялян звыш 400 песень, некалькі дзесяткаў мелодый. Але далёка не ўсе з сабраных Вярты пачацця свет. Толькі ў 1889 г. кракаўскі часопіс «Збор вестак да аўчыннай антрапалогіі» змясціў яго песенную падборку 42 арыгінальных тэкстаў, названую «Думкамі беларускіх».

З рэштк перапіскі Карловіча і Вярты захаваўся толькі лісты апошняга, але і з іх можна здагадацца, якой саліднай школай для юнака былі рэкамендацыі славутава вучонага, што адразу аца-

твораў, пачатак першай казкі паддадзены для параўнання ў затранскрыбаваным лацінскім літарым арыгінале і ў польскім перакладзе. Карловіч падкрэсліў, што прапанаваны збор казак — толькі частка народнага матэрыялу, запісанага Вяртыгам: у партфелі яшчэ ляжаць і неўзабаве павінны паявіцца на свет некалькі соцен песень. У гэты ж зборнік увайшло 23 творы, паддадзеныя з поўным захаваннем асаблівасцей мясцовых гаворак. Змест кнігі склаў казкі пра жыццё, сацыяльна-бытавыя і чара-

скіх казак. Аднак апошні збор Вярты, які і шэраг беларускіх і, напэўна, латышскіх матэрыялаў, сёння не вядомы.

У той жа час Вярты распаўсюдзіў у Варшаві і ўніверсітэце. Затым працягваў навуцтва ў Берліне, Празе і Бэрне. Калі яму давялося дэлегаваць павіннасці, ён ужо моцна хварэў, міжволі была спынена і ўжо назаўсёды — яго фалькларыстычная дзейнасць. На зямлі краінаў і фальклору прыйшло сур'ёзнае захваленне фальклору, якой ён і займаўся да канца сваіх дзён.

У Варшаві ўніверсітэце ў 1892 г. Вярты атрымаў ступень доктара на падставе працы «Марк як філосаф», напісанай павіняцку. Калі пасля заканчэння вучобы Вярты вярнуўся ў мясціну свайго юнацтва, яго асноўнай мэтай стала актывізацыя фальклору думкі ў Польшчы, аб'яднанне навуковых сіл розных напрамкаў фальклору для сістэматызава-най працы. Для гэтага неабходна было стварыць друмаваны орган, які б асабліва разнастайныя тэарэтычныя праблемы ў абранай галіне, даваў магчымасць грамадскаму змаганню з навуковымі і фальклорнымі рухамі ў краіне і за мяжой. Такім рэгулярным выданнем з'явіўся арганізаваны Вяртыгам часопіс «Фальклорны пагляд». На працягу амаль двух дзесяцігоддзяў Вярты быў не проста галоўным яго рэдактарам, а стаў на чале ўсёй фальклорнай думкі тагачаснай Польшчы. Ён быў апублікаваны 4 выпускі «Польскай фальклорнай бібліяграфіі». Невытлумачальным, нават парадоксальным, з'яўляецца той факт, што ён, чалавек, які знайшоў сваё прызначэнне ў жыцці, за ўсе гэтыя дзесяцігоддзі нічога больш не напісаў хіба, як успаміналі сучаснікі, не існавала на працягу гэтага часу ніводнай з'явы ў галіне польскай фальклору, з якой ён не быў бы неймаверна звязаны, — ці як рэдактар, ці як выдавец, ці як ініцыятар.

У сваёй рэдактарскай дзейнасці стала пераду Вярты нечым нагадваў Яна Карловіча. Калісьці яго наставнік, рэдактар «Вісла» (праз якую, дарэчы, завязалася прыязнасць між ім і Вяртыгам), з аднолькавай зацікаўленасцю падтрымліваў перапіску і з праслаўленым на ўвесь свет калегамі, і з тымі, хто толькі пачынаў свой шлях на ніве народна-знаўства. Праз часопіс і ў сваіх лістах веў вучоны дзяло за кожным, хто цягнуўся да яго справы. У сваёй выдавецкай дзейнасці ён нагадваў дырэктара, які кіруе магчымым аркестрам. Прайшоўшы сур'ёзную школу ў выдатнага вучонага, Вярты ў сваёй дзейнасці амаль паўтарыў, які мы б сказалі сёння, стыль яго працы, калі стаў заснавальнікам свайго часопіса, кіраўніком і натхніцелем плеяды вучоных і нават цэлых таварыстваў. Усе лепшыя чалавечыя рысы Карловіча — доброта, шчодрасць, мэтаакраўнасць, гатоўнасць дапамагчы, падтрымаць у цяжкую хвіліну — былі ў такой жа ступені ўласцівы і яго вучню.

Пражыў Уладзіслаў Вярты наддоўга, усяго 48 год, і памёр 29 жніўня 1916 года. Што б ні рабіў ён за сваё жыццё, як бы ні мяняліся яго зацікаўленні, куды б ні закідаў яго лёс, варта памятаць, што шлях яго ў навуку пачынаўся з працы на Беларусі, з песень і казак гэтай зямлі, са служэння яе народу.

Уладзімір ВАСІЛЕВІЧ.



3 18 ПА 24 ЛІПЕНЯ

19 ліпеня, 20.05

«ПАЭЗІЯ РАДКО ЧАРУНЫ...»

Вершы М. Лермантава ў перакладзе Я. Міклашэўскага чытае артыст А. Віярнін.

19 ліпеня, 20.10

«РОДНАЕ СЛОВА»

Назвамі цікавіцца ўсе — дарослыя і дзеці. Абмякае да гэтай тэмы няма. Кожнаму хочацца ведаць, чаму такую ці іншую назву мае родная вёска, рака, поле, лес, вуліца...

На пытанні глядачоў адназначнаю кандадату філагалічных навуц В. Лемцюгова, І. Яшкіна. Вядзе перадачу кандыдат педагогічных навуц А. Калыда.

20 ліпеня, 18.00

Усеаюжны фестываль польскай песні ў СССР. I тур.

20 ліпеня, 22.30

Усеаюжны фестываль польскай песні ў СССР.

21 ліпеня, 22.30

Усеаюжны фестываль польскай песні ў СССР. Канцэрт дружбы «Зямля — наш адым дом».

22 ліпеня, 22.15

Усеаюжны фестываль польскай песні ў СССР. Канцэрт майстроў польскай эстрады.

23 ліпеня, 13.40

ЛІТАРАТУРНЫ ТЭАТР

У. Някляеў. «Зона». Чытае аўтар.

23 ліпеня, 14.55

«МЕТРАНОМ»

Праграма прысвечана сацыяльнай, грамадзянскай тэматыцы ў беларускай намернай музыцы. Гаворку вядуць кампазітары Э. Тырмаў, Д. Смольскі, Л. Шлег, Г. Гарэлава. Вакальныя творы прагучаць у выкананні заслужанага артыста БССР В. Сябрабагатава, артыстаў М. Жылюка, А. Шчарбакова, А. Неды.

23 ліпеня, 18.00

«ЛІТАРАТУРНАЯ БЕЛАРУСЬ»

У чарговым выпуску тэлечасопіса вынікі XIX партканферэнцыі абмяркоўваюць драматург А. Петрашкевіч, паэты С. Законнікаў і Р. Барадулін, крытык А. Сідарэвіч.

Вядуць У. Сцяпаненка.

23 ліпеня, 19.35

«УСПАМІН»

Перадача прысвечана У. Караткевічу. У ёй прымаюць удзел В. Быкаў, А. Мальдэс, М. Чарныш, Г. Кісялёў, В. Хадановіч, П. Драчов.

Песні на вершы У. Караткевіча спявае А. Камочні, вершы чытаюць Г. Кухальская, А. Сістэмавіч.

23 ліпеня, 22.00

Усеаюжны фестываль польскай песні ў СССР. Канцэрт беларускай песні.

24 ліпеня, 17.25

«РАДЗІМІЧЫ»

Літаратурна-мастацкі часопіс.

Вы павявае на выстаўцы старажытных абразоў з калекцыі Веткаўскага музея народнай творчасці, пачуе разважання пісьменніка В. Ткачова аб праблемах літаб'яднання Гомельшчыны.

## НАШ КАЛЯНДАР

# «КАБ БЛІЖЭЙ ВЕДАЦЬ НАРОД...»



пра яго былі надта скупыя? Нядаўна ў архівах Вілыні і Львова былі знойдзены прыватныя лісты У. Вярты, якія дазваляюць больш выразна ўявіць яго асобу і асаблівасці яго зборніцкай дзейнасці на Беларусі.

Калі прасачыць творчы шлях Уладзіслава Вярты, можна пераказаць, што захваленне беларускім фальклорам займала не такі ўжо і вялікі адрыв часу ў яго і без таго напружанага жыцця. Але прароблена і літаратурна за некалькі месяцаў праца засталася памятай з'явай у гісторыю беларускай фалькларыстыкі. Уладзіслаў Вярты нарадзіўся 9 чэрвеня 1868 г. у Пскове, нуды пераехаў яго бацькі пасля канфіскацыі іх маёмасці пад Псковам. З васьмігоднага ўзросту ён застаўся круглым сіратам, і апынуўся над хляпчым узялі баба і старэйшая браты. У 1878 годзе Уладзіслаў паступіў у Пскоўскую гімназію, а праз два гады быў пераведзены ў Пецярбург, дзе і скончыў у 1886 г. гімназію на навучанне. Сямейныя абставіны не давалі яму магчымасці адрыва працягваць вучобу, і ён пераехаў у Пецярбург, дзе і скончыў у 1886 г. гімназію на навучанне. Сямейныя абставіны не давалі яму магчымасці адрыва працягваць вучобу, і ён пераехаў у Пецярбург, дзе і скончыў у 1886 г. гімназію на навучанне. Сямейныя абставіны не давалі яму магчымасці адрыва працягваць вучобу, і ён пераехаў у Пецярбург, дзе і скончыў у 1886 г. гімназію на навучанне.

Прыезд на зямлю бацькоў, знаходжанне ў сільнім асяродкі прадвызначылі зборніцкую дзейнасць Вярты на пачатку яго самастойнага жыцця. Зацікавіўшы вуснай паэзіяй народа, малады чалавек адрыва вольныя хвіліны запісамі фальклорных твораў. Вярты пачаў запісваць у тым, што яго зацікаўляла, была свечасова сустрэта і захвачана славуцім вучоным Янам Карловічам. Юнак нярэдка звяртаўся да яго, рабіў, распісваў, вучыўся. Карловіч здолеў падтрымаць маладога энтузіяста, захаваў у ім надоега цікавасці да народнай творчасці. Да народнага жыцця.

На пачатку знаходжання на Беларусі юнак запісваў песні на слых, не валодаючы мясцовай мовай, не бачыўшы ніколі друмаванай. Рабіў ён гэта з адзінай мэтай, які ён сам пісаў, «каб бліжэй ведаць народ». Яму хацелася запісваць песні ў іх адзінастве і тэст і ён, не навуцны ігры ні на адным музычным інструменце, падбіраў мелодыі. Іграючы адным пальцам на фартэпіяна, А. Вярты перапісваў у асобныя шчыткі, па 50 песень у кожны, і адсылаў Карловічу.

ніў яго зборніцкай здольнасці. Улічваючы слабае валоданне Вяртыгам мовай, Карловіч азнаёміў яго з транскрыпцыяй, засваенне якой вельмі дапамагло таму пра запісамі народных твораў. Паступова слых зборніцка зрабіўся надзвычай чуйным да фанетычных нюансаў народнага вымаўлення, пра што сведчаць літаратурна ўсе надрукаваныя яго запісы.

Карловіч паступова пашыраў гарызонты навуковых зацікаўленняў Вярты. Ён настрайваў маладога калегу не абмяжоўвацца толькі песенным жанрам, а спрабаваць вышукваць тое, што не ляжыць на паверхні. Вярты пачаў настаяць пра складанасці, звязаныя з пошукамі казак: «Амаль кожную з жанчын, якія дыктуюць мне песні, прасіў і пра казкі, але заўсёды атрымліваў адмоўны адказ... Маладыя дзяўчаты кажуць, што чулі іх, але не разумелі... Стара — што раскаваць казкі не іх справа, а хлопцаў, дзялоў. На добрата казачнікі яшчэ не натрапіў». Збіранне Вяртыгам вуснай прозы на Беларусі завяршылася асобным томам казак, выдадзеным у 1889 г. у Львове пад назваю «Беларускія паданні». У прадмове да яго, напісанай Янам Карловічам, сказана, што мова і фальклор беларусаў не могуць не зацікаваць, бо на гэтай мове гаворчыць 5 мільянаў чалавек. І, нягледзячы на тое, што яна пазбаўлена «пісьменства і палітычнага значэння», Карловіч услед за некаторымі іншымі вучонымі прызнае яе не за дыялект, а за самастойную мову. Называўшы «племя беларускае» народным фонам для польскай інтэлігенцыі і выказаўшы розныя магчымыя шляхі яго далейшага развіцця, Карловіч быў перакананы: будучае беларусаў залежыць у першую чаргу ад іх саміх. Усе казкі друкаваліся на беларускай. Каб чытачам лепш было разумелі сэнс

дэсінны казкі, у непераемных сюжэтах якіх намаляваны самыя разнастайныя народныя характары і жыццёвыя сітуацыі.

Зборнік казак, які і выдатны падборка балад («дума»), складаючы ўвесь набытак, унесены Уладзіславам Вяртыгам у беларускую фалькларыстыку. Шматлікія беларускія матэрыялы, сабраныя ім, якія не трапілі на старонкі друку, пра іх выяўлены, несумненна, даволілі б павінашаму ацэньваць дзейнасць і асобу актыўнага зборніцка. Магчыма, знаходка асабістага архіва Вярты (а хочацца верыць, што ён захаваўся дэсінны ў Польшчы) дапамагла б ўзабагаціць уяўленне пра фальклорны рэпертуар рэгіёнаў, дзе ён праводзіў свае запісы.

Уклад Уладзіслава Вярты ў фалькларыстыку і наогул у краіназнаўства не вычэрпваецца толькі беларускім матэрыялам. Знаходзячыся ў наступныя гады ў Вібскай губерні сярэд латышскага насельніцтва, а затым у Польшчы, Вярты працягваў праводзіць любімую справу. Латышскія казкі былі ім запісаны ў 1886 г. у Люцынскім павеце. «Па-латышску толькі разумею, але гаварыць не ўмею, — пісаў ён Карловічу, — аб'яднаў я гэтыя паданні ў даслоўным перакладзе па-польску, хоць дужа яны пры гэтым страчваюць... Мога бы праславіць болей латышскіх, якіх маю вялікую нізку (беларускіх маю яшчэ больш дзесятка)...» Ян Карловіч выдаў латышскую казачную прозу, сабраную Вяртыгам, асобным зборнікам у 1892 г.

Затым быў два гады жыццё ў Польшчы, у Пятронаўскай губерні. У гэты час Вярты выступае ў друку (пераважна ў краінаўчым часопісе «Вісла», рэдагуемым Я. Карловічам) з артыкуламі, рэцэнзіямі. Не пакідаў ён і там зборніцкую дзейнасць, праводзіў этнаграфічныя і моўныя назіранні, запісваў казкі. Яму нават бычылася свечаслабавая трылогія з беларускіх, латышскіх і поль-

АДРАС РЕДАКЦЫІ: 220600, ГСП, Мінск, вул. Захарова, 19.

ТЭЛЕФОНЫ: прыёмнай рэдакцыі — 33-24-61, на месціна галоўнага рэдактара — 33-25-25, адказнага сакратара — 33-19-85, аддзела публікацыі — 33-19-65, аддзела паэзіі і бібліяграфіі — 33-22-04, аддзела прозы і паэзіі — 33-22-04, аддзела тэатра, кіно і тэлебачання — 33-21-53, аддзела музыкі — 33-21-53, аддзела вывучэння масаўскага і аховы помнікаў — 33-24-62, аддзела народнай творчасці і культаўсвабоды — 33-24-62, аддзела інфармацыі — 33-24-62, аддзела мастацкага афармлення і фоталіюстрацыі — 33-44-04, 33-24-62, канцэртнай — 33-20-64, бухгалтэрыі — 23-73-37.

Матэрыялы прымаюцца надрукавання на машыцы (праз два інтэрвалы). Рукапісы рэдакцыі не вяртае.

Галоўны рэдактар Анатоль ВЯРЦІНСКІ.

Рэдакцыйная калегія:

Зайр АЗГУР, Алякс АСІПЕНКА, Анатоль БУТЭВІЧ, Уладзімір ГЛЕП, Мікола ГІЛЬ (нам. галоўнага рэдактара), Уладзімір ГІНЛАМЕДА, Лілія ДАВІДОВІЧ, Міхась ДРЫНЭВСКІ, Алякс ЖУК, Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ, Ігар ЛУЧАНКО, Уладзімір НЯКЛЯЕЎ, Нічыр Пашкевіч, Барыс САЧАНКА, Юрась СВІРКА, Уладзімір СТАЛЬМАШОНАК, Рычард СМОЛЬСКІ, Віктар ТУРАЎ.

Адказны сакратар Андрэй ГАНЧАРОВ.

«Літаратура і искусство» — орган Міністэрства культуры і спраў Беларускай Савецкай Рэспублікі.

## «ЛІТАРАТУРА І МАСТАЦТВА»

Выходзіць раз на тыдзень, па пятніцах.

Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга друнарыя выдавецтва ЦК КП Беларусі.

Індэкс 63856 П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12  
AT 01295 М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12